

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 110 (1992)

Heft: 40

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 110. Jahrgang

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
 Abonnementspreise: Schweiz Fr. 91.- jährlich; Ausland Fr. 134.- jährlich.
 Inseratenannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 83 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
 Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 91.-; étranger fr. 134.-
 Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 83 cts.
 Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 110e année

Freitag

28. Februar 1992

Vendredi

28 février 1992

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

19. Februar 1992

Séchy & Co AG, in **Dübendorf**, Ingenieurbüros (SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 1990, S. 4036). Frick Willy, Dr., und Bellany André sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied des VR: Hegner Ulrich; er ist nicht mehr Direktor und führt weiterhin Einzelunterschrift. Séchy Georg L., Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neue Direktoren: Leyninger Rainer, von Zürich, in Dübendorf, und Gehring Ernst, von und in Buchberg; beide mit Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

Instrumentic Data Systems AG, in **Thalwil**, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Computern (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1991, S. 5455). Statuten am 11. 12. 1991 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Sgarlata Lattmann Massimo ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Beer Jean-Pierre; seine Prokura ist erloschen. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Raschle Bruno E., von Bütschwil, in Zürich, Präsident, und Steinmann Erwin J., von Ebersecken, in Meggen; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Openice AG, in **Zürich 2**, Entwicklung, Bereitstellung und Produktion von interaktiven audiovisuellen Autorensystemen und dazugehöriger Computer-Hardware (SHAB Nr. 219 vom 9. 11. 1990, S. 4471). Gemäss Urkunde der Senatsverwaltung für Inneres vom 4. 6. 1991, Berlin (D), ist die Änderung des Familiennamens von bisher Assisi in Assisi gestattet worden. Er ist nun deutscher Staatsangehöriger und wohnt in Lutter (F); seine Personalien lauten demnach: Assisi Ramin, deutscher Staatsangehöriger, in Lutter (F).

19. Februar 1992

Fingrs AG, in **Zürich 10**, Lizenzherstellung der kosmetischen Produkte Fingrs und deren Vertrieb in Europa (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1990, S. 2382). Corvaglia Stephan ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Patsch Tony, von und in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Zeichnungsberechtigte: Oescher Ann-Katrin, von Gansingen, in Albruck (D), mit Kollektivprokura zu zweien.

19. Februar 1992

Diemetag AG, in **Zürich 2**, Handel mit sowie Import, Export und Vermittlung von Waren aller Art (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 1991, S. 4844). Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Dietsche Brigitta, von Basel, in Zug, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

SAG Software Systems AG, in **Dietikon**, Entwicklung und Vertrieb von Datenverarbeitungssystemen (SHAB Nr. 49 vom 12. 3. 1991, S. 1037). Neu hat Einzelprokura: Malan Adriano, italienischer Staatsangehöriger, in Lully.

19. Februar 1992

Novelair-Sifrag Aktiengesellschaft, in **Zürich 3**, Klima- und Lüftungsanlagen usw. (SHAB Nr. 77 vom 23. 4. 1991, S. 1675). Neue Zeichnungsberechtigte: Schneider Silvia, von Rubigen, in Worb, mit Kollektivprokura zu zweien.

19. Februar 1992

Fiat Kredit AG, in **Schlieren** (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1991, S. 1597). Neue Zeichnungsberechtigte: Baumann Marie gen. Marianne, von Reintau, St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien.

19. Februar 1992

Nueva AG, in **Thalwil**, Beratung von Unternehmen usw. (SHAB Nr. 236 vom 5. 12. 1991, S. 5207). Die Unterschrift von Oesch Klaus, Dr., ist erloschen. Hardegger Ida, Direktorin, führt nun den Dokortitel. Neuer Direktor: Weide Carel, niederländischer Staatsangehöriger, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Pellbag AG, in **Höri**, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Lederwaren (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1990, S. 2932). Neues Mitglied des Verwaltungsrates: D'Arrigo Liviana, von Uster, in Kloten, mit Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

Orefex AG, in **Opfikon**, Handel mit Wirtschaftsgütern aller Art usw. (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1988, S. 1022). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Menti Paul, von Erlenbach ZH, in Zumikon.

19. Februar 1992

Oekreal AG, in **Zürich 1**, Schulungskurse in Unternehmensführung und verwandten Gebieten usw. (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 1991, S. 5384). Küng Emil, Prof. Dr., ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Goldschmid Urs sind erloschen. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Witsliobach Cornel Josef, von Dotikon und Baar, in Zürich, und Herren Andreas Beat, nun in Bertschikon; die Prokura des Letzgenannten ist erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Merz-Hürlimann Pia, von Walchwil, in Oberägeri, mit Kollektivprokura zu zweien.

19. Februar 1992

Oekreal AG Winterthur, in **Winterthur 1**, Schulungskurse in Unternehmensführung und verwandten Gebieten usw. (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 1991, S. 5384). Küng Emil, Prof. Dr., ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Goldschmid Urs sind erloschen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Herren Andreas Beat, nun in Bertschikon; seine Prokura ist erloschen.

19. Februar 1992

Ehram Druck AG, in **Opfikon**, Betrieb einer Buch- und Offsetdruckerei (SHAB Nr. 106 vom 5. 6. 1989, S. 2305). Morf Erwin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ehram Adolf ist nicht mehr Präsident des Verwaltungsrates, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

Denzler AG in Liquidation, in **Zürich 3**, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 79 vom 8. 4. 1986, S. 1302). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

Tristar Elektro + Klima AG, in **Zürich 11**, Handel mit Waren aller Art sowie Installation von Elektroanlagen (SHAB Nr. 39 vom 27. 2. 1992, S. 900). Merz Karl, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neue Adresse: Hardturmstrasse 253, Zürich 5.

19. Februar 1992

Plönzke Informatik (Schweiz) AG, in **Zürich** (SHAB Nr. 223 vom 18. 11. 1991, S. 4924). Neue Adresse: Binzmühlestrasse 14.

19. Februar 1992

HBZ Finanz AG, in **Zürich 1** (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 1989, S. 5094). Blum René und Wälti Heinz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten, sowie diejenige von Peter Alfons, Dr., ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Zahner Karl, Präsident des Verwaltungsrates; er bleibt Geschäftsführer und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Maag AG, Druckerei und Verlag Stadt-Anzeiger, in **Opfikon**, Betrieb einer Buch- und Offsetdruckerei (SHAB Nr. 124 vom 1. 6. 1988, S. 2244). Morf Erwin und Maag Theophil sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Maag Walter, nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

Micronel AG, in **Lindau**, elektronische Bauteile usw. (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1990, S. 263). Die Prokura von Oeler Erwin ist erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Hepp Walter, von Siblingen, in Scherzriedenbach, und Schärer Georges, von Thörigen, in Rudolfstetten-Friedlisberg; beide mit Kollektivprokura zu zweien.

19. Februar 1992

G. Hobi AG, Bauunternehmung, in **Uster** (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1989, S. 1773). Hobi Peter Anton ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hobi Rudolf Gottfried, nun in Greifensee, ist nicht mehr Präsident des VR, er bleibt Mitglied desselben und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR: Grimm Jakob, von und in Oetwil am See, Präsident, und Schmid Arthur, von und in Grüningen, Delegierter; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Hobi-Bosshard Hanna, nun in Greifensee, hat nicht mehr Einzelprokura, sondern führt nun Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Carit AG, in **Zürich 8**, Handel mit Maschinenzeugnissen, Instrumenten und Apparaten (SHAB Nr. 66 vom 4. 4. 1990, S. 1314). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Niederer Peter; er bleibt Direktor und führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien, und Zimmerli Erwin, Dr., von Rothrist, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Hirschmann Thomas, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Dragoco AG, in **Zürich 8**, Geruch- und Geschmacksstoffe usw. (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1990, S. 4512). Meili Werner, Dr., infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Zehnder Bruno, von Gunterhausen bei Aadorf, in Dietlikon.

19. Februar 1992

Lake, New Insurance and Reinsurance Brokers Ltd, bisher in **Zürich 2**, Aktiengesellschaft, Maklergeschäfte im Gebiet von Rückversicherung und Erstversicherung (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1985, S. 4294). Statuten am 7. 1. 1992 geändert. Neuer Sitz: Fällanden. Adresse: Im Rebacher 3, Pfaffhausen, c/o Bernard A. Pélchet. Mit Beschluss der gleichen Generalversammlung vom 7. 1. 1992 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Lake, New Insurance and Reinsurance Brokers Ltd in Liquidation** durchgeführt. Die Unterschrift von Pélchet Jacques, Mitglied des Verwaltungsrates, ist erloschen. Liquidator ist Pélchet Bernard A., Mitglied des Verwaltungsrates; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift als Liquidator.

19. Februar 1992

Gaspee SA, in **Zürich 2**, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften und Grundstücken (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1990, S. 4889). Hottinger François, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nicht mehr Direktor; seine Unterschrift ist erloschen. Hottinger Henri, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun zugleich Delegierter desselben; er führt nun Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

Ecco AG Zürich, in **Zürich 1**, Ausführung von Dienstleistungen jeder Art durch das Bereitstellen von fachkundigem Aushilfspersonal usw. (SHAB Nr. 43 vom 4. 3. 1991, S. 912). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Marcel Philippe, französischer Staatsangehöriger, in Lyon (F), und Bühler Willy, von Menznau, in Adliswil; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Ecco Management AG, in **Zürich 7**, Ausführen von Dienstleistungen, insbesondere im Bereich der Personalvermittlung usw. (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1991, S. 454). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Marcel Philippe, französischer Staatsangehöriger, in Lyon (F), und Bühler Willy, von Menznau, in Adliswil; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Demandes

concernant les publications du registre à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

923 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

931 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes - Faillites et concordats, Divers - Fallimenti e concordati, Diversi

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel.

938 Abhanden gekommene Wertpapiere - Titres disparus - Titoli smarriti

939 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Bereinigung der Eigentumsverhaltensregister der Betriebsämter - Epuration des registres des pactes de réserve de propriété des offices de poursuite - Appuramento dei registri dei patti di riserva della proprietà degli uffici di esecuzione.
 Öffentliches Inventar.
 Erbenruf.
 Ankündigung gemäss Art. 66 HRegV.
 Aufforderung gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV.
 Liquidations-Schuldeneruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

940 Preisbescheinigungen für Textilien.

Attestations de prix pour textiles.
 Bauausschreibungen.
 Soumission de travaux de construction.
 Ausschreibungen gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen.
 Appels d'offres selon l'accord du GATT relatif aux marchés publics.
 Löschung von Grossisten.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

19. Februar 1992

Drini AG, in Zürich, Import von Edelmetallen usw. (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1984, S. 4125). Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingezogen. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Nezir Efrun, von und in Zürich, einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift; Nezir Sefki, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv sowie Art. 88bis HRGv vom Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angetzete Frist fruchtlos abgelaufen ist. Neue Firma: **Drini AG in Liquidation**.

19. Februar 1992

Eurotrain International AG, in Zürich 4, Erwerb von Beteiligungen in ganz Europa an Eurotrain-Gesellschaften (SHAB Nr. 65 vom 3. 4. 1990, S. 1289). Statuten am 31. 5. 1991 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren. Groh Götz aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Stauffer Joachim Helmut nicht mehr Präsident des Verwaltungsrates, wird weiterhin Mitglied desselben; weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Liesen Fritz, deutscher Staatsangehöriger, in Gehrden (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Beauty Concept BC SA in Liquidation, in Schlieren, Entwicklung von Konzepten für den Vertrieb von Kosmetik-Produkten der Marke «Beauty Concept» (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1990, S. 794). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

Inspiration Verlag AG in Liquidation, in Zürich 2 (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1990, S. 322). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

Novan AG in Liquidation, in Zürich 6, Beratungs- und Vermittlungstätigkeit aller Art, insbesondere im Bereiche von Finanzierungs- und Investment-Dienstleistungen (SHAB Nr. 139 vom 20. 7. 1990, S. 2914). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

IMV Institut für Management und Verkauf AG, in Winterthur I (SHAB Nr. 182 vom 19. 9. 1990, S. 3750). Bachmann Dietmar ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Stähler Norbert ist erloschen.

19. Februar 1992

Linde Handels AG in Liquidation, in Weiningen, Import von und Handel mit sowie Verarbeitung von Lebensmitteln (SHAB Nr. 187 vom 26. 9. 1990, S. 3846). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

Elite-Film AG, in Zürich 4, Kauf, Verkauf, Vermietung und Ausbeutung von Filmen in der Schweiz usw. (SHAB Nr. 37 vom 15. 2. 1982, S. 490). Die Procura von Lardi Alessandro C. ist erloschen.

19. Februar 1992

Biag Data AG, in Dübendorf, Handel mit Hardware usw. (SHAB Nr. 136 vom 16. 6. 1986, S. 2333). Statuten am 1. 10. 1991 geändert. Durch Ausgabe von 400 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 250 000, zerlegt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Bei der Kapitalerhöhung vom 1. 10. 1991 sind Fr. 190 000 durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Nussbaumer Markus, von Zürich und Rüeggau, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Edapco AG, in Winterthur I, Durchführung von Organisations-, Analyse- und Programmierarbeiten usw. (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1991, S. 1500). Neuer Zeichnungsberechtigter: Tapfer Urs, von Jenaz, in Langenthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Temaral AG, in Zürich, Aufbau und Finanzierung von Handels-, Industrie- und Finanzgesellschaften aller Art (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1989, S. 254). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lugano (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 603) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

19. Februar 1992

Aventaggiato + Sampieri, Autogarage, in Dübendorf, Kollektivgesellschaft, Werkstätte für Fahrzeugreparaturen sowie Handel mit Motorfahrzeugen (SHAB Nr. 73 vom 17. 4. 1991, S. 572). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Aventaggiato Leonardo Mauro aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom bisherigen Geschäftsführer Sampieri Paolo, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma Sampieri, Autogarage, fortgesetzt. An Sampieri Patrizia, italienische Staatsangehörige, in Dübendorf, wurde Einzelunterschrift erteilt.

19. Februar 1992

Jamico Kollektivgesellschaft, Wisniewski + Ochalek, in Buchs, Import und Export von Waren aller Art (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1990, S. 898). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

Rovetto + Co, bisher in Mönchaltorf, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich EDV (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1990, S. 2450). Neuer Sitz: Uster. Adresse: Zelgstrasse 8. Rovetto Agrippino, Gesellschafter, und Rovetto Maja, Gesellschafterin, wohnen nun in Uster.

19. Februar 1992

Coiffier Altstadt, Rüesch & Wagner, in Winterthur I, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1988, S. 4404). Wagner Frieda, Gesellschafterin, heisst nun Bollinger-Wagner Frieda und ist nun auch Bürgerin von Wiesendangen; ihre Personalien lauten demnach: Bollinger-Wagner Frieda, von Ebnat-Kappel und Wiesendangen, in Winterthur III.

19. Februar 1992

P. Leu & Oberli, in Illnau-Effretikon, Sportplatzstrasse 4, Effretikon, Kollektivgesellschaft (Neueintragung), Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1991. Gesellschafter: Leu Paul, von Silenen, in Fehraltorf, und Oberli Elisabeth, von Grüningen und Rüderswil, in Fehraltorf. Betrieb einer Gaststätte.

19. Februar 1992

Gröller + Chnopek, in Zollikon, Kollektivgesellschaft, Zurverfügungstellung von Arbeitskräften für die Baubranche (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1984, S. 3485). Der Gesellschafter Gröller Juraj ist durch Abreise nach Unbekannt aus der Gesellschaft ausgeschieden. Diese hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

Sabir & Co, Kosmetische Produkte, in Illnau-Effretikon, Import von und Handel mit kosmetischen Produkten und Waren aller Art, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 2. 3. 1990, S. 834). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gemäss Art. 574 Abs. 2 OR i. V. m. Art. 60 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst

erklärt. Firma neu: **Sabir & Co, Kosmetische Produkte in Liquidation**. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sabir Hakim, Bürger der USA, in New York (USA), unbeschränkt haftender Gesellschafter, infolge Todes. Die verbleibende Kommanditistin wird als Liquidatorin eingetragen (Art. 583 OR), wie folgt: Feuz Gertrude; sie führt ihre bisherige Einzelunterschrift nun als Liquidatorin.

19. Februar 1992

Saphir, Fürpasz, in Zürich, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 234 vom 30. 11. 1990, S. 4772). Neue Adresse: Brunnenhofstrasse 9. Der Firmainhaber wohnt nun in Zürich 6.

19. Februar 1992

Hu Wach, Frau Maria Feusi Vöhringer, in Winterthur, Häuser-, Geschäfts- und Arealbewachungen (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1991, S. 3194). Neue Adresse: Wingertstrasse 7. Die Firmainhaberin wohnt nun in Winterthur III.

19. Februar 1992

André Balderer, in Zürich, Handel mit Radio- und Televisionsapparaten (SHAB Nr. 124 vom 2. 6. 1964, S. 1715). Neuer Wortlaut der Firma: **Teleton, André Balderer**. Neue Umschreibung der Geschäftsnatur: Handel mit und Reparaturen von Radio-, Televisions- und Funkgeräten sowie Funk- und Autotelefonen.

19. Februar 1992

Blumenhaus Witikon, Gerhard Spring, in Zürich (SHAB Nr. 89 vom 9. 5. 1990, S. 1840). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

19. Februar 1992

DMB Communication, Elisabeth Deli, bisher in Fällanden, Handel mit Hard- und Software (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1986, S. 457). Neuer Sitz: Brütten. Adresse: Säntisstrasse 32. Die Firmainhaberin wohnt nun in Brütten.

19. Februar 1992

Walter Bräm-Kuhn, in Zürich (SHAB Nr. 51 vom 1969)
Tom am Rennweg, Tomas Wetzel, in Zürich (SHAB Nr. 88 vom 1969)

19. Februar 1992

Rudolf Steg, in Zürich (SHAB Nr. 104 vom 1969)
Alice Sommer, in Zürich (SHAB Nr. 71 vom 1969)
Susanne Rossi-Hänggi, in Zürich (SHAB Nr. 60 vom 1969)
«Remindez», René Monti, in Zürich (SHAB Nr. 210 vom 1969)
Josef Lüthi, in Zürich (SHAB Nr. 33 vom 1969)
Jean Lüthi, in Zürich (SHAB Nr. 219 vom 1969)
A.W. Kuhn, in Zürich (SHAB Nr. 149 vom 1969)
Rudolf Krebser, «Electrex» Vertretungen, in Zürich (SHAB Nr. 281 vom 1969)

19. Februar 1992

Frau H. Kraus-Trainé, in Zürich (SHAB Nr. 126 vom 1969)
H. Kölliker, in Zürich (SHAB Nr. 237 vom 1969)
«Weisser Stock», P. Knellwolf, in Zürich (SHAB Nr. 199 vom 1969)

19. Februar 1992

Eugen Klee, in Zürich (SHAB Nr. 156 vom 1969)
Robert Kindlimann, in Zürich (SHAB Nr. 206 vom 1969)
Sylvia Käppel-Friedrich, in Zürich (SHAB Nr. 88 vom 1969)
Imre Kaposvari, in Zürich (SHAB Nr. 219 vom 1969)
A. Jucker, in Zürich (SHAB Nr. 42 vom 1969)
Erland Herkenrath, in Zürich (SHAB Nr. 76 vom 1969)
Mannequinschule Inge Hensger, in Zürich (SHAB Nr. 285 vom 1969)

19. Februar 1992

Café-Restaurant «Du Lac», Nelly Gut, in Zürich (SHAB Nr. 39 vom 1969)

19. Februar 1992

Frau Ines M. Dietrich, Musikverlag, in Zürich (SHAB Nr. 265 vom 1969)
Restaurant Stroganoff, Erwin Csillag, in Zürich (SHAB Nr. 76 vom 1969)
Heinrich Brandeis, in Zürich (SHAB Nr. 158 vom 1969)
«Forma-Ideal», Paula Böhm, in Zürich (SHAB Nr. 88 vom 1969)
Inter-Fahr Albert Hegglin, in Zürich (SHAB Nr. 95 vom 1966)
Richard Wismer, Bodega Don Quijote-Bar, in Zürich (SHAB Nr. 234 vom 1969)
Heinrich Appenzeller, Inhaber Kurt Appenzeller, in Zürich (SHAB Nr. 29 vom 1969)

19. Februar 1992

Vorstehende 28 Einzelunternehmen werden infolge Geschäftsaufgabe gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

19. Februar 1992

RSE Racic System-Engineering, in Zürich, Büro für Software-Entwicklung, Organisation und Unternehmensberatung (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1988, S. 231). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Arni AG (SHAB Nr. 28 vom 12. 2. 1992, S. 645) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

19. Februar 1992

Ernst Blatter, Treuhänder und Beratungen, in Zürich (SHAB Nr. 124 vom 1. 6. 1988, S. 2244). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Oeschgen (SHAB Nr. 29 vom 13. 2. 1992, S. 670) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

19. Februar 1992

Motorola (Suisse) SA, Succursale de Schlieren, Zweigniederlassung in Schlieren (Uitikonstrasse 9), Halbleiter Transistoren sowie elektronische und elektrische Apparate jeder Art (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1991, S. 22)

19. Februar 1992

Motorola (Suisse) SA, Zweigniederlassung in Zürich 9, Halbleiter, Transistoren sowie elektronische und elektrische Apparate jeder Art (SHAB Nr. 175 vom 11. 9. 1991, S. 3942)
Motorola (Suisse) SA, Zweigniederlassung in Schlieren (Rütistrasse 28), Halbleiter, Transistoren sowie elektronische und elektrische Apparate jeder Art (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1991, S. 22)

19. Februar 1992

mit Hauptsitz in Genf. Die Unterschrift von Jones Donald R. ist erloschen. Neu führt Einzelunterschrift: Koennemann Carl, Bürger der USA, in Inverness, Illinois (USA), Mitglied des Verwaltungsrates.

19. Februar 1992

Discount Bank and Trust Company, Zweigniederlassung in Zürich (SHAB Nr. 170 vom 4. 9. 1991, S. 3846), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Bernhäuser Waldemar, von Zürich, in Zürich, und Levy Pierre, von Basel, in Basel.

19. Februar 1992

HUB AG, Filiale Winterthur, Zweigniederlassung in Winterthur I
HUB AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 3, Handel mit sanitären Apparaten, Möbeln, Accessoires usw. (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1991, S. 5480), mit Hauptsitz in Zürich 4.

19. Februar 1992

Neuer Zeichnungsberechtigter: Gygax Hans Rudolf, Dr., von Herzogenbuchsee, in Widen, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Direktor.

19. Februar 1992

Gerling-Konzern Allgemeine Versicherungs-Aktiengesellschaft, Köln, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Betrieb aller Zweige der privaten Versicherung (SHAB Nr. 217 vom 7. 11. 1990, S. 4428), mit Hauptsitz in Köln (D). Statuten geändert am: 4. 7. 1991. Zweck neu: Betrieb aller Zweige der privaten Versicherung im In- und Aus-

land, hauptsächlich der Betrieb folgender Versicherungsweige: Feuer einschliesslich Betriebsunterbrechung, Einbruch-Diebstahl und Beraubung, Leitungswasser, Sturm, Glas, Transport, Einheit, Maschinen, Maschinen-Betriebsunterbrechung, Montage, Maschinen-Garantie, Bauleistung, Haftpflicht, Unfall, Kraftfahrt und Rechtsschutz; kann sich an anderen Unternehmen gleicher oder verwandter Art beteiligen und Unternehmensverträge abschliessen. Grundkapital neu: DM 154 000 000 (bisher: DM 132 000 000). Liberierung: DM 109 500 000. 5684 Namenaktien zu DM 1000 (Reihe A), 2632 Namenaktien zu DM 500 (Reihe B), 5684 Namenaktien zu DM 1000 (Reihe C), 2632 Namenaktien zu DM 500 (Reihe D), 4872 Namenaktien zu DM 1000 (Reihe E), 2256 Namenaktien zu DM 500 (Reihe F), 80 000 Namenaktien zu DM 50 (Reihe G), 60 000 Namenaktien zu DM 50 (Reihe H), 180 000 Namenaktien zu DM 50 (Reihe I), 60 000 Namenaktien (Vorzugsaktien ohne Stimmrecht) zu DM 50 (Reihe J), 72 000 Namenaktien zu DM 50 (Reihe K), 8000 Namenaktien (Vorzugsaktien ohne Stimmrecht) zu DM 50 (Reihe L), 440 000 Namenaktien zu DM 50 (Reihe M), 440 000 Namenaktien zu DM 50 (Reihe N), 440 000 Namenaktien zu DM 50 (Reihe O), 220 000 Namenaktien zu DM 50 (Reihe P), 240 000 Namenaktien zu DM 50 (Reihe Q) und 440 000 Namenaktien zu DM 50 (Reihe R).

19. Februar 1992

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur, Zweigniederlassung in Zürich I (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991, S. 4692), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Die Unterschrift von Fleischli Andreas ist erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Staub Markus, Vizedirektor, und Venosta Max, von Fischenthal und Winterthur, in Neftenbach, stellvertretender Direktor; die Procura des Erstgenannten ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Rodut Jean-Bernhard, von Leytron, in Küssnacht ZH.

19. Februar 1992

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur, Filiale Effretikon, Zweigniederlassung in Illnau-Effretikon (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991, S. 4692), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Staub Markus, Vizedirektor, und Venosta Max, von Fischenthal und Winterthur, in Neftenbach, stellvertretender Direktor; die Procura des Erstgenannten ist erloschen.

19. Februar 1992

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur, Zweigniederlassung in Uster (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991, S. 4692), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Staub Markus, Vizedirektor, und Venosta Max, von Fischenthal und Winterthur, in Neftenbach, stellvertretender Direktor; die Procura des Erstgenannten ist erloschen.

19. Februar 1992

IGA Interessengemeinschaft für Archäologie, in Zürich 9, Verschaffen von Arbeit und Unterhalt, Genossenschaft (SHAB Nr. 180 vom 7. 8. 1987, S. 3182). Statuten geändert am: 11. 12. 1990, 5. 12. 1991. Firma neu: **Interessengemeinschaft Archäologie**. Zweck neu: Bezweckt, durch gemeinsame Selbsthilfe, ihren Mitgliedern Arbeit und Unterhalt zu verschaffen durch den Aufbau und den Betrieb eines Archäologie- und Restaurierungs-Ateliers. Hofstetter Alfred ist aus der Verwaltung ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Unterschrift von Wittwer Thomas erloschen. Bütkofer Brigitte und Engelhard Anita sind aus der Verwaltung ausgeschieden; sie führen nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Konz Barbara ist nicht mehr Präsidentin der Verwaltung, sondern Aktuarin; sie führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Obrist Hermann, Wild Adolf und Maag Georgette führen nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder der Verwaltung: Scheffold Beat, nun in Winterthur, Präsident, welcher nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien führt, Peters Margareta, schwedische Staatsangehörige, in Zürich, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neuhäus Robert, von Lützelfluh, in Kaiserstuhl, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Zeichnungsberechtigter: Flachsmann Markus, von Fehraltorf, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Milchgenossenschaft Saland, in Bauma (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1990, S. 2599). Fürst Martin ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied der Verwaltung: Köstli Josef, von Gündelhart-Hörhausen, in Bauma, Kasser, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Hilfswerk des Schweizerischen Kaufmännischen Vereins, in Zürich 2, Genossenschaft (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1991, S. 305). Statuten am 25. 6. 1990 und 24. 6. 1991 geändert. Neue Firma: **Hilfswerk des Schweizerischen Kaufmännischen Verbandes**. Neue Zweckumschreibung: Bezweckt, Mitgliedern des Schweizerischen Kaufmännischen Verbandes (SKV) finanzielle Hilfe zu gewähren, wenn sie sich durch Arbeitslosigkeit, Krankheit, Beschaffung von Wohnraum oder sonstwie in einer Notlage befinden. Publikationsorgan neu: SHAB und Schweizerische Kaufmännische Zeitung.

19. Februar 1992

Zenno Gesellschaft, in Zürich, Beschaffung von würdigen Wohngelegenheiten für Genosschafter und eventuelle weitere Interessenten, Genossenschaft (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1987, S. 1174). Ausgeschiedene Mitglieder der Verwaltung und erschlossene Unterschriften: Kolp-Naf Albert, von Ebnat SG, in Wiesendangen, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

VSZ Verein Sportschule Zürich, in Zürich I (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1986, S. 2506). Statuten am 29. 3. 1984, 29. 3. 1985 und 30. 3. 1989 geändert. Neue Zweckumschreibung: Organisation und Durchführung von preisgünstigen Sportkursen für die Bevölkerung sowie Förderung des Sports, administrative Abwicklung von Sportkursen für jene Verbände und Vereine, die dem Zürcher Stadtverband für Sport angeschlossen sind, Zusammenarbeit mit anderen Organisationen und Verbänden, die Breitenförderung betreiben. Die Unterschriften von Fuchs Edwin, Mitglied des Vorstandes; Lettow-Meier Rosmarie, Geschäftsführerin, sowie Hablützel Doris, Mitglied des Vorstandes, sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Schumacher Hermann, von Wartau, in Gossau ZH, Geschäftsführer.

19. Februar 1992

Berufsverband der Feldenkrais-Lehrer Schweiz BFS für Feldenkrais-Methode: Bewusstsein durch Bewegung und Funktionale Integration, in Zürich 8, Verein (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1991, S. 174). Die Unterschriften von Alvarez-Braunschweig Denise, Sidler-Huck Edith, Arnold Monika, Kijewski Vera und Isler Helena sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Clénin Daniel, von Ligerz, in Bern, Präsident des Vorstandes; Amdauroz Henriette, von Zürich und Kilchberg ZH, in Zürich, Quästorin des Vorstandes; Hachen-Locher Franziska, von Rüeggisberg, in Utzenstorf; Ormyron Elisabeth, von Genf, in Genf, und Tank Ulrich, von Zürich, in Egg, Mitglieder des Vorstandes.

19. Februar 1992

Hans-Rudolf Lanz-Denzler, in Winterthur, Architekt (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1980, S. 248). Die nichtkaufmännische Procura von Bani Werner ist erloschen.

19. Februar 1992

Franz Schmid-Verein, Schweiz, in Zürich 7 (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1985, S. 2619). Der Verein hat sich gemäss Beschluss der Vereinsversammlung vom 8. 6. 1990 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

Harbour Finance AG, in Zürich (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1991, S. 3770). Domizil neu: Richard Wagner-Strasse 6, Zürich 2. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller René, von Hettlingen, in Cham, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsmitglieder neu oder mutierend: Cerutti Mario, von Zürich und Nessler, in Zürich, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Cerutti Mario, von Zürich und Nessler, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift).

19. Februar 1992

FG Design Company AG (FG Design Company Ltd), in Dietlikon, Industriestrasse 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 2. 1992. Zweck: Entwicklung und Förderung von Design-Produkten, Handel mit Kunstgegenständen sowie Betrieb einer Galerie; kann Grundstücke erwerben, überbauen und verwalten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, wenn ihre Namen und Adressen alle bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief oder gewöhnlichen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Fischer Erwin, von und in Winterthur, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

ACF AG für Computerinformatik, bisher in Zürich, Handel mit und Verkauf von Computern (SHAB Nr. 180 vom 15. 9. 1989, S. 3809). Statuten geändert am: 16. 1. 1992. Firma neu: ACF AG für Computer - Informatik. Sitz neu: Birmensdorf. Domizil neu: Rütistrasse 5, c/o Eduard Gürber sen.

19. Februar 1992

B. Stöcklin und Partner AG, Ingenieurunternehmung S&P Consulting, in Zürich, elektrische und gesamte haustechnische Anlagen, Elektronik, Energietechnik und Bauphysik usw. (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1991, S. 3098). Statuten geändert am: 7. 1. 1992. VR (Verwaltungsrat) 1 oder mehr Mitglieder. Riniker Marc ist nun Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; demnach ist seine Prokura erloschen.

19. Februar 1992

Charly Fit AG, in Winterthur, Betrieb eines Fitnesszentrums (SHAB Nr. 19 vom 29. 1. 1991, S. 394). Statuten geändert am: 3. 12. 1991. Domizil neu: Pflanzschulstrasse 36, Winterthur I. Publikationspflichtige Tatsachen haben keine Änderung erfahren. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dürst Urs, von Linthal, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Modalek Rudolf, von und in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Reinhart Andreas, von und in Winterthur, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Reinhart Andreas, von und in Winterthur, Vizepräsident des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung); Kesselring Erich, von Zezikon, in Hüttwilen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Kesselring Erich, von Zezikon, in Frauenfeld, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung).

19. Februar 1992

CTI Beteiligungs AG, in Zürich (SHAB Nr. 27 vom 11. 2. 1992, S. 620). Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.

19. Februar 1992

EF AG, in Fehraltorf, Erstellen von Finanzplänen und Vermittlung von Versicherungen und Seminaren (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1991, S. 2569). Statuten geändert am: 29. 1. 1992. Firma neu: EFV AG. De Giorgi Claudio wohnt nun in Wangen-Brüttsellen, Präsident des Verwaltungsrates.

19. Februar 1992

Fristam Pumpen AG, in Gossau (SHAB Nr. 95 vom 17. 5. 1990, S. 1974). Liberierung neu: voll (bei Fr. 200 000 Aktienkapital).

19. Februar 1992

Gisler & Schmucki AG, in Dietlikon, Betrieb von Gaststätten usw. (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1991, S. 215). Statuten geändert am: 28. 1. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 250 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung: voll. 250 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000).

19. Februar 1992

Happe Holding AG, in Wetzikon (SHAB Nr. 238 vom 9. 12. 1991, S. 5252). Statuten geändert am: 14. 1. 1992. Firma neu: Weissaupt & Happe AG. Zweck neu: Konzeption und Realisation von Aufträgen aus dem Gesamtbereich des Marketing für private, industrielle und öffentliche Auftraggeber; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller Georges, von Zurich, in Zofingen, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Weissaupt Peter, von Basel, in Hinwil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Happe Willy, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Happe Willy, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift); Happe Annemarie, von Zurich, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Happe Annemarie, von Zurich, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift); Speck Weissaupt Marina, von Basel, in Hinwil, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

19. Februar 1992

Matec-Holding AG, in Küssnacht (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1989, S. 2). Statuten geändert am: 15. 8. 1991. Publikationspflichtige Tatsachen haben keine Änderung erfahren.

19. Februar 1992

Matuschka Verwaltungs AG, in Zürich, Beratung in allen Vermögensangelegenheiten sowie Verwaltung von Vermögenswerten, insbesondere von Wertpapieren, nicht jedoch deren Verwahrung (SHAB Nr. 17 vom 28. 1. 1992, S. 388). Statuten geändert am: 30. 1. 1992. Firma neu: Zafukar AG. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates: Matuschka Graf Albrecht von, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), mit Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

MSC Holding AG, in Zürich (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1990, S. 2979). Statuten geändert am: 29. 11. 1991. Aktienkapital neu: Fr. 7 500 000 (bisher: Fr. 5 000 000). Liberierung: voll. 7500 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 5000 Namenaktien zu Fr. 1000). Fr. 2 500 000 wurden durch Verrechnung liberriert.

19. Februar 1992

Ceba AG, bisher in Kappel (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1988, S. 1222). Ursprüngliche Statuten/letztes Statutendatum/Statuten geändert am: 28. 12. 1977, 20. 9. 1983, 16. 1. 1992. Sitz neu: Zürich. Domizil: Werdhölzliplatz 3, Zürich 9. Zweck: Planung,

Bau und Verwaltung von Ein- und Mehrfamilienhäusern sowie Finanzierungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, veräußern und belasten. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Rooyackers Carolus Jacobus, einziges Mitglied des VR, ist aus diesem ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR: Senn Roland, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

CGS Computer-Gradier-Service AG, bisher in Schöffland, Dienstleistungen im Bereich von Bekleidungswaren (SHAB Nr. 179 vom 17. 9. 1991, S. 4024). Ursprüngliche Statuten/Statuten geändert am: 28. 1. 1988/14. 1. 1992. Sitz neu: Zürich. Domizil: Klausstrasse 33, Zürich 8. Zweck: Dienstleistungen im Bereich der Herstellung von Bekleidungswaren; kann Beteiligungen und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat nun: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören wie bisher an: Stilli Ulrich, von und in Zürich, Präsident; Hunziker-Vogler Herbert, von Staffelfeld und Schlossrued, in Schlossrued, Vizepräsident, und Taugwalder Peter, von Zermatt, in Aarau, Mitglied des Verwaltungsrates, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

ITS Idrotecnologia e Servizio SA, bisher in Quartino Magadino, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1988, S. 619). Ursprüngliche Statuten/Statuten geändert am: 29. 1. 1988/20. 1. 1992. Sitz neu: Schlieren. Domizil: Grabenstrasse 9. Zweck neu: Handel mit hydraulischen Maschinen, Apparaten und kompletten Anlagen im Kraftwerksbau sowie technischen Artikeln jeder Art, Erstellung und Betrieb von Anlagen, Übernahme von Vertretungen ausländischer Firmen und Betreuung deren Montage- und Service-Personals; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erstellen, erwerben und veräußern. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung: voll; 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Fr. 50 000 wurden durch Verrechnung liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch das Publikationsorgan. Verwaltungsrat nun: 1 bis 5 Mitglieder. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stehnerberger Martin, von Frötschen, in San Nazario, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Schonert Karl-Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Birmensdorf ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Schonert Karl-Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Birmensdorf ZH, Direktor, mit Einzelunterschrift); Schonert Klara Maria, von Mosnang, in Birmensdorf ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schonert Stefan, von Mosnang, in Birmensdorf ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Transbroxek AG, in Zürich, Betrieb von Devisenmaklergeschäften im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 147). Firma neu: Transbroxek AG in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 29. 1. 1992 aufgelöst. Die Unterschrift von Wismer Benno, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist erloschen. Liquidator ist die Standard Treuhand & Revisions AG, in Zürich.

19. Februar 1992

Hans Hug, in Winterthur, Schuhmacherei (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1969, S. 497). Domizil neu: Kanzeleistrasse 52a. Zweck neu: Schuh- und Schlüsselserie.

19. Februar 1992

Romano De Bastiani, in Höri, Mechanische Werkstätte, Einzel-firma (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1969, S. 1259). Domizil: Grabacherstrasse 2.

19. Februar 1992

Dreifuss + Partners, in Zürich, Fabrikation von Uhren, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17. 4. 1990, S. 1457). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Aktiven und Passiven sind an die neue Aktiengesellschaft «Dreifuss + Partners AG», in Zürich, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

H. P. Jäiser + Co, in Illnau-Effretikon, Ausführung von Gartenbauarbeiten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1988, S. 3204). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Aktiven und Passiven sind an die neue Aktiengesellschaft «Wegmann + Jäiser AG», in Illnau-Effretikon, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

Dr. Buser Rohstoffe AG (Dr. Buser Matières Premières SA) Dr. Buser Raw Materials Ltd, in Zürich, Universitätsstrasse 25, Zürich 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 2. 1992. Zweck der Gesellschaft ist der Handel mit chemischen und natürlichen Rohstoffen und Zwischenprodukten sowie das Erbringen von damit im Zusammenhang stehenden Beratungs- und Dienstleistungen; die Gesellschaft soll als Familienbetrieb der Familie des Firmengründers Dr. Peter Buser geführt werden; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung: voll; 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der Kommanditgesellschaft Dr. Buser & Co., in Zürich 6, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1992, mit Aktiven (exklusive der Liegenschaft Universitätsstrasse 25, Katasternummer 3212, Blatt 75, Grundbuch Oberstrass-Zürich 6) von Fr. 650 850.50 und Passiven von Fr. 130 798.65 zum Preise von Fr. 520 051.85, wovon Fr. 200 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Buser Peter, Dr., von Küssnacht ZH und Liestal, in Küssnacht ZH, Präsident und Delegierter; Buser Dora, von Küssnacht ZH und Liestal, in Küssnacht ZH, Vizepräsident, und Buser Markus, von Küssnacht ZH und Liestal, in Küssnacht ZH, alle drei mit Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

U. + E. Würzler AG, in Küssnacht, Seestrasse 200, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 1. 1992. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der EDV, Organisations- und Unternehmensberatung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzel-firma Ulrich Würzler, in Küssnacht ZH, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1992 mit Aktiven von Fr. 99 459.50 (darin eingeschlossen ein Goodwill von Fr. 30 000) und Passiven von Fr. 4823.90 zum Preise von Fr. 94 635.60, wovon Fr. 50 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Würzler Erika, von Wald AR und Erlenbach ZH, in Hombrechtikon, Präsidentin, und Würzler Ulrich, von Wald AR und Erlenbach ZH, in Hombrechtikon, beide mit Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

E. Riedi-Druck AG, in Illnau-Effretikon, Rikonerstrasse 25, Effretikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 2. 1992. Zweck: Herstellung aller Druckerzeugnisse; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften kaufen, verkaufen und verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Sommer Gerhard, von Sumiswald, in Weislingen, Präsident, mit Einzelunterschrift sowie Hurni Alfred, von Schupfheim, in Hombrechtikon, und Sommer Katharina, von Sumiswald, in Weislingen, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Zum Waffenarsenal E. Himmelberger, in Zürich, Bertastrasse 5, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waffen und Munition sowie Antiquitäten jeder Art. Inhaber: Himmelberger Ernst, von Schwellbrunn, in Adliswil.

19. Februar 1992

Hüssy & Partner Treuhand AG, in Zürich, Ausübung von Treuhand- und Revisionsfunktionen, Steuerberatungen sowie Vermögensverwaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 16. 4. 1991, S. 1549). Statuten geändert am: 7. 2. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 250 000 (bisher: Fr. 200 000). Liberierung: voll; 250 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 200 Namenaktien zu Fr. 1000). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dübendorfer Beatrix, von Bassersdorf, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

19. Februar 1992

Dr. Buser & Co, in Zürich, Handel mit chemischen und natürlichen Rohstoffen sowie Unternehmensberatung auf deren Anwendungsbereichen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1990, S. 4950). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Aktiven (exklusive der Liegenschaft Universitätsstrasse 25, Katasternummer 3212, Blatt 75, Grundbuch Oberstrass-Zürich 6) sowie die Passiven sind an die neue Aktiengesellschaft Dr. Buser Rohstoffe AG, in Zürich 6, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

19. Februar 1992

Nollta Beratungs AG, in Zürich, Gotthardstrasse 53, Zürich 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 2. 1992. Zweck: Erbringung aller Dienstleistungen im Bereich der Betreuung und Beratung von Unternehmungen aller Art und insbesondere von Verbänden; kann dingliche Rechte erwerben und veräußern sowie sich an Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB. Sind die Adressen aller Aktionäre der Verwaltung bekannt, so können sie durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern. Emery Louis, von Etagnières, in Lausanne, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

19. Februar 1992

Invico Service & Invest AG, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche von Vermögensverwaltung (SHAB Nr. 187 vom 26. 9. 1990, S. 3845). Statuten geändert am: 14. 2. 1992. Firma neu: Maiosa Service & Invest AG. Aktienkapital infolge Herabsetzung neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 2 500 000). Liberierung: voll; 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 2500 Namenaktien zu Fr. 1000). Bei dieser Kapitalherabsetzung im Sinne von Art. 735 OR wurden 2400 Namenaktien zu Fr. 1000 vernichtet. Ausgeschiedene Personen üfird erloschene Unterschriften: Sonderegger Max, von Rehobel, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riestler Wolfgang, von Wädenswil, in Küssnacht, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Drescher Josef J., von Sursee und Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Davis Arnold, von Zürich, in Stallikon, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Davis Arnold, von Zürich, in Stallikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Leuenberger Urs, von Trachselwald, in Meilen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zenner Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Erlenbach ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bern - Berne - Berna

Büro Bern

19. Februar 1992

Isofoec AG, in Mittelhäusern, Gemeinde Köniz, Cellulose-Dämmstoffe usw. (SHAB Nr. 170 vom 4. 9. 1991, S. 3847). Die Generalversammlung vom 13. Dezember 1991 hat das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 500 000 erhöht durch Ausgabe von 1500 Namenaktien zu Fr. 100 und 1200 Namenaktien zu Fr. 250. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 2000 auf den Namen lautende Stimmrechtsaktien zu Fr. 100 und 1200 Namenaktien zu Fr. 250. Heinz Wüthrich ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der VR besteht nun aus: Paul Ackermann, von Mels, in Herisau, Präsident (bisher); Stephan Chassot, Delegierter (bisher Präsident); Fritz Gloor (bisher); Eugen Lüdi, von Willadingen, in Langenthal (neu), und Fritz Maruna, von Klotten, in Oberhallau (neu). Paul Ackermann, Stephan Chassot und die Prokuristin Carmen Zumbrennen, von Weisimmen, in Guggisberg (neu), zeichnen einzeln; Fritz Gloor, Eugen Lüdi und Fritz Maruna führen Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Februar 1992

Coiffure Pichler AG, in Zollikofen (Neueintragung). Mit Statuten vom 31. Januar 1992 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Betrieb eines Coiffeursalons, Verkauf von Kosmetikartikeln sowie Kosmetikberatung. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 73 000, eingeteilt in 25 Namenaktien zu Fr. 1000 und 480 auf den Namen lautende Stimmrechtsaktien zu Fr. 100. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Victor Vögeli, von Schwaderloch, in Bolligen, Präsident; Beat Ploerger, von Zürich, in Bern; Sandro Giovanelli, von Bidogno, in Bern, und Heinz Pichler, von Saanen, in Zollikofen. Geschäftsdomizil: Märtigasse 4.

19. Februar 1992

Publictrend AG, in Worblauen, Gemeinde Ittigen, Sport- und Freizeitbekleidungen usw. (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 342). Die Generalversammlung vom 8. Februar 1992 hat das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden revidiert. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 500.

19. Februar 1992

Bürgerschaftsgenossenschaft Saffa, in Bern (SHAB Nr. 156 vom 15. 8. 1991, S. 3559). Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien ist neu: Erika Zehnder, von Köniz, in Wohlen bei Bern.

19. Februar 1992

Terrenum AG, in Bern, Dienstleistungen im Immobilienbereich usw. (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1990, S. 4413). Die Generalversammlung vom 30. Januar 1992 hat die Firma geändert in **BBS Zagato AG**. Die Gesellschaft bezweckt nun: Import und Export von sowie Handel mit Fahrzeugen der Luxusklasse und Oldtimern sowie Kunstgegenständen aller Art. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

19. Februar 1992

Pelimo AG, in Bern, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1990, S. 4413). Die Generalversammlung vom 30. Januar 1992 hat die Firma geändert in **Terrenum AG (Terrenum SA) (Terrenum Ltd.)**. Die Gesellschaft bezweckt nun: Erbringung aller Dienstleistungen im Immobilienbereich wie insbesondere Handel mit Liegenschaften, Halten und Vermitteln von Immobilien, Planung, Realisierung und Vermarktung von Projekten, auch als Generalunternehmung, Immobilienberatung und Vermögensverwaltung. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Peter Liniger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der VR besteht nun aus: Bruno Baumann, von Utendorf, in Bern, Präsident; Heinz Lüthi, von Linden, in Hünibach, Gemeinde Hilterfingen, Vizepräsident, und Ulrich Schmid, von Meikirch, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern (alle neu). Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Geschäftsdomicil: Bonstettenstrasse 3, 3012 Bern.

19. Februar 1992

Valser Mineralquellen AG, Zweigniederlassung in Liebefeld, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 6 vom 13. 1. 1992, S. 122), mit Hauptsitz in Vals. Die Unterschrift von Rolf Büchi, stellvertretender Direktor, ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Walter Lüthi, von Bern, in Bolligen.

19. Februar 1992

Zibu Treuhänder AG, in Köniz. Mit Statuten vom 3. Februar 1992 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Führung eines Buchhaltungsbüros und Treuhänderbüros. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der Einzelfirma «Treuhänderbüro Zibu A. Zbinden», in Köniz, Mobilien, Maschinen, Inneneinrichtungen der Büroräume und Computer gemäss Inventar per 26. Januar 1992 und Sacheinlagevertrag vom 3. Februar 1992 zum Übernahmepreis von Fr. 135 624, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Alfred Zbinden, von Guggisberg, in Gletterens, Präsident, und Adrian Roth, von Grossaffoltern, in Gletterens. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Könizstrasse 10.

Berichtigung

Schaer Reisen AG, in Bern (SHAB Nr. 42 vom 1. 3. 1991, S. 885). Richtige Schreibweise der Firma: **Schär Reisen Bern AG**.

Bureau de Bienne

19 février 1992

Elpar Watches Ltd., in Bienne, fabrication, achat et vente de tous produits horlogers (FOSC du 30. 12. 1975, no 303, p. 3444). Dissolution de la société selon assemblée générale du 13. 2. 1992. Nouvelle raison sociale: **Elpar Watches Ltd en liquidation**. Liquidateur avec signature individuelle: Alain Augsburger, de Langnau BE, à Bienne. Les administrateurs Claude Lebel et James Augsburger sont décédés; leurs signatures ainsi que celle de Prem Gupta sont éteintes.

19 février 1992

Rokym SA en liquidation, à Bienne, textiles, cuirs, vêtements et accessoires dans le domaine de la mode (FOSC du 19. 12. 1991, no 246, p. 5457). Par jugement du 5 février 1992, le juge en matière de faillite de Bienne a déclaré la société en état de faillite.

Büro Frutigen

17. Februar 1992

Doris Wandfluh, in Kandersteg, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin ist Doris Wandfluh, von Kandergrund, in Kandersteg. Betrieb des Restaurant «Crystals». Vielfallen, 3718 Kandersteg.

Büro Interlaken

17. Februar 1992

Hanspeter Wyss, NBB System, in Matten bei Interlaken, Handel mit und Montage von Badewannen usw. (SHAB Nr. 245 vom 17. 12. 1990, S. 4991). Firma nun: **Hanspeter Wyss, Wybatech**. Erweiterung der Geschäftsbauten: Fugendichtungen und Beschichtungen für Neu- und Umbauten.

18. Februar 1992

Durtschi, Versicherungstreuhänder, in Interlaken, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Adrian Durtschi, von Blumenstein, in Interlaken. Einzelunterschrift wurde erteilt an: Dagmar Durtschi, von Blumenstein, in Interlaken. Versünderische Verwaltung von Versicherungen; Abschluss von Versicherungen für Dritte; Beratungen und Marketingfunktionen im Versicherungsbereich. Rugenparkstrasse 17, 3800 Interlaken.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

19. Februar 1992

Ramsseier's Söhne, in Grosshöchstetten, Kollektivgesellschaft, Autohandel usw. (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1983, S. 4185). Die Gesellschaft ist seit dem 14. 2. 1992 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Je ein Teil der Aktiven und Passiven geht über an die nachstehend eingetragenen «Ramsseier Reisen + Transporte AG» und «Ramsseier Garage AG», beide in Grosshöchstetten.

19. Februar 1992

Ramsseier Reisen + Transporte AG, in Grosshöchstetten. Gemäss Statuten vom 14. 2. 1992 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Durchführung von Reisen und Transporte aller Art sowie den Betrieb eines Reisebüros. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben usw. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 200 000 und ist eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 14. 2. 1992 und Bilanz per 31. 12. 1991 von der Kollektivgesellschaft «Ramsseier's Söhne», Grosshöchstetten, Aktiven von Fr. 1 219 039.50 und Passiven von Fr. 868 045.05, so dass sich ein Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 350 994.45 ergibt. Davon werden Fr. 200 000 an das Aktienkapital angerechnet. Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief; Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Hans-Ulrich Ramsseier, von Schlosswil, in Grosshöchstetten. Domicil: Thunstrasse 9, 3506 Grosshöchstetten.

19. Februar 1992

Ramsseier Garage AG, in Grosshöchstetten. Gemäss Statuten vom 14. 2. 1992 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Autogarage, den Handel und Reparaturen von Fahrzeugen und deren Ersatzteilen, den Betrieb einer Tankstelle und die Fahrzeugvermietung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben usw. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 200 000 und ist eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 14. 2. 1992 und Bilanz per 31. 12. 1991 von der Kollektivgesellschaft «Ramsseier's Söhne», Grosshöchstetten, Aktiven von Fr. 1 427 671.25 und Passiven von Fr. 746 432.45, so dass sich ein Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 681 238.80 ergibt. Davon werden Fr. 200 000 an das Aktienkapital angerechnet. Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief; Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Kurt Ramsseier, von Schlosswil, in Grosshöchstetten. Domicil: Thunstrasse 6, 3506 Grosshöchstetten.

Fribourg - Freiburg - Friburgo*Büro Murten (Bezirk See) - Bureau de Morat (district du Lac)*

17 février 1992

Caisse Raiffeisen de Cressier sur Morat, à Cressier, société coopérative (FOSC du 8. 7. 1988, no 156, p. 2844). Statuts modifiés le 23. 3. 1990. La responsabilité solidaire illimitée des sociétaires a été supprimée.

17 février 1992

F. Schürch, in Courgevau, Einzelfirma, Garage Champ-Olivier (SHAB Nr. 96 vom 25. 4. 1980, S. 1374). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Champ-Olivier AG», in Courgevau, erloschen.

18. Februar 1992

Lichtensteiger + Schürch, Maurerarbeiten, in Ulmiz, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1986, S. 901). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Olivier Schürch. Gesellschaft aufgelöst; Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Geschäftsführer Max Lichtensteiger. Firma nun: **Lichtensteiger Maurerarbeiten**, in Ulmiz. Geschäftslokal nun: Hubel, 3214 Ulmiz.

18. Februar 1992

Bamakoo Trading AG (Bamakoo Trading SA) (Bamakoo Trading Ltd), in Sugiez, Gemeinde Bas-Vully, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 10. Februar 1992. Zweck: Import und Export von Waren aller Art. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu je Fr. 1000, liberiert mit Fr. 50 000. Die Gesellschaft übernimmt Büromaschinen, Büroeinrichtungen, Fahrzeuge, Waren und Verbrauchsmaterial gemäss Inventar vom 6. Februar 1992 als Sacheinlage zum Preis von Fr. 50 000. Für den Übernahmepreis erhält der Sacheinleger 100, zu 50% liberiert Namenaktien zu je Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Christian Abplanalp, von Innertkirchen, in Oberried am Brienzsee. Beat F. Friederich, von Rapperswil BE, in Sugiez, ist Direktor mit Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Chemin des Cygnes 9; 1786 Sugiez.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

18 février 1992

Dominique Suard, à Vuisternens-devant-Romont. Vente de machines à traire (FOSC du 6. 9. 1988, no 207, p. 3658). Nouveau genre d'affaires: vente d'aliments pour animaux.

18 février 1992

Franke Trading S.A., à Romont (FOSC du 22. 6. 1990, no 119, p. 2513). Jean-Claude Michaud, de Frasses, à Aarburg, a été nommé fondé de pouvoir, avec signature collective à deux. Michael Pieper est maintenant domicilié à Hergiswil.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

17. Februar 1992

Etra AG, bisher in Kreuzlingen (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1989, S. 98). Statutenänderung: 13. Dezember 1991. Firma nun: **Burga AG**. Sitz nun: in Dündingen. Ursprüngliche Statuten: 16. Dezember 1988. Zweck: Handel mit Waren des technischen Bedarfs, insbesondere der metallverarbeitenden Industrie. Sie kann Finanzierungen durchführen, sich an anderen Firmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB; Mitteilung an die Aktionäre erfolgt mit eingeschriebenem Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Jörg Müller, von Kappel am Albis, in Kreuzlingen, einziger VR, er ist einzeln unterschreibsberechtigt. Geschäftsdomicil: Burga AG, c/o Treuhänder Cotting AG, Chännelmattstrasse 9, 3186 Dündingen.

Berichtigung

Pierre Malpart, in Wünnelwil, Einzelfirma (SHAB Nr. 30 vom 14. 2. 1992, S. 692). Firma richtig: **Pierre Malpart**, Inhaber richtig: **Pierre Malpart**, nicht Pierre Malpart.

Solothurn - Soleure - Soletta*Büro Thal-Gäu in Balsthal*

17. Februar 1992

Fernsehgenossenschaft Herbetswil, in Herbetswil (SHAB Nr. 224 vom 16. 11. 1990, S. 4571). Aus Vorstand infolge Demission ausgeschieden: Barbara Vögeli, Aktuarin; ihre Unterschrift ist erloschen.

17. Februar 1992

Zbinden PCB AG, in Welschenrohr, gedruckte Schaltungen usw. (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1991, S. 4371). Prokura: Rudolf Wittwer erloschen.

17. Februar 1992

Jorns Treuhänder Oensingen, in Oensingen, Einzelfirma (SHAB Nr. 2 vom 6. 1. 1987, S. 20). Neue Geschäftsadresse: Hauptstrasse 47.

17. Februar 1992

Chromachron AG, in Laupersdorf, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Uhren usw. (SHAB Nr. 11 vom 20. 1. 1992, S. 250). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Lengnau BE (SHAB Nr. 28 vom 12. 2. 1992, S. 640) im Handelsregister von Thal-Gäu in Balsthal von Amtes wegen erloschen.

17. Februar 1992

Carrosserie Zarrilli, in Oensingen, Betrieb einer Carrosseriewerkstätte, Einzelfirma (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1988, S. 5268). Die Geschäftsadresse wird mit der Hausnummer ergänzt und lautet nun: Dünnerstrasse 34.

18. Februar 1992

Homed AG, in Laupersdorf, Zelglstrasse 584, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 14. 2. 1992. Zweck: Handel mit medizinischen Verbrauchsutensilien, Verbandsmaterial, medizinischen Geräten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: 1 Personenwagen Marke Subaru 4WD XT Coupé gemäss Vertrag vom 31. 1. 1992 zum Preis von Fr. 20 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Einladungen und Mitteilungen an Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder, welchem als einziges Mitglied der Verwaltung angehört: Marianne Hodel, von Wikon, in Laupersdorf. Sie zeichnet einzeln. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Eduard Hodel, von Wikon, in Laupersdorf.

18. Februar 1992

Selecta Swiss-o-mat Verpflegungsautomaten AG, in Oensingen (SHAB Nr. 20 vom 31. 1. 1992, S. 456). Prokuren Gideon Lüdi und Urs Hess erloschen.

18. Februar 1992

Café d'Or AG, in Oensingen, Betrieb einer Rösterei, Handel mit Kaffee usw. (SHAB Nr. 235 vom 4. 12. 1991, S. 5191). Unterschrift Moritz Greber, Direktor, erloschen.

18. Februar 1992

Maloco Flury + Co, in Oensingen, Ausführung von Handwerksarbeiten usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1990, S. 386). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Michael Neuenschwander.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

17. Februar 1992

Schmerzlinik Kirschgarten, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1990, S. 4072). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans-Peter Weidmann, infolge Demission. Unterschrift erloschen.

17. Februar 1992

Meko Fenster AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1991, S. 2915), mit Hauptsitz in Muttenz. Stefan Sutter, Vizedirektor, wohnt nun in Dornach.

17. Februar 1992

Luder Management AG, in Basel (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1991, S. 3005). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Robert F. Egger, infolge Demission. Unterschrift erloschen.

17. Februar 1992

Hopf AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 127 vom 4. 7. 1991, S. 2897). Verwaltungsratsdelegierter mit Unterschrift zu zweien neu: Edwin Scherrer, von Kirchberg SG, in Rudolfstetten. Franz Kopp, bisher Verwaltungsratsdelegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied zu zweien.

17. Februar 1992

Mühlebach Pro Motion AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 35 vom 21. 2. 1992, S. 812). Zeichnungsberechtigter mit Unterschrift zu zweien neu: Georg P. Walliser, von Mosnang, in Lupfig.

17. Februar 1992

BLB AG, in Basel, Bau- und Renovationsplanungen usw. (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1989, S. 4622). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter Stehle, Präsident, infolge Demission. Unterschrift erloschen.

17. Februar 1992

Steffen + Neuburger AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 64 vom 19. 3. 1981, S. 861). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 13. 2. 1992. Firma nicht: **Steffen + Neuburger AG** in Liq. Werner Steffen, welcher Verwaltungsratspräsident bleibt, sowie Walter Neuburger, welcher Verwaltungsratsmitglied bleibt, zeichnen nun als Liquidatoren einzeln.

17. Februar 1992

Rare & Audiophile GmbH, in Basel, Greifengasse 1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 31. 1. 1992. Zweck: Handel mit Produkten aller Art für Hi-Fi- und High-End-Gewerbe und -Handel. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter mit einer Stammeinlage von je Fr. 10 000 und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Andras Bedó, von und in Riehen, und Andras Bruderer, von Teufen AR, in Rorschach. Publikationsorgan: SHAB.

17. Februar 1992

Tennisport Regio AG, in Basel (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1991, S. 5461). Domicil nun: Arabienstrasse 7, bei Veraphil, Vera und Sorel Fliss. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans-Rudolf Baumann, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Heinz Kohler, von Lüsslingen, in Riehen, Präsident; Rudolf Eckert, von Basel, in Muttenz, Vizepräsident; Hans-Peter Iseli, von Basel, in Riehen; Matthias Becks, von und in Riehen, und Sorel Fliss, von Basel und Riehen, in Riehen.

17. Februar 1992

GFA Gesellschaft für Ausstellungen, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1991, S. 4800). Domicil Im Langen Loh 231, bei Treuhänder Fabbri + Co., weggefallen. Gesellschaft in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR sowie Art. 86 und Art. 88bis HRRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Firma nun: **GFA Gesellschaft für Ausstellungen** in Liq. Gesellschaft ohne Liquidatoren, ohne Verwaltung, ohne Vertretung und ohne Domicil.

17. Februar 1992

VS-Verteilungs-Service AG, in Basel (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 1991, S. 4846). Prokura Andreas Greif erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Peter König, von Dornach, in Bottmingen. Vizedirektor mit Einzelunterschrift neu: Adolf Minzer, von und in Basel. Eduard Greif, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

17. Februar 1992

Petriche AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1991, S. 781). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Toni Hauswirth, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Erwin Otter, dessen Unterschrift als Geschäftsführer erloschen ist. Elena Trencianska, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsvizepräsidentin zu zweien.

17. Februar 1992

Volksdruckerei Basel, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 175 vom 11. 9. 1991, S. 3946). Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Erwin Joss, von Konolfingen, in Basel.

17. Februar 1992

Promedis Promotion Publicitaire SA, in Basel (SHAB Nr. 154 vom 13. 8. 1991, S. 3522). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 31. 1. 1992. Firma nun: **Promedis Promotion Publicitaire SA** in Liq. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Marc Schindler, Präsident, und Dr. Paul Ulrich Lanz, welche nun als Liquidatoren einzeln zeichnen.

17. Februar 1992

Promedis Marketing SA, in Basel (SHAB Nr. 154 vom 13. 8. 1991, S. 3522). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 31. 1. 1992. Firma nun: **Promedis Marketing SA** in Liq. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Marc Schindler, Präsident, und Dr. Paul Ulrich Lanz, welche nun als Liquidatoren einzeln zeichnen.

17. Februar 1992
Zambelet AG in Liq., in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 20 vom 31. 1. 1992, S. 456). Die Eidg. Steuerverwaltung und die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer haben der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

17. Februar 1992
GS1 Motor Trade Division AG in Liq., in Basel, Dienstleistungen im Bereich der Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 164 vom 24. 8. 1990, S. 3422). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidg. Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

17. Februar 1992
Mopro AG, in Basel, Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1991, S. 2876). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Zürich (SHAB Nr. 27 vom 11. 2. 1992, S. 620) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1992
First Meridian SA, in Basel, Dienstleistungen im Handelsbereich usw. (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 1991, S. 5336). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Montreux (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 604) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1992
Computerworks Jörg Weber, in Riehen (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1989, S. 2246). Firma infolge Sitzverlegung nach Allschwil (SHAB Nr. 29 vom 13. 2. 1992, S. 668) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1992
Schaerer, Nachf. S. Weibel, in Basel, Herrenkonfektion usw. (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1968, S. 1714). Das Konkursverfahren wurde am 29. 9. 1969 geschlossen. Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1992
A Finanz Gönlü Bingöl, in Basel (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1991, S. 439). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Februar 1992
Wing's CVC René Hertli, in Basel, Markkircherstrasse 20, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: René Hertli, von Trüllikon, in Basel, Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift: Daniel Staub, von Wohlen bei Bern, in Basel, Verkauf von Videokassetten, CD's, Computer-Hardware und Zubehör.

17. Februar 1992
ETB AG, Zweigniederlassung Basel, in Basel, St. Jakobs-Strasse 30, Zweigniederlassung (Neueintragung) mit Hauptsitz in Arlesheim. Firma am Hauptsitz: «ETB AG». Eintragung im Handelsregister Liestal: 13. 9. 1989. (Letzte Publikation: SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1991, S. 2183.) Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem EDV-Sektor aller Art sowie Vertrieb von Hard- und Software. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie sämtliche Grundstücksgeschäfte tätigen. Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führen: H. Edmund Keck, von und in Basel, Verwaltungsratspräsident, und Bernard Schmitt, französischer Staatsangehöriger, in Hegenheim (F), Verwaltungsratsmitglied. Unterschrift zu zweien führt: Dr. Benno Bucher, von Willisau-Stadt und Oberwil BL, in Basel, Verwaltungsratsmitglied. Prokura zu zweien führt: Monika Buol, von Basel, in Oberwil BL.

17. Februar 1992
Derprofiag AG, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Lohweg 10, Zweigniederlassung (Neueintragung) mit Hauptsitz in Zürich. Firma am Hauptsitz: «Derprofiag AG». Eintragung im Handelsregister Zürich: 22. 3. 1991. (Letzte Publikation: SHAB Nr. 64 vom 4. 4. 1991, S. 1360.) Zweck: Anstellung von Arbeitskräften zur temporären Zurverfügungstellung an Dritte sowie selbständige Übernahme und Ausführung von Aufträgen in der Bau- und Industriebranche und Vermittlung von Dauerstellen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen. Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führen: Mario Piatti, von Regensdorf, in Zürich, Verwaltungsratspräsident, Andrea Madeline Gschwend, von St. Gallen, in Kilchberg ZH, und Hansruedi Oehler, von Balgach, in Zürich, beide Verwaltungsratsmitglieder, sowie Santo F. Cambria, von Basel, in Riehen, Geschäftsführer.

17. Februar 1992
Bau- und Wohngenossenschaft zämme wohne, in Basel, Reichensteinerstrasse 20, bei Markus Pletscher, Genossenschaft (Neueintragung). Statuten: 23. 11. 1991. Zweck: Gemeinschaftlicher Wohnungsbau. Die Genossenschaft erwirbt, erstellt und vermietet preisgünstige Wohnungen an ihre Mitglieder. Sie kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern sowie sich an Unternehmen beteiligen. Anteilscheine: Fr. 100. Übernahmepflicht: Gebäts Statuten. Ohne persönliche Haftung der Genossenschafter. Publikationsorgan: SHAB. Vorstand: 3 oder mehr Mitglieder. Vorstandsmitglieder mit Unterschrift zu zweien: André Gerold, von Simplan, in Binningen, Präsident, Lutgard Reichlin, von Arth, in Basel, Sekretärin, Beat Reichlin, von Arth, in Basel, Sekretär, Andreas Studer, von Basel, in Himmelried, Kassier, und Markus Pletscher, von und in Basel.

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

17. Februar 1992
Margrit Bettenmann, in Herisau, Haldenweg 45, 9100 Herisau. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Margaretha Bettenmann-Pfenninger, von Zürich, in Herisau. Handel mit Edelsteinen, Im- und Export.

17. Februar 1992
Peter Zöllig Gasthaus Bären, in Speicher, Rehetobelstrasse 5, 9037 Speicherschwendi, Gemeinde Speicher. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Emil Zöllig, von Berg SG; Einzelprokura führt: Bettina Zöllig, von Rebstein; beide in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher. Betrieb eines Restaurationsbetriebes, Gasthaus Bären.

17. Februar 1992
Frei Martin, bisher in Mörschwil (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1990, S. 586). Sitz neu: Walzenhausen, Wilen 367, 9432 Platz-Walzenhausen, Gemeinde Walzenhausen. Inhaber: Martin Frei, von Sevelen, nun in Walzenhausen. Wand- und Deckenverkleidungen.

17. Februar 1992
Manaco AG, in Herisau, Annahme und Durchführung von Mandaten jeder Art usw. (SHAB Nr. 250 vom 30. 12. 1991, S. 5560). Eduard Pfändler, einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates) ist infolge Todes aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Werner Steiger, von Altstätten, in Herisau.

17. Februar 1992
Allmeat AG, in Speicher, Handel mit Vieh und Fleischwaren usw. (SHAB Nr. 246 vom 23. 10. 1981, S. 3323). Dr. Eugen Auer, einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: lic. iur. Roman Spaar, von Schaffhausen, in St. Gallen. Domizil neu: Unter Bendlehn 21, 9042 Speicher (amtliche Strassenumbenennung).

17. Februar 1992
Nicola Hasler Textwerkstatt, in Heiden (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1991, S. 2915). Die Prokura von Peter Breu ist erloschen.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

18. Februar 1992
Marko-Kredit Beat Thomi, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Thomi Beat, von Landiswil, in St. Gallen. Einzelprokura: Blazevic Marko, jugoslawischer Staatsangehöriger, in St. Gallen. Kreditvermittlung, Brühlgasse 44, 9000 St. Gallen.

18. Februar 1992
Albert Bürkler, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Bürkler Albert, von Alt St. Johann, in St. Gallen. Beratung für Organisation und Informatik. Axensteinstrasse 17, 9000 St. Gallen.

18. Februar 1992
Planung Avor-Büro, Markus Eberle, in Flums. Inhaber der Firma ist Eberle Markus, von und in Flums. Planung und Avor-Arbeiten im Bereich Innenausbau (speziell Schreiner). Büelstrasse 20a, 8890 Flums.

18. Februar 1992
Josef Strebel, in Rütthi, Lebensmittelbehandlung usw. (SHAB Nr. 212 vom 12. 9. 1985, S. 3493). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Februar 1992
Silveria Buck, Enkes Marine, in Rorschacherberg, Import und Vertrieb von Winden und Kurbeln für den Wassersport (SHAB Nr. 126 vom 2. 6. 1977, S. 1809). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

18. Februar 1992
FDC Engineering AG, in Rapperswil (SHAB Nr. 33 vom 19. 2. 1992, S. 769). Jung Felix ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR und als Präsident gewählt: Oberhuber Heinrich, österreichischer Staatsangehöriger, in Artnung (A).

18. Februar 1992
CD Fassaden AG, in St. Margrethen (SHAB Nr. 24 vom 6. 2. 1992, S. 553). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR bzw. Art. 86 Abs. 2 und Art. 88 bis HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Die Firma lautet nun: CD Fassaden AG in Liq. Die Gesellschaft ist ohne Rechtsdmözung, ohne Verwaltung und ohne Liquidator.

18. Februar 1992
Schiffsbetrieb Walensee AG, in Murg, Gemeinde Quarten (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1984, S. 1781). Walsler-Tomasi Priska ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurden, mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Zeller-Walser Lisbeth, von Quarten, in Glarus, und Schumacher-Walser Kurt, von Mels, in Rorschach.

18. Februar 1992
Glas Trösch AG St. Gallen, in St. Gallen, Fabrikation und Montage von Isolierglas usw. (SHAB Nr. 79 vom 6. 4. 1987, S. 1338). Zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Gerster Roland, nun in Muolen; seine Prokura ist hiermit erloschen. Es wohnen nun Trösch Heinz, Präsident des VR (Verwaltungsrates), in Hergiswil NW, Trösch Erwin, Mitglied des VR, in Madiswil, und der Zeichnungsberechtigte, Streit Armin, in Langenthal.

18. Februar 1992
Böhny-Handschuhe Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 88 vom 8. 5. 1990, S. 1818), mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Graf Emil A., Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist erloschen. Graf-Schlumpf Margarethe, bisher Mitglied des VR, führt ihre Einzelunterschrift nun als Präsidentin. Hoffmann Friedrich E., nun in Mörschwil, Mitglied des VR, führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift.

18. Februar 1992
Grossenbacher Elektronik AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 239 vom 10. 12. 1991, S. 5286). Die Prokuren von Manser Andreas und Mösle Hansueli, Dr., sind erloschen.

18. Februar 1992
Jules Hagedorn AG, Zweigniederlassung in Rapperswil. Führung einer Unternehmung für Strassen- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 79 vom 25. 4. 1990, S. 1594), mit Hauptsitz in Meilen. Brumm Matthias, Prokurist, wohnt nun in Stäfa. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Winet Werner, von und in Altendorf.

18. Februar 1992
Hausmann & Co. AG. St. Gallen, in St. Gallen, Handel mit sämtlichen Artikeln der Photographie usw. (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1991, S. 2814). Die Unterschrift von Rohr Urs Peter ist erloschen.

18. Februar 1992
Muggler AG, in St. Gallen. Handel mit und Unterhalt von Büromaschinen usw. (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1990, S. 5020). Das weitere Geschäftslokal an der Hauptstrasse, 9400 Rorschach, ist aufgehoben. Das weitere Geschäftslokal in Buchs befindet sich nun an der Kappelstrasse 14d.

18. Februar 1992
Roland E. Schmitt AG, in St. Gallen, Ausführung von Steinmetz- und Bildhauerarbeiten usw. (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1984, S. 3249). Schmitt-Lieberherr Marianne, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun auch Bürgerin von Ebnat-Kappel.

18. Februar 1992
P.S. Programm-Service AG, in Buchs, Produktion und Vertrieb von Software usw. (SHAB Nr. 50 vom 13. 3. 1991, S. 1064). Neue Geschäftsadresse: Churerstrasse 35/BKZ, 9470 Buchs.

18. Februar 1992
Eva & Eva Friseur salon AG, in Buchs (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1988, S. 3120). Neue Geschäftsadresse: Grünastrasse 21, 9470 Buchs.

18. Februar 1992
Fortatech AG, Seil- und Hebeteknik, in St. Gallen (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1991, S. 2710). Vogt Bruno, Geschäftsführer, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

18. Februar 1992
Land- und Milchwirtschaftliche Genossenschaft Wildhaus, in Wildhaus (SHAB Nr. 234 vom 9. 10. 1987, S. 3965). Alpiger Arnold, Präsident, und Schmid Georg, Vizepräsident, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Das bisherige Vorstandsmitglied Giger Jakob, von Nesslau, in Wildhaus, ist nun Vizepräsident. Neu wurde in den Vorstand und als Präsident gewählt: Alpiger Bruno, von Alt St. Johann, in Wildhaus, Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien. Neue Geschäftsadresse: beim Präsidenten, Steinrütli, 9658 Wildhaus.

18. Februar 1992
Gebr. A. + H. Püntener, in Uzwil, Strassen- und Parkplatzmarkierungen usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1989, S. 2174). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Püntener Hans aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Püntener Alois, von Erstfeld, in Uzwil, im Sinne von Art. 579 Abs. 1 OR als Einzelfirma weitergeführt. Die Firma lautet nun: Alois Püntener.

Graubünden - Grisons - Grigions

18. Februar 1992
Hamilton Bonaduz AG, in Bonaduz, Präzisionsinstrumente usw. (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1986, S. 2577). Franklin C. Hamilton ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Steven T. Hamilton, Bürger der USA, in Reno (USA), Vizepräsident.

18. Februar 1992
Stump-Bohr AG, Zweigniederlassung in Chur, Sondier- und Tiefbohrungen usw. (SHAB Nr. 203 vom 18. 10. 1989, S. 4236). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Dr. Ladislav Otto sowie die Prokuren von Willy Wick und Walter Lüthi sind erloschen. Einzelprokura neu: Franco Salis, von Soglio, in Chur.

18. Februar 1992
Maferca SA, in Roveredo, Casa Moesa, 6535 Roveredo. Società anonima (nuova iscrizione). Statuto del 17. 2. 1992. Scopo: Partecipazioni e finanziamenti in qualsivoglia settore industriale, commerciale, finanziario e fiduciario. Capitale sociale: Fr. 100 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da Fr. 1000, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio d'amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico con firma individuale è Giancarlo Trazzani, da Curio, in Ponte Tresa.

18. Februar 1992
Karl-Heinz Bruncko, in Igis, Feinbäckerei und Café (SHAB Nr. 239 vom 7. 12. 1990, S. 4874). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Februar 1992
Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Chur, Maschinenfabriken und Giessereien usw. (SHAB Nr. 213 vom 1. 11. 1990, S. 4346). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Diese Firma wird im Handelsregister des Kantons Graubünden infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

18. Februar 1992
Arabesk AG, in Vaz/Obervaz, Betrieb einer Ballettschule usw. (SHAB Nr. 63 vom 18. 3. 1981, S. 850). Gustav Eggenberger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Diana M. Casutt, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied des VR und zeichnet wie bisher einzeln.

18. Februar 1992
N. Schaniel, Chnurli-Garten, in Malans, Scherma 127, 7208 Malans. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Norbert Schaniel, von Tinizong, in Malans. Gartenbau und Gartenpflege.

18. Februar 1992
Hans Steiner, Fotograf, in St. Moritz (SHAB Nr. 261 vom 6. 11. 1952, S. 2707). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. Februar 1992
Traber AG, Zweigniederlassung in Chur, Bauteile usw. (SHAB Nr. 238 vom 9. 12. 1991, S. 5259). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Goldach. Kollektivprokura zu zweien neu: Peter Eberle, von Häggenschwil, in Rorschacherberg, und Herta Metzler, von Schwellbrunn, in Goldach.

Aargau - Argovie - Argovia

18. Februar 1992
Deco-Stone AG, in Waltenschwil, Juchacker 10, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 13. 2. 1992. Zweck: Handel mit Betonwaren, Holzwaren und Natursteinen sowie Kauf, Verkauf, Vermietung und Erstellung von Liegenschaften und Grundstücken. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberei. 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: Hufschmid Roman, von und in Niederröschwil AG, mit Einzelunterschrift.

18. Februar 1992
Alfa Küchen AG, in Niederröschdorf (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1990, S. 5021). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Weiss Bruno. Weiss Kurt, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat weiterhin einzeln.

18. Februar 1992
Victory AG Gesellschaft für Personalmarketing und Dienstleistungen, in Siglistorf (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991, S. 5041). Statutenänderung: 20. 1. und 13. 2. 1992. Firma nun: Victory AG. Zweck nun: Unternehmens- und EDV-Beratung. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 100 000, voll liberei, 80 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100. Verwaltungsrat nun: 2 oder mehr Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Fischer Werner, Präsident, Müller Christoph und Heil Norbert; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Bärenbold Rolf, von Roggliswil, in Weiningen, Präsident; Bruderer Hans, von Speicher, in Siglistorf, Delegierter; Bruderer Elisabeth, von Speicher, in Siglistorf, und Haug Erich, deutscher Staatsangehöriger, in Radolfzell (D).

18. Februar 1992
IB-Update AG, in Siglistorf (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1991, S. 1385). Statutenänderung: 20. 1. und 13. 2. 1992. Zweck nun: Unternehmens- und EDV-Beratung. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 20 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 120 000, voll liberei, 90 Namenaktien zu Fr. 1000 und 300 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100. Verwaltungsrat nun: 2 oder mehr Mitglieder.

18. Februar 1992
Schenkel Energie- und Umwelttechnik AG, in Oftringen (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1991, S. 2857). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ruffel Jürg; Unterschrift erloschen. Prokura zu zweien neu: Gauschi Andreas, von Reinach AG, in Kestenholz, und Nussbaumer Eduard, von Oberägeri und Knutwil, in Knutwil.

18. Februar 1992
Parfums et Beauté (Suisse) SA, Zweigniederlassung in Spreitenbach (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 1991, S. 4468), mit Hauptsitz in Lausanne. Unterschriften Abecassis Cyrill, Verwaltungsratsmitglied und Sekretär, und Malrappe Jacques, Verwaltungsratsmitglied, erloschen. Burrus Ghislain, Direktor, zeichnet nun auch als Verwaltungsratsmitglied und Sekretär zu zweien. Unterschriften zu zweien neu: Bizot Patrick, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F); Pinoesch Jon, von Ardez, in Gland, und Felber Elisabeth, von Niederbipp, in Aarau, Verwaltungsratsmitglieder.

18. Februar 1992

Gebr. Meier, in O bersiggenthal, Kollektivgesellschaft, Ausföhrung von Schreiner- und Zimmerarbeiten usw. (SHAB Nr. 33 vom 18. 2. 1991, S. 695). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Meier Bernhard. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Geschäftsführer Meier Meinrad. Firma nun: M. Meier. Der weitere Geschäftsbetrieb in Kulmerau ist aufgehoben.

18. Februar 1992

Baugenossenschaft Allmend Wohlen, in Wohlen (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1989, S. 927). Aus Vorstand ausgeschieden: Lutz Bruno, Präsident, Züger Esther, Vizepräsidentin, und Loher Brigitte; Unterschriften erloschen. Hochstrasser Arthur, bisher Mitglied, zeichnet nun als Vorstandspräsident. Vorstandsmitglieder mit Unterschrift nun: Imhof Heidi, von Aarau, in Wohlen AG, Vizepräsidentin, und Venetz Viktor, von Stalden, in Wohlen AG. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet zu zweien mit einem weiteren Mitglied.

18. Februar 1992

H.R. Hübscher, bisher in Dottikon, Innendekoration usw. (SHAB Nr. 228 vom 29. 9. 1980, S. 3193). Sitz nun: Wohlen, Alte Bahnhofstrasse 9. Hübscher Hans Ruedi, Firmainhaber, wohnt nun in Wohlen AG.

18. Februar 1992

Peter Flüglstaler Lüftungen, bisher in Oberwil-Lieli, Ausföhrung von Lüftungsmontagen (SHAB Nr. 95 vom 17. 5. 1990, S. 1978). Sitz nun: Berikon, Oberwilerstrasse 59. Flüglstaler Peter, Inhaber, und Flüglstaler Marliese, richtig Marliese, Zeichnungsberechtigte, wohnen nun in Berikon.

18. Februar 1992

Cosmetics Schürmann & Schneider, in Wohlen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1991, S. 2964). Gesellschaft aufgelöst. Firma nun: Cosmetics Schürmann & Schneider in Liquidation. Liquidatoren mit Unterschrift zu zweien: Schürmann René und Schneider Arthur, Unterschriften als Geschäftsführer erloschen. Liquidationsdomizil: bei Schürmann René, Rigistrasse 12, 5610 Wohlen.

18. Februar 1992

Ordec AG Möbel + Decor en gros, in Schöftland, Krebsenweg 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 14. 2. 1992. Zweck: Engroshandel mit Möbeln, Möbel-Accessoires und Dekorationsgegenständen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert. 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Orler Heinz, von Schwändi, in Kölliken, mit Einzelunterschrift.

18. Februar 1992

Werkzeug-Schärferei Michelino Simula, in Oberkulm, Felsweg 551, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Simula Michelino, italienischer Staatsangehöriger, in Teufenthal AG. Betrieb einer Werkzeugschärferei.

18. Februar 1992

LBB, Liberale Baugenossenschaft Baden, in Baden, Badstrasse 17, bei Dr. Christian Notter, Genossenschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 7. 11. 1991. Zweck: Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen sowie Bau und Erwerb von Wohnhäusern oder Wohnungen unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht, insbesondere Förderung des preisgünstigen Wohnungsbaus im Sinne des eidg. Wohnbau- und Eigentumsförderungsgesetzes (WEG) sowie entsprechender kantonalen oder kommunaler Erlasse. Es werden Anteilsscheine von Fr. 1000 und Fr. 5000 ausgegeben. Haftung für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft: Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgan: SHAB. Vorstand: 3 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Minikus Franz, von Baden und Obersiggenthal, in Baden, Präsident; Günthard Walter, von Zürich, in Baden, Vizepräsident; Notter Christian, Dr., von Niederrohrdorf, in Baden, Aktuar, und Rüegg Theo, von St. Gallenkappel, in Niederrohrdorf, Kassier, sowie Blum Ruth, von Montreux, in Baden; Knecht Fritz, von Mellikon, in Baden, und Wanner Hans, von und in Baden. Präsident oder Vizepräsident zeichnen zu zweien mit Aktuar, Kassier oder einem der weiteren Vorstandsmitgliedern.

18. Februar 1992

Bank Prokredit AG, Zweigniederlassung in Aarau (SHAB Nr. 66 vom 8. 4. 1991, S. 1416), mit Hauptsitz in Fribourg. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung neu: Hauptli Roger, von Biberstein, in Buchs AG.

18. Februar 1992

Derprofiag AG, Zweigniederlassung in Aarau, Zollrain 2 (Neueintragung), mit Hauptsitz in Zürich. Firma am Hauptsitz: «Derprofiag AG». Eintragung im Handelsregister Zürich: 22. 3. 1991 (letzte Publikation: SHAB Nr. 64 vom 4. 4. 1991, S. 1360). Zweck: Anstellen von Arbeitskräften für temporären Zurverfügungstellung an Dritte, sowie selbständige Übernahme und Ausföhrung von Aufträgen in der Bau- und Industriebranche und Vermittlung von Dauerstellen. Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führen: Piatti Mario, von Regensdorf, in Zürich, Verwaltungsratspräsident, sowie Gschwend Andrea Madeleine, von St. Gallen, in Kilchberg ZH, und Oehler Hansruedi, von Balgach, in Zürich, Verwaltungsratsmitglieder. Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung, führt: Peloso Fabrizio, italienischer Staatsangehöriger, in Strengelbach, Geschäftsführer.

18. Februar 1992

Derprofiag AG, Zweigniederlassung in Baden, Cordulaplatz 1 (Neueintragung), mit Hauptsitz in Zürich. Firma am Hauptsitz: «Derprofiag AG». Eintragung im Handelsregister Zürich: 22. 3. 1991 (letzte Publikation: SHAB Nr. 64 vom 4. 4. 1991, S. 1360). Zweck: Anstellung von Arbeitskräften für temporären Zurverfügungstellung an Dritte, sowie selbständige Übernahme und Ausföhrung von Aufträgen in der Bau- und Industriebranche und Vermittlung von Dauerstellen. Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führen: Piatti Mario, von Regensdorf, in Zürich, Verwaltungsratspräsident, sowie Gschwend Andrea Madeleine, von St. Gallen, in Kilchberg ZH, und Oehler Hansruedi, von Balgach, in Zürich, Verwaltungsratsmitglieder. Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung, führt: Rudolf Norma, von Obersiggenthal, in Wettingen, Geschäftsführerin.

18. Februar 1992

Ulrich Dräger, Städtlimetz, in Klingnau (SHAB Nr. 297 vom 22. 2. 1987, S. 4962). Über den Inhaber wurde am 29. 1. 1992 der Konkurs eröffnet.

18. Februar 1992

Profilpress AG, in Muri, Fabrikation von Abkantpressprofilen in sämtlichen Metallen (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1991, S. 2185). Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Nieltspach Josef, von und in Beinwil (Freiamt) AG. Prokura Aletz Anton erloschen. Geschäftsadresse neu: Gotthardstrasse.

18. Februar 1992

«Winterthur» Schweizerische Versicherungs-Gesellschaft, Zweigniederlassung in Aarau (SHAB Nr. 154 vom 13. 8. 1991, S. 3524), mit Hauptsitz in Winterthur. Prokura zu zweien neu: Kaufmann Kurt, von Gränichen, in Aarau. Geschäftsadresse nun: Laurenzenvorstadt 11.

18. Februar 1992

EVC European Vinyls Corporation (Switzerland) AG, in Sins, chemische Kunststoffe usw. (SHAB Nr. 226 vom 21. 11. 1991, S. 4995). Métraux Martin ist nicht mehr Protokollführer; er zeichnet jedoch als Verwaltungsratsmitglied weiterhin zu zweien. Leuzinger Fritz führt seine Unterschrift zu zweien neu als stellvertretender Direktor und Sekretär (ausserhalb des Verwaltungsrates). Wicki Guido zeichnet nun als Direktor und Kurt Friedrich nun als Vizedirektor, beide weiterhin zu zweien. Fineron John A., Gernet John, Portmann Hans und Senn Hanspeter, Dr., führen anstelle der bisherigen Unterschrift zu zweien neu Prokura zu zweien. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Helminik Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D). Prokura zu zweien neu: Oetterli Rudolf, von Wikon, in Lostorf, und Thalmann Kurt, von Emmen, in Sins. Unterschrift Schmid Martin, Dr., und Prokura Conneman Jaap erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

18. Februar 1992

DP Dempa AG in Liquidation, bisher in Winterthur (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 1991, S. 5100). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. Februar 1992 wurde der Sitz nach Ettenhausen verlegt. Nachdem der gesetzliche Zustand hergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft in Anwendung von Art. 86 Abs. 3 HRGv widerrufen. Die Gesellschaft besteht weiter unter der Firma DP Dempa AG (DP Dempa SA) (DP Dempa Ltd.). Die ursprünglichen Statuten vom 17. Mai 1990 wurden entsprechend geändert. Zweck: Führung eines Transportunternehmens, Anstellung, Beratung und Vermittlung von Arbeitskräften in sämtlichen Branchen, insbesondere in der Baubranche, Verwaltung, Vermittlung von Liegenschaften aller Art, Beteiligung an anderen Unternehmen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberrierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwarb bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. 5. 1990 Einrichtungsgegenstände, Personennwagen, Lastwagen, Personal Computer, Telefonbeantworter, Radios, Natel-C-Telefon, Werkzeuge sowie Debitoren zum Preis von Fr. 123 887,80, von dem Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Eberhard Murkisch, deutscher Staatsangehöriger, nun in Ettenhausen, bisher Liquidator, nun wieder Präsident; Dora Murkisch, von Trachselwald, nun in Ettenhausen, bisher Liquidator, nun wieder Mitglied, und René Gafner, von Beatenberg, nun in Steffisburg, bisher Liquidator, nun wieder Mitglied; sie führen wie bisher Einzelunterschrift. Domizil: Dorfstrasse 12, 8356 Ettenhausen.

18. Februar 1992

Intex Handelsgesellschaft AG, bisher in Hüttwilen, Import und Export sowie Handel mit Waren und Materialien aller Art usw. (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4607). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 13. Februar 1992 wurde der Sitz nach F r a u e n f e l d verlegt und die Firma geändert in: Impasia Handelsgesellschaft AG (Impasia Trading Company Ltd.) (Impasia Société Commerciale SA). Die Statuten wurden entsprechend geändert. Rolf Peter Fausch, Mitglied, und Rosmarie Freizollinger, Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Markus Frei-Zollinger, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied; er führt wie bisher Einzelunterschrift. Domizil: Bleichstrasse 7, 8500 Frauenfeld.

18. Februar 1992

Wiedemann AG, in A m r i s w i l, Liegemöbel und Matratzen aller Art (SHAB Nr. 236 vom 4. 12. 1990, S. 4821). Fredy Iseli, Vizepräsident, und Kurt Frech, Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

18. Februar 1992

Hess Revisions- und Wirtschaftsberatungen AG, in Weinfelden (SHAB Nr. 9 vom 16. 1. 1992, S. 203). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Daniel Stoop, von Jona und Schänis, in St. Gallenkappel.

18. Februar 1992

Franz Vago A.G. Strassen- und Tiefbauunternehmung, Zweigniederlassung in Wilen bei Wil (SHAB Nr. 214 vom 2. 11. 1990, S. 4368), mit Hauptsitz in Hasli, Gemeinde Wigoltingen. Die Prokura von Ernst Scherrer ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Adolf Aithaus, von Pratteln, in Hugelshofen.

18. Februar 1992

Elektra Erdhausen, in Herzogsbach, Gemeinde Egnach, Genossenschaft, Vertrieb einer Verteilungsanlage zum Bezuge und zur Abgabe elektrischer Energie (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1989, S. 795). Hermann Kriech, Kassier, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hanspeter Schläpfer, von Grub AR, in Erdhausen, Gemeinde Egnach, bisher Vizepräsident, ist nun Kassier; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Februar 1992

Urs Nater, in Kreuzlingen, Firmainhaber ist Urs Nater, von Hugelshofen, in Kreuzlingen. Metallbau und Montagen. Langgartenweg 2, 8280 Kreuzlingen.

18. Februar 1992

SLS Finanz AG, in S i r n a c h. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 18. Februar 1992 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen und deren Finanzierung. Koordination der Tätigkeiten der beteiligten Gesellschaften. Sie kann Grundstücke und Patente erwerben, verwalten und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 640 000, eingeteilt in 1279 Namenaktien zu Fr. 500 und 5 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 oder mehr Mitgliedern. Es gehören ihm an: Franco Lamberti, italienischer Staatsangehöriger, in Busswil TG, als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Karl Seitz, von Berneck, in Gonten, als Delegierter mit Einzelunterschrift, und Heinz Schlegel, von Sevelen, in Rorschacherberg, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Rosenbergrasse 1, 8370 Sirmach.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Locarno

18. Februar 1992

Isas SA, in A s c o n a, il commercio di metalli nobili, ecc. (FUSC del 3. 11. 1988, n. 257, p. 4445). Nuovo recapito: vicolo delle Olive 23.

18. Februar 1992

Invertomatic, SA per la conversione dell'energia, in Riazzino (comune Locarno) (FUSC del 17. 1. 1992, n. 10, p. 228). Jürg P. Schwermann, da Zugo in Zollikerberg (comune Zollikon), è nominato direttore con firma collettiva a due.

18. Februar 1992

B & R Khatir Editori, in L o c a r n o, editoria, società in nome collettivo (FUSC del 7. 12. 1988, n. 286, p. 4985). La società è sciolta dal 18 febbraio 1992. Essa sussiste unicamente per la sua liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: B & R Khatir Editori in liquidazione da: Dott. Désiré Genni, da Ponto Valentino in Minusio, nominato liquidatore con firma individuale. Recapito: c/o Genfido S.A., Via della Pace 9.

Ufficio di Mendrisio

18 febbraio 1992

Sofigen S.A., in C h i a s s o, l'assistenza fiduciaria a persone fisiche e giuridiche, ecc. (FUSC del 22. 1. 1992, n. 13, p. 298). La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 711 CO e 86 cpv. 2 ORC. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: Sofigen S.A. in liquidazione. La società è priva di amministrazione e di liquidatore.

18 febbraio 1992

Playtime SA, in C a s t e l S a n P i e t r o. Nuova società anonima con statuti in data 17. 2. 1992. Scopo: le pubbliche relazioni, ricerche di mercato, organizzazione viaggi e vacanze. Capitale: fr. 100 000 suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Convocazioni: Agli azionisti se noti tramite lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico, con firma individuale è Dario Bernasconi, da Castel San Pietro, in Capolago, Recapito: c/o Eldamco S.A., 6851 Corteglia.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

17 février 1992

Polmer S.A., à L e y s i n, importation, distribution et vente de tous produits de la mer (FOSC du 20. 11. 1991, p. 4977). Faute d'opposition, la raison sociale est radiée d'office, en application des dispositions de l'art. 66 al. 2 ORC.

17 février 1992

Parret-Gentil, Rey et associés S.A., succursale d'Aigle, à Aigle (FOSC du 26. 6. 1961, p. 2052). Le siège principal est à Lausanne. Exploitation d'un bureau d'ingénieurs. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Daniel Meylan, actuellement à Savigny, dont la procuration est éteinte, est nommé administrateur, et de Giuseppe Apisa, de et à Yverdon-les-Bains, fondé de procuration.

17 février 1992

Abel électronique S.à.r.l., à Y v o r n e (FOSC du 12. 2. 1991, p. 613). André Clavel n'est plus associé-gérante; sa signature est radiée. Sa part de fr. 30 000 a été cédée à Jacqueline Kläy, de Signau, à Villars-le-Terroir, qui devient associé-gérante avec signature individuelle. L'associé-gérant Jean-Luc Kläy signe désormais individuellement.

17 février 1992

Fidest Fiduciaire S.A., à V i l l e n e u v e (FOSC du 22. 11. 1991, p. 5018). Statuts modifiés le 10 février 1992. Nouvelle raison sociale: Sofidest Fiduciaire S.A.

17 février 1992

Beau-Site Laysin S.A., à L e y s i n, hôtel (FOSC du 9. 12. 1991, p. 5260). Jacques Grisoni et Yves Favre ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Fritz Woern, de Stieriva, à Interlaken, président. Le secrétaire Maurice Besse est nommé vice-président; sa signature collective à deux est modifiée en ce sens.

17 février 1992

Jacques Buchs, à A i g l e, route du Châtelard. Titulaire: Jacques Buchs, de Jaun, à Roche. Entreprise de peinture.

Bureau d'Echallens

17 février 1992

Caisse Raiffeisen d'Echallens, à E c h a l l e n s, société coopérative (FOSC du 10. 5. 1991, p. 2008). Annette Maccagn n'est plus gérante; elle reste fondé de procuration, avec signature collective à deux. Elle ne signera pas avec le gérant. Nouveau gérant: Eric Loup, de Rougemont, à Cugy. Signature collective à deux du président, du vice-président, du secrétaire et du gérant.

17 février 1992

Société de laiterie de Bretigny-sur-Morrens, à B r e t i g n y - s u r - M o r r e n s, société coopérative (FOSC du 21. 5. 1980, p. 1732). La société a décidé sa dissolution le 27 décembre 1991. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale Société de laiterie de Bretigny-sur-Morrens en liquidation, par Jean-Marc Jacquemet, de Monnaz, Raymond Gaudard, de Lausanne, et Emile Imhof, d'Iffwil, tous trois à Bretigny-sur-Morrens, nommés liquidateurs, avec signature collective à deux. Adresse de la société en liquidation: Bretigny-sur-Morrens.

17 février 1992

Fritz Aeschbach Techniques Laser S.A., à G o u m o e n s - l a - V i l l e (FOSC du 4. 12. 1986, p. 4654). Augmentation du capital social de fr. 50 000 à fr. 300 000 par l'émission de 250 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées par compensation de créance. Les statuts originaux du 21 novembre 1986 ont été modifiés en conséquence le 12 février 1992. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de fr. 300 000, divisé en 300 actions nominatives de fr. 1000.

Bureau de Lausanne

17 février 1992

Chapuis Arlette, à L a u s a n n e, chemin des Aubépines 4b. Titulaire: Arlette Chapuis, d'Epalinges, à Lausanne. Institut de massage.

17 février 1992

Andy West, à L a u s a n n e, chemin du Calvaire 9. Titulaire: André West, d'Essertines-sur-Yverdon, à Lausanne. Fabrication et commerce d'articles de cuir.

17 février 1992

Rénovateur, D. Blatti, à L a u s a n n e, rue de L'Alé 25. Titulaire: Daniel Blatti, de Boltingen, à Cully. Rénovation et transformation dans le domaine du bâtiment.

17 février 1992

VTX Services S.A., à P u l l y, développement et exploitation de systèmes de communication (FOSC du 21. 2. 1990, p. 693). Filippo Roditi est actuellement à Lutry, et Francis Cobbi de Pully, à Lausanne.

17 février 1992

Grands Magasins Innovation S.A., à L a u s a n n e (FOSC du 22. 4. 1991, p. 1655). La signature de Jean-François Fasola est radiée et la procuration d'André Chochard éteinte. Procuration collective à deux est conférée à Jacques Rochat, de L'Abbaye, à Morges.

18 février 1992

Forus leasing S.A., à L a u s a n n e, chemin de Messidor 5, chez André & Cie S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts: 13 février 1992. But: leasing financier dans tout domaine (véhicules, machines et biens industriels) et conseils y relatif. Capital entièrement libéré: fr. 500 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Hans-Peter Jenni, de Wahlern, à Köniz, président, Alain Mayor, de Grandcour, à Romanel-sur-Morges, et Nikolai A. Glouchkov, de Russie, à Moscou (Russie); tous avec signature collective à deux.

18 février 1992
Dynamic, Daisy Luginbühl, à Lausanne, distribution exclusive pour la Suisse de bijoux de fantaisie de la marque «Pierre Cardin» (FOSC du 24. 6. 1991, p. 2738). Par suite du transfert de son siège à Blonay (FOSC du 10. 2. 1992, p. 604), l'entreprise est radiée d'office du registre de Lausanne.

18 février 1992
Forus services S.A., à Lausanne, chemin de Messidor 5, chez André & Cie S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts: 13 février 1992. But: conseils et services dans le domaine de la gestion et du financement. Capital entièrement libéré: fr. 2 000 000, divisé en 2000 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Hans-Peter Jenni, de Wahlern, à Köniz, président, Alain Mayor, de Grandcour, à Romanel-sur-Morges, et Nikolai A. Glouchkov, de Russie, à Moscou (Russie); tous avec signature collective à deux.

18 février 1992
BFB conseil, fiduciaire et révision S.A., à Lausanne, avenue Jomini 8. Nouvelle société anonyme. Statuts: 11 février 1992. But: acquisition et administration de participations; prestations de services dans le domaine de la gestion, de l'organisation et du conseil. Apport selon convention du 11 février 1992: 2240 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées, de Fidam participations S.A., à Lausanne, pour le prix de fr. 224 000, somme imputée sur le capital. Reprise de biens envisagés: diverses participations sous forme d'actions de société anonyme, pour fr. 7 000 000 au maximum. Capital entièrement libéré: fr. 2 199 000, divisé en 7600 actions nominatives de fr. 250, privilégiées quant au droit de vote, et 598 actions nominatives de fr. 500. Publications: FOSC. Administration de trois membres au moins: Olivier Bourgeois, de Ballaigues, à Lonay, président, Bruno Vocat, de Chalais, à Pully, délégué, Louis-Claude Masset, de Châtillon FR, à Rolle, secrétaire, et Pierre-Daniel Margot, de Sainte-Croix, à Lausanne; tous avec signature collective à deux.

18 février 1992
Claire Vue C
Société foncière des Flovaux
Riant Mont Bellevue B
Société Riant-Mont Bellevue C.
Riant Mont Bellevue D.
Riant Mont Bellevue E.
Riant Mont Bellevue F.
Parc de Valency A S.A.
Parc de Valency B S.A.
La Souricière S.A.
Société immobilière «Althaea»
Société immobilière La Trabandine E.
S.I. Valency-Ouest
S.I. Les Rosiers «D»
S.I. l'Île Saint-Pierre-Caroline, Lausanne
Société immobilière Florimont-Lucinge A
Société immobilière Florimont-Lucinge C.
Société immobilière Florimont-Lucinge D.
Société immobilière Florimont-Lucinge E.
Immobilier Cottamont S.A.
S.I. La Thiolyère A S.A. Lausanne
S.I. Passage du Conseil S.A.
 à Lausanne, sociétés anonymes, affaires immobilières (FOSC du 9. 7. 1991, p. 2966). Procuration collective à deux avec pouvoir de grever et d'aliéner des immeubles est conférée à Urs Hool, de Roggwil TG, à Oberentfelden, et Bettina Stach, de Frauenfeld, à Herrliberg.

18 février 1992
Andretta S.A., à Lausanne, achat, vente, mise en valeur, construction et exploitation d'immeubles, commerces et industries à l'étranger (FOSC du 6. 3. 1980, p. 749). Statuts modifiés les 31 janvier et 14 février 1992. Nouvelle raison sociale: **Iesec S.A.** Siège transféré à Pully, rue des Collèges 34, chez René Ryser. Nouveau but: pose d'installations électriques courant fort/courant faible, ainsi que l'étude, la surveillance, les expertises et les conseils dans ce domaine. Louis-Marc Servan n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Giorgio Jucker, de Zurich, à Mézières VD. Procuration individuelle est conférée à René Ryser, d'Heimiswil, à Pully.

18 février 1992
ARC - Appliances supply & research in electronic communications S.A. en liquidation, à Lausanne, commerce de produits dans le domaine de l'électronique (FOSC du 29. 6. 1990, p. 2604). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

18 février 1992
F. Siegenthaler Société anonyme en liquidation, à Prilly, importation, fabrication et commerce de spiritueux, liqueurs et boissons (FOSC du 16. 1. 1989, p. 183). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

18 février 1992
Studio photo, Page, à Renens, avenue des Baumettes 11-13. Titulaire: Charles Page, de Vevey, à Renens. Exploitation d'un studio de photographes.

18 février 1992
Permed, Luthold & partner, à Lausanne, société en nom collectif, placement de personnel stable et temporaire dans le domaine médical (FOSC du 21. 1. 1992, p. 276). Signature individuelle est conférée à Marie-Françoise Kolly, de La Roche, à Lausanne.

18 février 1992
Experta Revision S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 7. 5. 1991, p. 1961), avec siège principal à Zurich. Le sous-directeur Georges Fourel est nommé directeur adjoint et continue à signer collectivement à deux, ses pouvoirs étant limités à la succursale.

Bureau de Nyon

18 février 1992
Atlantide Fitness Club, Bochez O. et Bulloz R., à Gland, centre sportif, société en nom collectif (FOSC du 28. 10. 1991, p. 4609). Nouvelle raison sociale: **Atlantide Fitness Squash, Bochez O. et Bulloz R.**

18 février 1992
Nacodis Trading S.A., à Coppet, confection et commerce d'accessoires de mode et de vêtements (FOSC du 2. 7. 1987, p. 2668). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite du transfert du siège de la société à Versoix sous la raison sociale «Nacodis S.A.» (FOSC du 7. 2. 1992, p. 575).

18 février 1992
 Participations industrielles, financières, immobilières et commerciales, fabrication et commerce de matériaux de construction «Pacific», à Gland, société anonyme (FOSC du 17. 1. 1983, p. 176). Nouvelle raison sociale: **Participations industrielles, financières, immobilières et commerciales. Fabrication et commerce de produits industriels «Pacific»**. Nouveau but: participation et financement de toutes affaires, financières, commerciales, industrielles et immobilières, ainsi que fabrication, commerce, exportation et importation de tous produits et matériaux destinés à l'industrie. Statuts modifiés en conséquence le 14 février 1992.

18 février 1992
Vercom S.A., à Comagny, route de Genève 3, nouvelle société anonyme selon statuts du 17 février 1992. But: achat et vente de biens immobiliers; courtage en général; gérance d'immeubles; affaires immobilières. Capital de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur, libérées à concurrence de 40%. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Alain Hermenjat, de Crassier, à Commugny.

Bureau d'Oron

Rectification
Norba-Oron S.A., à Oron-la-Ville (FOSC du 15. 1. 1992, p. 186). L'administrateur Massimo Esposito est originaire de Lausanne (et non de Genève).

Bureau d'Yverdon-les-Bains

17 février 1992
CGS Nicole Fellay, à Yvonand, Les Vursys. Titulaire: Nicole Fellay, de Saxon, à Yvonand. Comptabilité, gérance et secrétariat.

Valais - Wallis - Vallee

Büro Brig

17. Februar 1992
Ingenieurbüro Schneller Schmidhalter Ritz AG, in Brig-Glis (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1990, S. 308). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Markus Aeschbach, von Leutwil, in Naters.

17. Februar 1992
Café-Restaurant Breithorn, Beatrice Weber-Fischer, in Blatten/Lötschen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Beatrice Weber, geb. Fischer, von Bern und Seedorf BE, in Blatten/Lötschen. Restaurantbetrieb mit Pension.

18. Februar 1992
Lonza AG, in Gampel, chemische und metallurgische Produkte, elektrische Energie (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1991, S. 2775). Die Unterschrift von Paul Haas, Direktor, Dr. Markus Fellmann, Werner Flückiger, und Dr. Hansjürgen Reblin, alle Vizedirektoren, Michel Bussy, Zeichnungsberechtigter, sowie die Prokura von Dr. Karl-Josef Boosen, Peter de Courten, Christian Fux, Willy Fux, Fritz Gilgen, Dr. Luigi Pedrochi, Richard Rüdin, Friedrich Vögelin, ist erloschen. Dr. Herbert Marketz, Hans-Rudolf Mooser, Giorgio Scartazzini, bisher Vizedirektoren, sind neu stellvertretende Direktoren, Alessandro Baldi, Dr. Valeriano Giacobini, deren Prokura erloschen ist, sind neu Vizedirektoren; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Patrice Charcosset, französischer Staatsangehöriger, in Bois Colombes (F), Bernd Koppenhöfer, deutscher Staatsangehöriger, in St. Germain, Gemeinde Raron, Jürg A. Mühleberg, von Basel und Aarau, in Münchenstein, Philippe Noirjean, von Lugnez, in Pfeffingen, Paul Schnyder, von Gampel, in Brig-Glis, Bernhard Vögelin, von Basel, in Therwil, und Jean-Claude Wildi, von Schaffisheim, in Reinach BL. Andreas Bellwald, bisher Direktor, Siegfried Heinzen, Peter Strübin, bisher Vizedirektoren, Christian Brunner, René Dirren, bisher Prokuristen, zeichnen neu kollektiv zu zweien.

18. Februar 1992
Artist-Pool, Roman Pfammatter, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Alte Simplonstrasse 9, 3900 Brig, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roman Pfammatter, von Eischoll, in Brig-Glis. Künstleragentur.

18. Februar 1992
Gebr. Beney, Maler- und Gipsergeschäft, in Agarn, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16. 6. 1986, S. 2339). Infolge Übernahme der Aktiven und Passiven durch nachstehend eingetragene Aktiengesellschaft «Gebrüder Beney Maler- und Gipsergeschäft AG», in Agarn, ist die Firma erloschen.

18. Februar 1992
Gebrüder Beney, Maler- und Gipsergeschäft AG, in Agarn, c/o Beney Erhard, 3951 Agarn, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 12. 1991. Zweck: Ausführung sämtlicher Maler- und Gipsarbeiten sowie Fassadenisolationen. Kann sich an gleichartigen und verwandten Unternehmen beteiligen, solche erwerben oder errichten. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000; mit Fr. 32 000 liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 19. 12. 1991 übernimmt die Gesellschaft von der vorstehend gelöschten Kollektivgesellschaft «Gebr. Beney, Maler- und Gipsergeschäft», mit Sitz in Agarn Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1990, nämlich Aktiven von Fr. 95 683 und Passiven von Fr. 63 655,30 zum Preise von Fr. 32 027,70, wovon Fr. 32 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB für die gesetzlich vorgeschriebenen Tatsachen; Amtsblatt des Kantons Valais für alle übrigen. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Heinrich Beney, Präsident, und Erhard Beney, Sekretär, beide von Ayent, in Agarn; Präsident und Sekretär führen Einzelunterschrift.

18. Februar 1992
Aktiengesellschaft Conrad Zschokke, Zweigniederlassung, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Bauten aller Art etc. (SHAB Nr. 71 vom 15. 4. 1991, S. 1534). Die Prokura von Alain Nanzog, und Lucien Reymond, ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Bernard Coral, von und in Genf.

18. Februar 1992
Atlas Industriefinanz AG, in Raron, mangels Aktiven eingestelltes Kokursverfahren (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1990, S. 2431). Die Bestimmungen von HRégV, Art. 66 wurden eingehalten. Die Gesellschaft wird, nachdem kein Einspruch erfolgt ist, im Sinne von HRégV, Art. 66, Abs. 2, gelöscht.

18. Februar 1992
Handels- und Werbegentur Hawela, Thomas Lauber, in Täsch, Haus Schneehede, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Thomas Lauber, von und in Täsch. Betrieb einer Handels- und Werbegentur und damit zusammenhängende Tätigkeiten insbesondere im Bereich Gastgewerbe; Vermittlung von Inseraten, Werbeflächen und Versicherungen. Verkauf von Ansichtskarten und Prospekten.

Berichtigung
Seiler Ingenieur AG, in Visp (SHAB Nr. 22 vom 4. 2. 1992, S. 508). Neue Geschäftsadresse: Kantonsstrasse 10.

Bureau de St-Maurice

18 février 1992
Oléoduc du Rhône SA, à Bovernier (FOSC du 30. 1. 1992, p. 441). Représentation: signature collective à deux de Bernard Couchepin (vice-président inscrit), Gianpaolo Galgani (administrateur-délégué inscrit), Bruno Portmann, de Schüpheim et Hochdorf, à Coire, fondé de pouvoir, ou de l'un d'eux avec Angelo Ferrari (président inscrit), Cesare-Luciano Leonardi (administrateur inscrit), Marco Mangiagalli (administrateur inscrit), Gabriele Morabia, d'Italie, à Martigny, fondé de pouvoir, Giovanni Noll, d'Italie, à Coire, fondé de pouvoir.

18 février 1992
Centre de recherches énergétiques et municipales (CREM), à Martigny, association (FOSC du 11. 10. 1991, p. 4390). Signature collective à deux avec le président (inscrit) Pascal Couchepin ou le vice-président (inscrit) Bernard Vittoz est conférée à Jean-Philippe Borel, de Vevey, à Cully, directeur.

18 février 1992
Technology Applications Company T.A.C. SA, à Martigny, achat, vente et gestion de titres, etc. (FOSC du 5. 11. 1987, p. 4315). Par décision judiciaire du 17. 2. 1992, la société a été déclarée en état de faillite, elle est dissoute d'office.

18 février 1992
New Tech Martigny SA, à Martigny, opérations industrielles, commerciales (FOSC du 21. 10. 1987, p. 4113). Par décision judiciaire du 17. 2. 1992, la société a été déclarée en état de faillite; elle est dissoute d'office.

18 février 1992
New Sound System, Freymond, à Massongex, acquisition et pose d'auto-radio (FOSC du 16. 5. 1991, p. 2111). Par décision judiciaire du 4. 2. 1992, le titulaire Laurent Freymond a été déclaré en état de faillite.

18 février 1992
Camar SA, à Vullèges, études de marchés touristiques et immobilières (FOSC du 4. 11. 1983, p. 7805). Radiation de l'administrateur unique démissionnaire Pascal Moulin et de sa signature.

18 février 1992
RG - Rochat Gilbert, à Monthey. Titulaire: Gilbert Rochat, de Le Lieu, à Choëx-sur-Monthey. Bureau d'études, de réalisation, de commercialisation, de services. Chalet Trianon, 1871 Choëx-sur-Monthey.

18 février 1992
Gay-Crosier L., à Martigny-Combe, Garage des Dranses (FOSC du 25. 2. 1966, p. 641). Radiation ensuite de décès du titulaire.

18 février 1992
Garage des Dranses-Mme A. Gay-Crosier, à Martigny-Combe. Titulaire: Aline Gay-Crosier, de Trient, à Martigny. Exploitation d'un garage et atelier de réparations poids lourds. Adresse: 1921 Martigny-Croix.

Bureau de Sion

18 février 1992
Soares Manuel, à Sion. Maçonnerie (FOSC du 18. 10. 1989, no 203, p. 4238). Radiation par suite de cessation de l'activité commerciale.

18 février 1992
Hervé Pannatier, à Nax. Epicierie (FOSC du 13. 4. 1970, no 84, p. 810). Radiation par suite de décès du titulaire.

18 février 1992
Edmond Bitz, à Nax. Café-restaurant «Le Vieux Chalet» (FOSC du 16. 9. 1982, no 215, p. 2990). Radiation par suite de cessation de l'activité commerciale.

18 février 1992
Masserey Claude, à Sion. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Claude Masserey, de Venthône, à Sion. Fournitures liturgiques, articles religieux. Adresses: Grand-Pont 11 et Gravelone 10, 1950 Sion.

18 février 1992
Banque Populaire Suisse, succursale de Sion (FOSC du 19. 4. 1991, no 75, p. 1627). Société coopérative avec siège principal à Berne. Nouvelle adresse: avenue du Midi 12, 1951 Sion. Signature collective à deux conférée à Jacques de Preux, de et à Sion. Signature collective à deux par procuration conférée à Ronald Biehler, de nationalités française et allemande, à Salgesch, et à Hugo Héritier, de Savèze, à Sion. La signature de Bernard Spahr et celle, par procuration, de Pierre Déléze sont radiées.

18 février 1992
Ascenseurs Schindler S.A., succursale de Sion, à Sion (FOSC du 12. 4. 1991, no 70, p. 1506). Siège principal à Ebikon. Signature collective à deux, par procuration, conférée aux nouveaux fondés de pouvoir: Kent Stalder, de Spiez, à Treyvaux; Robert Theiler, de Lucerne, à Arbaz. Signature collective à deux conférée à Paul-Henri Lamon, de Lens, à St-Sulpice. La signature collective à deux de Victor Blanchard est radiée.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

17 février 1992
Fensa, à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges, fabrication et commercialisation de fenêtres, etc., société anonyme (FOSC du 13. 9. 1988, no 213, p. 3757). La société a, dans son assemblée générale extraordinaire du 29 janvier 1992, décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Fensa en liquidation**, par Jean-Pierre Gessler, jusqu'ici administrateur unique, qui a été nommé liquidateur avec signature individuelle.

17 février 1992
Codeplafim, Compagnie de placements en valeurs financières et immobilières S.A., à Pesex (FOSC du 12. 10. 1990, no 199, p. 4075). Fred Santschi, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Jean-Marc Vuithier, de et à Neuchâtel, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

17 février 1992
Patricia Triolo, à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges, exploitation de l'Hôtel-restaurant à l'enseigne «Pattus Plage» (FOSC du 27. 11. 1987, no 276, p. 4628). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

17 février 1992
Obscom S.A., à Pesex, achat, vente d'articles à composants électroniques (FOSC du 5. 3. 1990, no 44, p. 865). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil de Boudry, du 17 février 1992.

17 février 1992
Plastel SA, à Cortaillod, importation, exportation, commercialisation, production, transformation et distribution de matières surtout plastiques, etc. (FOSC du 26. 5. 1987, no 119, p. 2128). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil de Boudry, du 17 février 1992.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

14 février 1992
Fedecom S.A., à La Chaux-de-Fonds, tous produits de caractère technique, etc. (FOSC du 15. 4. 1991, no 71, p. 1535). La société est dissoute. Sa liquidation sera opérée sous la raison **Fedecom S.A. en liquidation**, par Pierre-Alain Fleury, actuellement à La Ferrière, jusqu'ici président, nommé liquidateur avec signature individuelle. Gaston Seinet n'est plus secrétaire; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: La Combe-aux-Chênes, à La Ferrière.

17 février 1992

Junod & Cie SA, à La Chaux-de-Fonds, boîtes de montres, etc. (FOSC du 5. 6. 1990, no 106, p. 2237). Procuration collective à deux est conférée à Pierre Meyrat, de Courtelary, à La Chaux-de-Fonds.

17 février 1992

Ecoconseil, Yvan Matthey, Gilles Mulhauser & Christophe Perret, précédemment à Neuchâtel, tous mandats en rapport avec l'écologie appliquée, etc., société en nom collectif (FOSC du 18. 3. 1991, no 53, p. 1133). Le siège est transféré à La Chaux-de-Fonds, rue Daniel-JeanRichard 44. Les associés sont: Yvan Matthey, de Savagnier, à La Chaux-de-Fonds; Gilles Patrick Jacques Mulhauser, de Genève, à Travers, et Christophe Perret, de La Sagne, à La Chaux-de-Fonds. La société a commencé le 1. 11. 1984. Conseils et exécution de tous mandats en rapport avec l'écologie appliquée, en particulier exploitation d'un bureau d'études en biologie de l'environnement.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

17 février 1992

D. Schelling, à Fleurier, photographies (FOSC du 8. 12. 1955, no 288, p. 3150). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

17 février 1992

Marcel Martin, à Fleurier. Titulaire: Marcel-Adrien-Jules Martin, d'origine française, à Fleurier. Electricité, dépannage, appareils ménagers et lustrerie. Chemin des Acacias 1.

18 février 1992

Valmaux S.A., précédemment aux Bayards (FOSC du 18. 8. 1981, no 189, p. 2653), achat et vente de tous produits horlogers. Selon procès-verbal du 17 octobre 1991, la société a décidé de transférer son siège à Noiratruige. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Capital social de fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Publications: FOSC. Le conseil d'administration se compose de: Jeannette Steudler, du Locle, aux Bayards, présidente avec signature individuelle, et de Jean-Pierre Jaquet, de Villardvillard, à La Chaux-de-Fonds, membre sans signature. Michel Maumary, administrateur, a démissionné et a été nommé directeur avec signature individuelle. Rocheffeurie.

Bureau de Neuchâtel

17 février 1992

Optimagest S.A., à Neuchâtel, analyse et conseils en matière d'investissements, etc. (FOSC du 23. 4. 1991, no 77, p. 1684). Daniel Monney, administrateur secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. Gilbert Ott, jusqu'ici président, devient administrateur unique avec signature individuelle.

18 février 1992

Multi Assuncao Antonio, à Marin-Epagnier. Bellevue 7. Titulaire: Antonio Assuncao, du Portugal, à Marin-Epagnier. Importation et exportation d'articles en tout genre.

Demandes

concernant les publications du registre à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Genève - Genf - Ginevra

17 février 1992

Yvette Chaize, à Onex, avenue des Grandes-Communes 27. Chef de la maison: Yvette Chaize, de France, à Lancy. Café-restaurant à l'enseigne «Café du Gros-Chêne».

17 février 1992

La Piragua, Dallafiora et Schorderet, à Genève, articles d'artisanat, etc., société en nom collectif (FOSC du 31. 1. 1992, p. 460). L'adresse exacte est: chemin de Beau-Soleil 6 (et non 4 b).

17 février 1992

Do Rego et Martins, à Genève, rue du Stand 35. Société en nom collectif qui a commencé le 5. 2. 1992. Associés: José Ricardo Do Rego, à Meyrin, et Belarmino Martins, à Genève, tous deux du Portugal. Café-restaurant à l'enseigne «Le Globe».

17 février 1992

Cesar Fernandez-Paucar, à Genève, ébénisterie, etc. (FOSC du 24. 10. 1989, p. 4778). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 11. 11. 1991.

17 février 1992

Romantic Car, A. Golen, à Genève, location de voitures de haut de gamme et de collection (FOSC du 20. 6. 1984, p. 2220). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

17 février 1992

Domotech, Roggen, à Genève, avenue de Chamonix 9. Chef de la maison: Eric Roggen, de Morat, à Genève. Commerce, pose et montage de matériel pour la protection des biens et des personnes.

17 février 1992

Odabasi Maytee, à Genève, café-restaurant (FOSC du 23. 9. 1991, p. 4120). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

17 février 1992

Carrosserie Joker, Petulla, à Meyrin, rue Du Cardinal-Journet 5. Chef de la Maison: Vincenzo Petulla, de et à Meyrin. Carrosserie, garage et sellerie.

17 février 1992

Altmet SA, en liquidation, à Genève, commerce et courtage de matières premières, etc. (FOSC du 21. 2. 1989, p. 715). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

17 février 1992

Bergay Consulting SA, à Chêne-Bougeries, prestation de services en matière de gestion d'entreprise (FOSC du 24. 1. 1991, p. 334). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 10. 2. 1992.

17 février 1992

Biogalenic SA, à Genève, commerce et fabrication de produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 7. 4. 1987, p. 1357). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 18. 11. 1991.

17 février 1992

Covesud Trading SA, en liquidation, à Genève, commerce de marchandises et produits d'origine animale (FOSC du 14. 7. 1987, p. 2833). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

17 février 1992

Editions Moos SA, à Genève, édition de collections d'art et de toute publication artistique (FOSC du 9. 3. 1978, p. 734). Par suite du transfert de son siège à Bâle, la société a été inscrite au registre de Bâle (FOSC du 7. 2. 1992, p. 573). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

17 février 1992

Ferruzzi Gestion SA, à Genève, gestion d'autres sociétés, etc., société anonyme dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748 CO (FOSC du 27. 12. 1990, p. 5113). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.

17 février 1992

Finindex SA, à Carouge, prise de participations (FOSC du 1. 6. 1989, p. 2269). Gérard Ody n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Maurice Giriens, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

17 février 1992

G. Flight Center SA, à Meyrin, exploitation d'un centre de formation de pilotes d'avion, etc. (FOSC du 26. 9. 1990, p. 3854). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: G. Flight Center SA, en liquidation. Liquidatrice: Plafida, Société Fiduciaire et de Placement, à Genève. Peter Model, Jürg Schuler et Eugen Straehel ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. La procuration de John Plaistowe est radiée. Adresse de liquidation: rue de Malatrex 14, chez Plafida, Société Fiduciaire et de Placements.

17 février 1992

Leutenegger Serrurerie SA, à Vernier, atelier de serrurerie et de mécanique (FOSC du 13. 1. 1982, p. 115). Les administrateurs Walter Marti et Eberhard Gabriel sont respectivement domiciliés à Genève et à Corcelles-le-Jorat.

17 février 1992

Société Immobilière Malagou-Soleil, à Genève, société anonyme (FOSC du 4. 2. 1988, p. 448). S. Kerstin Zanker et Anne-Marie Aeschlimann ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jean Brusa, de La Chaux-de-Fonds, à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

17 février 1992

Organiconseils SA, à Genève, conseils en matière d'organisation dans les domaines industriels (FOSC du 22. 2. 1990, p. 716). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 10. 6. 1991. La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

17 février 1992

Robilac SA, à Carouge, gestion de participations financières dans toutes sociétés commerciales et immobilières (FOSC du 25. 1. 1989, p. 329). Gérard Ody n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Pedro Mendes, jusqu'ici secrétaire, nommé président; Robert Niestlé, de et à Vernier, secrétaire; Margrith Giovanoli, de Soglio, à Genève, et Maurice Giriens, de et à Ettoy, lesquels signent individuellement.

17 février 1992

Streichenberger, société anonyme, à Chêne-Bourg, opérations concernant le commerce de charbon, etc. (FOSC du 10. 9. 1982, p. 2938). Par jugement du 10. 9. 1984, le Tribunal de première instance a homologué le concordat par abandon d'actif présenté par la société à ses créanciers. La raison sociale devient: Streichenberger, société anonyme, en liquidation concordataire. Liquidateur: Robert Pennone, de Lausanne, à Versoix, avec signature individuelle. Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

17 février 1992

Tedimex SA, à Genève, représentation de produits dans le domaine du textile (FOSC du 22. 10. 1990, p. 4195). José Benhamou n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Roland Schaefer, d'Egnach, à Genève, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: chemin de Grange-Canal 21.

17 février 1992

Union de Banques Suisses (UBS), succursale à Genève (FOSC du 4. 11. 1991, p. 4723), société anonyme ayant son siège à Zurich. La procuration d'Ariane Fauchez, Christian Mouron, Maja Saad et Laurent Christinet est radiée. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Jacques Delor, Pierre Kaufmann, Urs Müller, maintenant domicilié à Vevey; Christophe Torriente, et Harry Rosenbaum; leur procuration est radiée. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Simon Aeschbacher, d'Eggwil, à Genève; Pierre Barraud, de Villars-Tiercelin, à Lausanne; Jean-Luc Biolay, de Berolle, à Gland; Gladys Cailles, de Genève, à Monnetier-Mornex (F); Serge Chambet, de France, à Ambilly (F); Jean-Clodet Cottet, de France, à Anemasse (F); Loraine De Chambrier, de Neuchâtel, à Chêne-Bougeries; Jürg Dober, de Küssnacht am Rigi, à Carouge; Daniel Faes, de Schöffland, à Carouge; Bernard Foray, de et à Genève; Daniel Glus, de Wahlen, à Thonex; Laurent Guyot, de Rochefort, à Meyrin; Pierre Juen, de et à Genève; Julian-Avery Kesselmann, de et à Genève; Charlotte Maier, de Schaffhouse, à Genève; Ezio Mangia, de Genève, à Puplinge; Jean-Marie Martin, de et à Vevey; Mustapha Moussaoui, de Progens, à Morges; Alain Perrier, de Sainte-Croix, à Genève; Corinne Spycher, de Kôniz, à Morges; Jean Georges Thorens, de Genève, à Corsier; Emil Albert Ulmann, d'Appenzell, à Genève; Maria Valsecchi, de Brig-Glis, au Grand-Saconnex; Alain Vuataz, de et à Genève, et Franco Zurfluh, d'Altendorf, à Collonge-Bellerive.

17 février 1992

Société Anonyme de Vêrins Hydrauliques, à Carouge (FOSC du 19. 1. 1989, p. 245). Gérard Ody n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Pedro Mendes, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Margrith Giovanoli, de Soglio, à Genève secrétaire, lesquels signent individuellement.

17 février 1992

Chelys SA, à Genève, exploitation d'un café-bar-restaurant à l'enseigne «Copacabana's Bar» (FOSC du 5. 4. 1991, p. 1388). Alexandre Conti n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. M. Louise Modoux, de et à Meyrin, est administratrice unique avec signature individuelle.

17 février 1992

Investissa SA, à Genève, achat, vente d'immeubles, etc. (FOSC du 17. 10. 1991, p. 4472). L'administrateur Yvan Faoro signe désormais individuellement.

17 février 1992

Parmarit SA, à Genève, acquérir, vendre, gérer ou disposer de tout autre manière pour son compte de participations dans d'autres sociétés, etc. (FOSC du 18. 1. 1989, p. 224). Jean-Louis Glénot n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

17 février 1992

Stef Distribution SA, à Carouge, développement, marketing et distribution de divers produits, etc. (FOSC du 7. 6. 1991, p. 2475). Bernard Ducloux n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

17 février 1992

Voyages Services PHH Co. SA, Genève, à Genève, prestations de services dans le domaine des voyages et du tourisme, etc. (FOSC du 31. 12. 1991, p. 5584). Alain Jenni, de Genève, à Lancy, est administrateur unique avec signature individuelle.

17 février 1992

World Gold Council, an Association, à Genève, promouvoir l'usage de l'or pour la bijouterie, etc. (FOSC du 12. 12. 1991, p. 5341). Les pouvoirs de Bruce Birrell sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Trevor S. Greenwood, de Grande-Bretagne, à Eysins, secrétaire.

17 février 1992

TMG Participations SA, à Carouge (FOSC du 9. 4. 1991, p. 1441). Les pouvoirs d'Anne Maas sont radiés.

17 février 1992

CCN SA, Computer Consulting Network & Computer Cleaning, à Vernier (FOSC du 3. 5. 1991, p. 1890). Nouvelle raison sociale: Multiservice Office Bordoni SA. But modifié: conseil en organisation et installation d'informatique, commerce de produits et accessoires concernant l'informatique et la bureautique; service d'entretien et de nettoyage d'appareils informatiques et d'une façon générale de tout nettoyage. Statuts modifiés le 13. 2. 1992. Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, nominatives.

17 février 1992

Challenge Career Counseling SA, à Genève (FOSC du 12. 8. 1991, p. 3504). But modifié: développer et offrir sur les marchés des services dans le secteur de la poursuite de carrière et du conseil en ressources humaines. Transformation des 100 actions de fr. 500, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, nominatives. Nouveaux statuts du 12. 2. 1992. Jack Salom, de et à Lausanne, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

17 février 1992

Roto-Sadag SA, à Genève, activités dans les arts graphiques, etc. (FOSC du 17. 5. 1991, p. 2131). Nouveau siège: Plan-les-Ouates, chemin du Pont-du-Centenaire 109. Statuts modifiés le 11. 2. 1992.

17 février 1992

Société Immobilière Bellevue-Les Chênes, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 7. 1991, p. 2919). But modifié: posséder pour le compte de ses actionnaires, les sept parcelles et leur dépendance de la commune de Bellevue, résultant du tableau de mutation no 39 de 1990. Capital porté de fr. 1 000 000 à fr. 1 014 000, par l'émission de 140 actions de fr. 100, nominatives. Montant libéré par compensation: fr. 14 000. Capital: fr. 1 014 000, entièrement libéré, divisé en 10 140 actions de fr. 100, nominatives. Nouveaux statuts du 14. 2. 1992. Dépôt d'un nouveau tableau de répartition statutaire des locaux.

17 février 1992

Dunavant SA, à Genève, importation de produits, etc. (FOSC du 29. 10. 1991, p. 4631). Nouveau siège: Meyrin, route de l'Aéroport 10. Statuts modifiés le 12. 2. 1992.

17 février 1992

Logo-Gest SA, à Onex, opérations de gestion, etc. (FOSC du 20. 1. 1992, p. 254). Nouveau siège: Genève, rue Amat 28, chez Weidmann & Pittet Société Anonyme. Statuts modifiés le 12. 2. 1992. Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur.

17 février 1992

Publionde SA, à Genève, opérations dans le domaine de la publicité, etc. (FOSC du 16. 4. 1991, p. 1555). Adjonction au but: affaires financières, commerciales, mobilières, importation et exportation de produits, opérations immobilières uniquement à l'étranger. Statuts modifiés le 13. 2. 1992. Nouvelle adresse: cours des Bastions 5, chez Fiduciaire Raymond Jeanrenaud.

17 février 1992

Terold SA, à Genève, achat, construction de biens immobiliers sis à l'étranger, etc. (FOSC du 12. 6. 1986, p. 2292). Nouveau siège: Carouge, rue Ancienne 71. Adjonction au but: opérations commerciales, financières, importation et exportation de produits. Statuts modifiés le 13. 2. 1992. Michel John Favre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gérard Ranzoni, de Cureggia, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

17 février 1992

VPH Diffusion SA, à Genève, chemin de la Chevillarde 20, chez Roberta Scala-Daldini. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 2. 1992. But: commerce, importation, exportation et diffusion de matériels électroniques et informatiques. Capital: fr. 51 000, entièrement libéré, divisé en 51 actions de fr. 1000, nominatives. Apport en nature: matériel informatique, selon inventaires du 12. 2. 1992, pour fr. 51 000, montant entièrement imputé sur le capital. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Van Hai Nguyen, de Vernier, à Avusy, président, et Philippe Bussien, de Monthey, à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

17 février 1992

Claudio Russo, à Vernier, chemin De La Crotte-Au-Loup 33. Chef de la maison: Claudio Russo, d'Italie, à Coppet. Entreprise de maçonnerie et de carrelage.

17 février 1992

Pub Look SA, à Fribourg (FOSC du 16. 1. 1992, p. 199). Nouveau siège: Genève, route de Florissant 16, chez Yves Maire. Statuts originaux du 1. 7. 1988, modifiés le 13. 2. 1992. But: conception, développement et commercialisation de supports audiovisuels mobiles, destinés notamment à la publicité; commercialisation de produits annexes et accessoires. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Claude Ropraz, de Sorens, maintenant domicilié à Riaz, administrateur unique avec signature individuelle.

17 février 1992

Whitehouse & Cie SA, à Genève, rue Butini 11, chez Bureau fiduciaire Heinz Gerber. Nouvelle société anonyme. Statuts du 13. 2. 1992. But: exécuter tous mandats entrant dans l'activité d'une société fiduciaire et de révision. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Heinz Gerber, d'Oberlangenegg, à Chêseres, administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Anthony Whitehouse, de Grande-Bretagne, à Founex, directeur.

17 février 1992

Karl Steiner Generalunternehmung AG, Zweigniederlassung in Genf (Karl Steiner Entreprise Générale SA, succursale de Genève) (Karl Steiner General Contractor Corp., Geneva Branch), à Genève, quai du Seujet 28, succursale de «Karl Steiner Generalunternehmung AG (Karl Steiner Entreprise Générale SA) (Karl Steiner General Contractor Corp.)», à Zurich, société anonyme inscrite au registre de Zurich (FOSC du 4. 10. 1991, p. 4286). But: entreprise générale de construction. Signature collective à deux de Peter Steiner Wirth, de et à Zurich, président et délégué; Heinrich Baumann Steiner, d'Attelwil, à Trélex, vice-président et délégué, tous deux administrateurs, et de Paul Ficht, de Lausanne, à Lutry; Peter Gmünder, de et à Thalwil; Heinrich Rieder, de et à Zumikon; Ferdinand Zoller, de et à Zurich; Umberto Besozzi, de Wettingen, à Oberengstringen, tous directeurs de la société, Rudolf Weder, de Diepoldsau, à Dietikon, sous-directeur de la société. Procuration collective à deux de Kurt Meier, de Glattfelden, à Zurich. Signature collective à deux de Atès Atamer, de et à Genève. Procuration collective à deux de Philippe Suter, de Fleurier, à Bussy-près-Lausanne; Jean-Pierre Côte, de Genève, à Vernier; André di Biase, d'Italie, à Commugny; Claude Maurer, de Bleiken, à Ville-la-Grand (F); Gérard Paulme, de France, à Boège (F); et Jean-Pierre Tournafol, de France, à Saint-Julien-en-Genève (F).

Konkurse - Falliten - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 12 Uhr bzw. Mittwoch 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 12 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 12 di lunedì e mercoledì.

Konkurrenzeröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)
(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)
(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

Die Gläubiger der Gemeinschaftsduldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschaftsduldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen und Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschaftsduldner der Zinslauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der Pfandverschreibungen, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschaftsduldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfall. Wer Sachen eines Gemeinschaftsduldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerichteter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschaftsduldners weilverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschaftsduldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209). Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautionnés et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Coda dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209). I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data. I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione. I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena. Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti. I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine. Codebitori, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich (1701)
Gemeinschuldner: **Edelmann Bert**, geb. 7. Juli 1967, von Hohentannen TG, ledig, Elektromonteur, Ernstacher 5, 8126 **Zumikon**, Inhaber der Einzelfirma Edelmann Montagen, Josefstrasse 206, Zürich.
Datum der Konkursöffnung: 13. Februar 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 19. März 1992.
8700 Küsnacht, 24. Februar 1992

Konkursamt Küsnacht:
H. Stoll, Notar

Zürich (1720)
Wiedereröffnung eines Konkursverfahrens
Der Konkursrichter des Bezirksgerichtes Dielsdorf hat infolge nachträglich zum Vorschein gekommenen Vermögens der Wiedereröffnung des Konkursverfahrens über die **Eurag Finanz- und Beteiligungs AG**, mit Sitz in 8153 **Rümlang**, Hängstrasse 111, verfügt.
Datum der Konkurswiedereröffnung: 29. Januar 1992.
Massgebliches Konkursöffnungsdatum: 12. Juni 1991.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 19. März 1992.
Forderungen können angemeldet werden, die vor dem 12. Juni 1991 entstanden sind. Für das Ende des Zinsenslaufs ist der 12. Juni 1991 massgebend.

8172 Niederglatt, 28. Februar 1992 Konkursamt Niederglatt

Zürich (1721)
Gemeinschuldner: **Meili Markus**, geb. 29. Dezember 1959, von Niederweningen ZH, wohnhaft in 8155 **Niederhasli**, Langackerweg 30, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma Markus Meili Holzmontagen, Dachisolationen, mit Sitz in Niederhasli, Huebwiessenstrasse 6.
Datum der Konkursöffnung: 16. Dezember 1991.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 19. März 1992.

8172 Niederglatt, 25. Februar 1992
Konkursamt Niederglatt
Kaiserstuhlstrasse 26, Niederglatt

Zürich (1782)
Gemeinschuldnerin: **Loewe AG**, mit Sitz in **Pfäffikon ZH**, Adresse: Steinwiesstrasse 44, 8330 **Pfäffikon ZH**.
Datum der Konkursöffnung: 31. Januar 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 20. März 1992.

Verwertung der Aktiven: Die Konkursverwaltung beabsichtigt, sämtliche beweglichen Sachen (wie Acrylresten, Harzkomponenten, diverse Waren- und Materialvorräte für die Harzverarbeitung und den Harzvertrieb, Mobilar, Pressluftkompressor) sofort nach Ablauf der Eingabefrist einzeln, gruppenweise oder gesamtlich nach ihrem Ermessen zu verwerten (durch Freihandverkauf oder Versteigerung). Gläubiger und weitere Interessenten werden gebeten, innerhalb der Eingabefrist Kaufangebote beim Konkursamt Pfäffikon ZH schriftlich einzureichen. Die unter der Nummer 857234 von der Gemeinschaftsduldnerin angestellte Grossstenerklärung wird hiermit widerrufen. Im übrigen wird auf die Publikation im Amtsblatt des Kantons Zürich vom 28. Februar 1992 verwiesen.

8330 Pfäffikon, 24. Februar 1992 Konkursamt Pfäffikon ZH
Postfach, Pfäffikon ZH

Bern (1722)
Schuldner: **Holzbau Hebeisen, Inh. Charles Hebeisen**, Rugenstrasse 22, 3800 **Matten**.
Datum der Eröffnung: 4. Februar 1992.
Eingabefrist bis 21. März 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Verwertung der Aktiven:
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen der Gemeinschaftsduldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen, bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen, das heisst bis 11. März 1992, bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Den Gläubigern selbst wird Gelegenheit gegeben, Kaufangebote für Beweglichkeiten innert der gleichen Frist schriftlich einzureichen. Allfällige Eigentumsansprüche sind ebenfalls innert derselben Frist anzumelden. Die von der Gemeinschaftsduldnerin unter Nr. 275851 angestellten Grossstenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.

3800 Interlaken, 24. Februar 1992 Konkursamt Interlaken

Bern (1783)
Gemeinschuldnerin: **Werag Werkzeugmaschinen AG**, Waldgasse 19, 3360 **Herzogenbuchsee**.
Konkursöffnung: 21. Februar 1992.
Eingabefrist: 29. März 1992 für Forderungen und Ansprüche unter Beilage von Beweismitteln.

Die Schuldnerin ist Eigentümerin der Liegenschaft Herzogenbuchsee Grundbuchblatt Nr. 2263-2 (1/2 Miteigentum an Nr. 2263). Die 1. Gläubigerversammlung findet statt: Freitag, 6. März 1992, 15 Uhr, in Wangen an der Aare, Schloss, Sitzungszimmer 1. Stock.
Verwertung der Aktiven:
Falls die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein sollte, erachtet sich die Konkursverwaltung als ermächtigt, sämtliche Aktiven der Gemeinschaftsduldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen, d. h. bis 12. März 1992, bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Gläubiger können innert der gleichen Frist schriftliche Kaufsufferten einreichen. Allfällige Eigentumsansprüche sind ebenfalls innert 10 Tagen anzumelden. Die Grossstenerklärung Nr. 332500 wird hiermit widerrufen.
4705 Wangen an der Aare, 24. Februar 1992 Konkursamt Wangen

Luzern (1745)
Gemeinschuldner: **Orlandazzi Marco**, geb. 18. Juli 1969, von Untereisen, Kaminfeger/Kaminbauer, Zürichstrasse 32, 6004 **Luzern**.
Konkursöffnung: 21. Februar 1992 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: 21. März 1992.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6004 Luzern, 24. Februar 1992 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (1654)
Gemeinschuldner:
Goecmen Erol, geb. 4. Januar 1969, türkischer Staatsangehöriger, Magaziner, Lehnstrasse 32, 6032 **Rothenburg**.
Goecmen-Baechli Monika, geb. 28. August 1968, von Luzern, Verkäuferin, Lehnstrasse 32, 6023 **Rothenburg**.
Konkursöffnung: 17. Februar 1992 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: bis 20. März 1992.
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Vorschuss leistet.
6020 Emmenbrücke, 20. Februar 1992 Konkursamt Hochdorf

Luzern (1784)

Vorläufige Konkurspublikation
Über die Firma **Müller & Partner Lagertechnik AG**, mit Sitz in **Wauwil**, Kreuzmatt 8, wurde gemäss Art. 725 Abs. 3 und 4 OR sowie Art. 192 SchKG am 17. Februar 1992 der Konkurs eröffnet. Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6130 Willisau, 22. Februar 1992 Konkursamt Willisau

Luzern (1785)

Vorläufige Konkurspublikation
Über die Firma **Nirox AG**, mit Sitz in **Reiden**, Oberdorfstrasse 11, wurde gemäss Art. 725 Abs. 3 und 4 OR sowie Art. 192 SchKG am 21. Februar 1992 der Konkurs eröffnet. Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6130 Willisau, 22. Februar 1992 Konkursamt Willisau

Schwyz (1746)

Gemeinschuldner: **Buck Albert Paul**, geb. 14. April 1950, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft in 8863 **Buttikon**, Chappelhof 39.
Konkursöffnung: 2. Dezember 1991.
Summarisches Konkursverfahren nach Art. 231 SchKG.
Frist zur Forderungseingabe: 20. März 1992.
Die Forderungen oder Ansprüche sind unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem Konkursamt einzugeben. Allfällige Zinsen bis zur Konkursöffnung sind auszurechnen, ansonsten Abweisung erfolgt. Ebenso sind die Kosten auszuweisen. Desgleichen werden die Schuldner und Pfandgläubiger des Gemeinschaftsduldners aufgefordert, sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, mit Strafandrohung für den Unterlassungsfall.
8853 Lachen, 24. Februar 1992 Konkursamt March

Nidwalden (1655)

Vorläufige Konkurspublikation
Über die **Immobilien-Gesellschaft Isolabella S.A.**, Schützenmatte C2, 6362 **Stansstad**, hat der Einzelrichter in Schuldbetreibung und Konkurs am 18. Februar 1992, zufolge ordentlicher Konkursbetreibung, den Konkurs eröffnet. Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6370 Stans, 18. Februar 1992 Konkursamt Nidwalden
Engelbergstrasse 34a, Stans

Solothurn (1656)

Gemeinschuldnerin: **Celiktem Nazmiye**, 1966, Angestellte, Guntenfluhweg 4, 4710 **Balsthal**.
Datum der Konkursöffnung: 4. Februar 1992.
Art des Verfahrens: summarisch gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 19. März 1992. (Die Forderungen sind Wert Konkursöffnung aufzurechnen.)

4710 Balsthal, 20. Februar 1992 Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (1657)

Gemeinschuldner: **Heuser Markus**, Betriebsangestellter, Hauptstrasse 67, 4702 **Oensingen**.
Datum der Konkursöffnung: 4. Februar 1992.
Art des Verfahrens: summarisch gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 19. März 1992. (Die Forderungen sind Wert Konkursöffnung aufzurechnen.)

4710 Balsthal, 20. Februar 1992 Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (1658)

Vorläufige Konkursanzeige
Über die **New San Kong AG**, Solothurnerstrasse 30, 4710 **Balsthal/Klus**, wurde durch den Konkursrichter von Thal-Gäu, Balsthal, am 16. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

4710 Balsthal, 20. Februar 1992 Konkursamt Thal-Gäu

St. Gallen (1723)

Gemeinschuldnerin: Firma **Finegastro AG**, Industriestrasse 15, 9015 **St. Gallen**.
Konkursöffnung: 27. Januar 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 19. Februar 1992.
Eingabefrist für Forderungen (Wert 27. Januar 1992): bis 23. März 1992.
Die von der Schuldnerin unter der Nr. 601258 angestellten Wust-Grossstenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.

9001 St. Gallen, 20. Februar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Rohner

St. Gallen (1659)

Gemeinschuldner: **Stillhart Alfred**, von Bütschwil SG, geb. 28. November 1958, Maler, wohnhaft Oberzlistrasse 15, 9016 **St. Gallen**, Inhaber der Einzelfirma Mata Malergesellschaft F. Stillhart, Langgasse 6, 9008 **St. Gallen**.
Der Schuldner ist Eigentümer des StWE-Grundstückes Nr. 50444, Grundbuch Igis GR, bestehend aus 2 1/2-Zimmer-Wohnung im Erdgeschoss mit Keller Nr. 3 im Untergeschoss als Nebenraum, «Castellet», Igis.
Konkursöffnung: 4. Februar 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 17. Februar 1992.
Eingabefrist für Forderungen und Dienstbarkeiten: bis 23. März 1992 (Wert 4. Februar 1992).
Die vom Schuldner unter der Nr. 600958 angestellten Wust-Grossstenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.

9001 St. Gallen, 20. Februar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Sutter

- St. Gallen** (1724)
Gemeinschuldner: **Cathomas Benedikt**, geb. 2. August 1952, von Somvix GR, wohnhaft Prapafier, 9477 Trübbach.
Der Gemeinschuldner ist Eigentümer folgender Liegenschaft:
Parzelle Nr. 2929, Unter Prapafier, 9477 Trübbach, mit Wohnhaus Nr. 3135, 481 m² Gfl., Hofraum, Garten, Weg.
Konkursöffnung: 30. Dezember 1991.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist für Forderungen: bis 23. März 1992.
9470 Buchs, 24. Februar 1992
Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, Buchs:
T. Hardegger
- St. Gallen** (1747)
Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldnerin: **Bau 79 AG**, Poststrasse 2, 9602 **Bazenheid**.
Konkursöffnung: 21. Januar 1992.
Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
9242 Oberuzwil, 24. Februar 1992
Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle Oberuzwil:
F. Buchschacher
- St. Gallen** (1748)
Gemeinschuldnerin: Verlassenschaft **Fischbacher-Heim Johann**, geb. 18. Februar 1933, gestorben 16. Dezember 1991, wohnhaft gewesen Bergstrasse 5, 9230 **Flawil**, ehemals Inhaber der Einzelirma «Fischbacher Bausteine», Bergstrasse 5, 9230 Flawil.
Die Gemeinschuldnerin ist Eigentümerin des Grundstückes Nr. 78, Bergstrasse 5, 9230 Flawil.
Eröffnung des Konkursverfahrens: 3. Februar 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 3. Februar 1992).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 3. Februar 1992): bis 22. März 1992.
Eingabefrist für Dienstbarkeiten: bis 22. März 1992.
Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 618420 ausgestellten Wust-Grossistenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.
9242 Oberuzwil, 24. Februar 1992
Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle Oberuzwil:
U. Ghirlanda
- Graubünden** (1786)
Gemeinschuldnerin: **Hotel Albeina AG**, 7250 **Klosters Dorf**.
Datum der Konkurseröffnung: 13. Februar 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 10. April 1992.
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger für die Konkurskosten genügend Sicherheit leistet, insbesondere für die detaillierte Inventarbewertung einen Kostenvorschuss von Fr. 25 000.- innert 10 Tagen einwendet.
7250 Klosters, 25. Februar 1992
Konkursamt Klosters:
HG. Bärtsch
- Aargau** (1725)
Gemeinschuldner: **Zweifel Walter**, 1954, von Hergiswil NW, Maschinist, Bahnhofstrasse 59, 8957 **Spreitenbach**.
Datum der Konkurseröffnung: 27. Januar 1992 (Insolvenzerklärung).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 23. März 1992.
5400 Baden, 21. Februar 1992
Konkursamt Baden
- Aargau** (1787)
Gemeinschuldnerin: **Binda Söhne AG**, Bau- und Gipsgeschäft, Aktiengesellschaft mit Sitz in Böttstein, 5314 **Kleindöttingen**, Hauptstrasse 40.
Eigentümerin des Grundstückes:
IR Böttstein 1882, Plan 1, Parzelle 7, 20,74 a Gebäudeplatz, Hofraum, Garten, Weg, Uessere Rai, mit Wohnhaus und Anbauten Nr. 223 und Magazin, Garage und Anbau Nr. 232.
Datum der Konkurseröffnung: 30. Januar 1992 (Art. 191 SchKG).
Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 22. März 1992 (Wert 30. Januar 1992).
Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 134143 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
5200 Brugg, 28. Februar 1992
Konkursamt Zurzach in Brugg
- Aargau** (1788)
Gemeinschuldnerin: **Künzi Ruth**, geb. 1947, Angestellte, von Illnau ZH, in 5606 **Dintikon**.
Datum der Konkurseröffnung: 19. Februar 1992 (Insolvenzerklärung).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 23. März 1992 (Wert 19. Februar 1992).
5600 Lenzburg, 24. Februar 1992
Konkursamt Lenzburg
- Thurgau** (1702)
Gemeinschuldner: **Hirt René Hermann**, geb. 16. März 1949, Süsswarenhandler, von Schaffhausen und **Zewil AG**, wohnhaft in **8267 Berlingen**, Seestrasse 98. Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelirma Hirt, Süsswaren, Glattfelden, Gartenstrasse 10.
Datum der Konkurseröffnung: 23. Januar 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 20. März 1992 (Wert 23. Januar 1992) an das Betriebsamt, 8267 Berlingen.
Die Gläubiger des Gemeinschuldners und alle Personen, die auf in Händen des Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch erheben, werden aufgefordert, innert der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Beilage der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge, Gerichtsurteile usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem Betriebsamt 8267 Berlingen einzureichen.
8267 Berlingen, 20. Februar 1992
Konkursamt des Kantons Thurgau:
Betriebsamt Berlingen
- Ticino** (1703)
Fallita: **ARC inerti e scavi S.A., Ascona**.
Data del decreto: 7 gennaio 1992.
Termine per le insinuazioni dei crediti: 28 marzo 1992.
Si osserva che i crediti notificati al commissario durante la moratoria dovranno essere nuovamente insinuati nel fallimento.
Prima adunanza dei creditori: 9 marzo 1992, alle ore 14.30, nella sala delle conferenze (n. 59) del Pretorio di Locarno.
Avvertenza:
Si rende noto che qualora la prima adunanza dei creditori non potesse costituirsi legalmente e la maggioranza dei creditori non si opporrà entro il 9 marzo 1992, l'Ufficio si riterrà autorizzato a procedere subito alla realizzazione di tutti i beni inventariati, a suo giudizio, mediante pubblici incanti o a trattative private.
6601 Locarno, 21 febbraio 1992
Ufficio esecuzione e fallimenti:
G. F. Cavalli, uff.
- Ticino** (1660)
Fallita: **Bernasconi & Fischer S.n.c., Agno**.
Data dei decreti di apertura del fallimento e di procedura summaria: 13 dicembre 1991 e 18 febbraio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Termine per la notifica dei crediti: 19 marzo 1992.
Avvertenza:
Entro 10 giorni dalla presente pubblicazione è riservata ai creditori la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando fr. 2000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
6962 Viganello, 28 febbraio 1992
Ufficio fallimento del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.
- Ticino** (1726)
Fallito: **Guerra Sandro, Pregassona**.
Data dell'apertura del fallimento: 15 gennaio 1992 decreto della Pretura del Distretto di Lugano.
Prima assemblea dei creditori: martedì 10 marzo 1992, alle ore 10.30, presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, Viganello.
Termine per l'insinuazione dei crediti: 28 marzo 1992.
Beni immobili da realizzare: in territorio del comune di Pregassona, zona Viarnetto-Scarfinio, quota PPP 52/1000 compromietà del fondo part. 975 con diritto esclusivo sull'unità n. 5 situata al piano: primo, composto da: atrio, cucina, soggiorno-pranzo, camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione.
Valore di stima ufficiale: fr. 127 400.-.
Avvertenza: Si rende noto che qualora la prima adunanza dei creditori non potesse costituirsi legalmente e la maggioranza dei creditori conosciuti non si opporrà entro il 17 marzo 1992, l'Ufficio si riterrà autorizzato a procedere subito alla realizzazione di tutti i beni mobili, a suo giudizio, mediante pubblici incanti o a trattative private.
6962 Viganello, 28 febbraio 1992
Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
N. Pagani, suppl. uff.
- Vaud** (1661)
Failli: **Raymond Marcel**, 1963, originaire de Château-d'Oex, titulaire de la raison individuelle Cycles et Motos Raymond, à Château-d'Oex, domicilié à 1831 **La Tine**.
Date du prononcé: 11 décembre 1991.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour la production des créances et autres droits: 19 mars 1992.
1837 Château-d'Oex, 18 février 1992
Office des faillites du Pays-d'Enhaut:
M. Yersin, préposé
- Vaud** (1662)
Failli: **Lagnaz Shirley Roselind**, fille de Cyril-Nelson et de Theodosia Straun, née le 26 novembre 1949, originaire de Bussy-sur-Moudon, domiciliée chemin de la Barilletta, 1122 **Romanet-sur-Morges**.
Inscrite au registre du commerce sous associée de la société en nom collectif «Multi-assistance, Lagnaz Shirley, David-Rogeat Madeleine», à St-Sulpice VD, société actuellement radiée.
Propriétaire d'immeubles, savoir:
Commune de St-Sulpice: parcelle RF no 1377 PPE de 74,3/1000 de parcelle 1227 (appartement) et PPE parcelle RF no 1389 de parcelle 1375 (place de parc).
Commune de Romanet-sur-Morges: part de copropriété d'une demie sur la parcelle RF no 267 PPE de 100/1000 de parcelle 1 (villa).
Date du prononcé: 16 janvier 1992.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions des créances et autres droits: 19 mars 1992.
1110 Morges, 28 février 1992
Office des faillites de Morges:
R. Chappuis, préposé
- Vaud** (1663)
Failli: **Vita-Jardins SA**, but: exploitation d'une entreprise d'aménagements et d'entretien de jardins, décorations florales, tailles ou élagages d'arbres, d'arbustes, de fourniture de tous produits antiparasitaires ou nécessaires au sol, ainsi que tous terrassements et tous travaux de maçonnerie, Bas-de-Plan 11, 1030 **Bussigny**.
Date du prononcé: 9 janvier 1992.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 mars 1992.
Communication: «Impôt sur le chiffre d'affaires. Toutes les déclarations de grossistes émises par la société faillie sous no 799028, sont radiées par la présente publication.
1110 Morges, 28 février 1992
Office des faillites de Morges:
R. Chappuis, préposé
- Vaud** (1704)
Failli: **Carballares Jean-Paul**, 7 août 1962, originaire d'Avignon (F), célibataire, domicilié rue du Collège 2, 1800 **Vevey** 2, titulaire de la raison de commerce Carba, Fun et Boat, Carballares Jean-Paul, Construction et réparation navale, toute construction en polyester, rue du Centre 3, 1800 Vevey.
Date du prononcé: 20 novembre 1991.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 mars 1992.
1800 Vevey, 21 février 1992
Office des faillites de Vevey:
B. Stutzmann, préposé
- Valais** (1789)
Failli: **Duc Sandra**, de Jean-Claude, 1906 **Charrat**.
Date de l'ouverture de la faillite: 17 février 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 20 jours.
1920 Martigny, 25 février 1992
Office des faillites de Martigny:
B. Perrier, préposé-substitut
- Valais** (1790)
Failli: **Gaito Pietro**, d'Ernesto, Les Follatères 35, 1920 **Martigny**.
Date de l'ouverture de la faillite: 17 février 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 20 jours.
1920 Martigny, 25 février 1992
Office des faillites de Martigny:
B. Perrier, préposé-substitut
- Valais** (1791)
Failli: **New Tech Martigny SA**, 1920 **Martigny**.
Date de l'ouverture de la faillite: 17 février 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 20 jours.
1920 Martigny, 25 février 1992
Office des faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la liquidation Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230)

Zürich (1664)

Über die Firma **Joligne Figur- und Schönheits-Studios GmbH Zürich**, Limmattalstrasse 112, 8001 **Zürich**, und Franklinsstrasse 27, 8050 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 9. Januar 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 11. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 28. Februar 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 20 000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8022 Zürich, 19. Februar 1992
Konkursamt Zürich (Alstadt)
Postfach 4577, Zürich:
P. Honegger, Notar

Zürich (1665)

Über **Hügli Evelyn** geborene Frey, geb. 14. Juni 1952, von Seedorf BE, Gastwirtin, Limmattalstrasse 177, 8049 **Zürich**, nun: Erika-Weg 26, D-6229 **Walluf**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 7. Januar 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 17. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. März 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, 20. Februar 1992
Konkursamt Höngg-Zürich:
W. Kunz, Notar

Zürich (1666)

Über **Hügli Hans Ulrich**, geb. 23. März 1955, von Seedorf BE, Gastwirt, Limmattalstrasse 177, 8049 **Zürich**, nun: Breimgartenstrasse 21, **Widen AG**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 7. Januar 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 17. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. März 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, 20. Februar 1992
Konkursamt Höngg-Zürich:
W. Kunz, Notar

Zürich (1667)

Über **Landolt Annemarie**, geb. 29. März 1939, von Näfels GL, Bach- und Tobelstrasse 19, 8106 Adlikon, nun: Dorfstrasse 87, 8424 **Embrach**, im Handelsregister eingetragen als Inhaberin der Einzelirma Annemarie Landolt, Handel mit und Verkauf von Spirituosen, Bach- und Tobelstrasse 19, Regensdorf, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 12. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 18. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. März 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, 20. Februar 1992
Konkursamt Höngg-Zürich:
W. Kunz, Notar

Zürich (1668)

Über die **Pharmex Laboratories AG**, Bahnstrasse 102, 8105 **Regensdorf**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 9. Januar 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 18. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. März 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, 20. Februar 1992
Konkursamt Höngg-Zürich:
W. Kunz, Notar

Zürich (1727)

Über **Schneider Daniel**, geb. 18. Januar 1961, ledig, von Brügg BE, Gertrudstrasse 12, 8003 **Zürich**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelirma «Schneider Auktioneur», Limmattalstrasse 140, 8049 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters beim Bezirksgericht Zürich vom 30. Januar 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren jedoch mit Verfügung vom 21. Februar 1992 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. März 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 6000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8049 Zürich, 24. Februar 1992
Konkursamt Höngg-Zürich:
M. Schweizer, Notar-Stellvertreter

Zürich (1792)
Über *Mister Natural AG*, Aemlerstrasse 18, 8003 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 13. Februar 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 21. Februar 1992 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. März 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 6000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8036 Zürich, 25. Februar 1992 Konkursamt Wiedikon-Zürich
Postfach, Zürich

Zürich (1728)
Über die *Autohandel Nesa AG*, mit Sitz in 8180 Bülach, Zürichstrasse 46, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 4. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 20. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. März 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8180 Bülach, 28. Februar 1992 Konkursamt Bülach
Spitalstrasse 15, Bülach

Zürich (1729)
Über die *Dornbierer AG*, mit Sitz in *Bachenbülach*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 17. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 10. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. März 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 10 000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8180 Bülach, 28. Februar 1992 Konkursamt Bülach

Zürich (1749)
Über die *Systema AG*, Industriestrasse 2, 8305 Dietlikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 2. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 20. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 10. März 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 1500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8304 Wallisellen, 28. Februar 1992 Konkursamt Wallisellen
Postfach, Wallisellen

Zürich (1793)
Über die *UMB Office AG*, Industriestrasse 2, 8305 Dietlikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 2. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 20. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 10. März 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 1500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8304 Wallisellen, 28. Februar 1992 Konkursamt Wallisellen
Postfach, Wallisellen

Luzern (1750)
Gemeinschuldnerin: *Nova Medica Diffusion AG*, Murbacherstrasse 37, Luzern.
Konkurrenzeröffnung: 16. Oktober 1991 zufolge Insolvenzerklärung. Einstellungsverfügung mangels Aktiven: 19. Februar 1992.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. März 1992 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Vorschuss von Fr. 5000.- für das summarische bzw. Fr. 6000.- für das ordentliche Konkursverfahren (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
6004 Luzern, 24. Februar 1992 Konkursamt Luzern-Stadt

Fribourg (1751)
Faillite: *Plastic Line S.A.*, à Maillarde, à Romont.
La liquidation de cette faillite ouverte le 27 juin 1991 a été suspendue pour défaut d'actif par ordonnance du président du Tribunal de la Glâne, à Romont, du 17 février 1992.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de fr. 10 000.- d'ici au 11 mars 1992, cette faillite sera clôturée sans autre conformément à l'art. 230 al. 2 LP.
1700 Fribourg, 28 février 1992 Office cantonal des faillites, Fribourg

Fribourg (1752)
Failli: *Tercier Eric*, commerçant, précédemment à Vauderens, actuellement domicilié à Romont, route d'Arruffens 36.
La liquidation de cette faillite ouverte le 4 décembre 1990, a été suspendue pour défaut d'actif par ordonnance du président du Tribunal de la Glâne, à Romont, du 17 février 1992.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de fr. 2000.- d'ici au 10 mars 1992, cette faillite sera clôturée sans autre conformément à l'art. 230 al. 2 LP.
1700 Fribourg, 28 février 1992 Office cantonal des faillites, Fribourg

Solothurn (1705)
Über *Schenker Plus*, 1954, Neumattstrasse 18, 4657 Dulliken, ist am 6. Dezember 1991 durch den Konkursrichter von Olten-Gösgen der Konkurs eröffnet worden. Mit Verfügung vom 19. Februar 1992 wurde das Verfahren mangels Aktiven wieder eingestellt.
Sofern kein Gläubiger bis am 16. März 1992 die Durchführung des Konkurses verlangt und für die Kosten einen Vorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderung vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
4600 Olten, 28. Februar 1992 Konkursamt Olten-Gösgen
Amthausquai 23, Olten

St. Gallen (1753)
Über die Firma *AT Personalberatung AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in Rapperswil, Kniestrass 29, 8640 Rapperswil, ist am 4. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am Bezirksgericht See vom 20. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen, von der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 28. Februar 1992 an gerechnet, die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran einen vorläufigen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8722 Kaltbrunn, 24. Februar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Kaltbrunn: H. Scheuble

St. Gallen (1754)
Gemeinschuldner: *Fenercioglu-Wichian Kubilay*, geb. 7. Mai 1961, von Wädenswil ZH, untere Bahnhofstrasse 9, 9500 WIL
Konkurrenzeröffnung: 6. Dezember 1991.
Einstellungsverfügung: 18. Februar 1992.
Einsprachefrist: bis 12. März 1992.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert 10 Tagen ab Veröffentlichung der Einstellungsverfügung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Verfahrens angebeht und hierfür ein Kostenvorschuss von Fr. 4000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) geleistet wird.
9242 Oberuzwil, 24. Februar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle Oberuzwil:
F. Buchschacher

Graubünden (1730)
Gemeinschuldner: *Bernhard Christian*, geb. 9. Februar 1932, von und in 7204 Untervaz, Inhaber der Einzelfirma Hotelmat, Chr. Bernhard, und Inhaber der Einzelfirma Pro Agra, Bernhard, Hintergasse 94, 7204 Untervaz.
Konkurrenzeröffnung: 6. Februar 1992.
Einstellungsverfügung mangels Aktiven: 19. Februar 1992.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. März 1992 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Kostenvorschuss von Fr. 4000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
7205 Zizers, 24. Februar 1992 Konkursamt Fünf Dörfer:
G. Clavadetscher

Aargau (1794)
Mit Verfügung vom 22. Januar 1992 eröffnete der Gerichtspräsident von Lenzburg über die Firma *HBT-ISOL Holding AG*, Postfach, 5704 Egliswil, den Konkurs, stelle ihn aber mit Verfügung vom 19. Februar 1992 gestützt auf Art. 230 Abs. 1 SchKG mangels Aktiven wieder ein.
Sofern nicht ein Gläubiger bis längstens 12. März 1992 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 2500.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
5600 Lenzburg, 24. Februar 1992 Konkursamt Lenzburg

Thurgau (1795)
Über die Firma *Castellino T. und M., Reinigungsinstitut*, Kollektivgesellschaft mit Sitz in 8500 Frauenfeld, Eisenstrasse 29a, ist durch Beschluss der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau vom 3. Februar 1992 per 3. Februar 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten Frauenfeld am 20. Februar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen ab Publikation der Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert gleicher Frist einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
8500 Frauenfeld, 24. Februar 1992 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Ticino (1669)
Fallita: *Immobiliare Eralda S.A., Lugano*.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 22 gennaio e 11 febbraio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Beni immobili siti in territorio del comune di Paradiso, particella n. 527 in proprietà di 1/2 - Ubicazione: Guidino Superiore.
Mappa Denominazione Misura m²
527 a prato 13834
b bosco castanile 2226

Comproprietari:
- 1/2 Immobiliare Esferide S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Sagittaria S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Monathia S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Natascia S.A., Lugano in fallimento
Valore di stima ufficiale della proprietà: fr. 55 558.60.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente. (RU 64 III 38)
6962 Viganello, 28 febbraio 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (1670)
Fallita: *Immobiliare Esferide S.A., Lugano*.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 22 gennaio e 11 febbraio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Beni immobili siti in territorio del comune di Paradiso, particella n. 527 in proprietà di 1/2 - Ubicazione: Guidino Superiore.
Mappa Denominazione Misura m²
527 a prato 13834
b bosco castanile 2226

Comproprietari:
- 1/2 Immobiliare Eralda S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Sagittaria S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Monathia S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Natascia S.A., Lugano in fallimento
Valore di stima ufficiale della proprietà: fr. 55 558.60.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente. (RU 64 III 38)
6962 Viganello, 28 febbraio 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (1671)
Fallita: *Immobiliare La Rinascita S.A., Lugano*.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 27 novembre 1991 e 11 febbraio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Beni immobili siti in territorio del comune di Lugano, particella n. 2494 PPP2185 quota «d» di 31/37 - PPP 2187 - 2188 - 2189 - 2190 - 2194 - 2195 - 2196 - 2197 - 2201 - 2202 - 2203 - 2204 - 2209 - 2210 - 2211 - 2212 - 2216 - 2217 - 2218 - 2219 - 2224 - 2225 - 2226 - 2227 - 2230 - 2231 - 2232 - 2233.
Mappa Denominazione Misura m²
2494 A abitazione 363
B abitazione 392
C autorimessa 284
D autorimessa 469
e giardino 614
F autorimessa e rifugi 148

Ubicazione: via A. Adamini / Strada Regina.
Valore di stima ufficiale: fr. 3 497 084.50.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente. (RU 64 III 38)
6962 Viganello, 28 febbraio 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (1672)
Fallita: *Immobiliare Monathia S.A., Lugano*.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 22 gennaio e 11 febbraio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Beni immobili siti in territorio del comune di Paradiso, particella n. 527 in proprietà di 1/2 - Ubicazione: Guidino Superiore.
Mappa Denominazione Misura m²
527 a prato 13834
b bosco castanile 2226

Comproprietari:
- 1/2 Immobiliare Esferide S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Sagittaria S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Eralda S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Natascia S.A., Lugano in fallimento
Valore di stima ufficiale della proprietà: fr. 55 558.60.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente. (RU 64 III 38)
6962 Viganello, 28 febbraio 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (1673)
Fallita: *Immobiliare Natascia S.A., Lugano*.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 22 gennaio e 11 febbraio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Beni immobili siti in territorio del comune di Paradiso, particella n. 527 in proprietà di 1/2 - Ubicazione: Guidino Superiore.
Mappa Denominazione Misura m²
527 a prato 13834
b bosco castanile 2226

Comproprietari:
- 1/2 Immobiliare Eralda S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Esferide S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Sagittaria S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Monathia S.A., Lugano in fallimento
Valore di stima ufficiale della proprietà: fr. 55 558.60.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente. (RU 64 III 38)
6962 Viganello, 28 febbraio 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (1674)
Fallita: *Immobiliare Sagittaria S.A., Lugano*.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 22 gennaio e 11 febbraio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Beni immobili siti in territorio del comune di Paradiso, particella n. 527 in proprietà di 1/2 - Ubicazione: Guidino Superiore.
Mappa Denominazione Misura m²
527 a prato 13834
b bosco castanile 2226

Comproprietari:
- 1/2 Immobiliare Esferide S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Eralda S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Monathia S.A., Lugano in fallimento
- 1/2 Immobiliare Natascia S.A., Lugano in fallimento
Valore di stima ufficiale della proprietà: fr. 55 558.60.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente. (RU 64 III 38)
6962 Viganello, 28 febbraio 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Ticino (1675)
Fallito: *Mazzoleni Giovanni, Pregassona*.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 17 gennaio e 11 febbraio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente. (RU 64 III 38)
6962 Viganello, 28 febbraio 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Vaud (1796)
La faillite ouverte le 6 janvier 1992 contre la société *Parenthèse SA*, avenue Tribunal-Fédéral 5, à Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite. Si aucun créancier ne demande d'ici au 9 mars 1992 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 4000.-, cette faillite sera clôturée.
1002 Lausanne, 28 février 1992 Office des faillites de Lausanne:
M. Vodoz, subst. A

Valais (1706)
La liquidation par voie de faillite ouverte contre *ACIM SA*, place de Tübingen 5, 1870 Monthey, par ordonnance rendue le 15 janvier 1992 par le juge-instructeur II du district de Monthey, a été, ensuite de constatation du défaut d'actif, suspendue le 18 février 1992, par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 9 mars 1992 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 2500.-, la faillite sera clôturée.

1870 Monthey, 20 février 1992 Office des faillites de Monthey: D. Gillibert, substitut

Valais (1797)
La liquidation par voie de faillite ouverte contre *Marchon Jo SA*, de siège social à 1896 Pourvy, par ordonnance rendue le 2 décembre 1991 par le Tribunal du district de Monthey, a été, ensuite de constatation du défaut d'actif, suspendue le 21 février 1992 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 9 mars 1992 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 4000.-, la faillite sera clôturée.

1870 Monthey, 25 février 1992 Office des faillites de Monthey: A. Levat, préposé

Neuchâtel (1798)
Faillite: *Jad Conception S. à r. l.*, vente et pose de vérandas, société à responsabilité limitée ayant son siège à Le Locle, rue des Envers 39. La liquidation de la faillite ci-dessus, prononcée le 7 janvier 1992, par le président du Tribunal du district du Locle a été, ensuite de constatation de défaut d'actif suffisant, suspendue par ordonnance du 25 février 1992.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 10 mars 1992 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 5000.- (frais ultérieurs réservés), la faillite sera clôturée.

2400 Le Locle, 28 février 1992 Office des faillites

Kollokationsplan

Etat de collocation-Graduatoria

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (1707)
Im Konkurs über *Knöpfli Rolf*, geb. 14. Juli 1960, von Humlikon, Hilfsarbeiter, wohnhaft in 8457 Humlikon, Im Gügi 20, im Handelsregister eingetragen als Inhaber der Einzelfirma Knöpfli Rolf, Siliikonfugen, Humlikon, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Andelfingen, Ob der Gass, 8450 Andelfingen, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Andelfingen, 8450 Andelfingen, anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Streitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Andelfingen, 8450 Andelfingen, als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke,
b. beim Konkursamt Andelfingen, 8450 Andelfingen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8450 Andelfingen, 20. Februar 1992 Konkursamt Andelfingen

Zürich (1731)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über *Buchegger Peter*, geb. 17. Dezember 1942, von Wittenbach, wohnhaft Ludreikonstrasse 58, 8800 Thalwil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Thalwil, Gotthardstrasse 11, 8800 Thalwil, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 28. Februar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Horgen als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
b. beim Konkursamt Thalwil, 8800 Thalwil:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.

8800 Thalwil, 21. Februar 1992 Konkursamt Thalwil

Zürich (1732)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über *Costan Paul*, geb. 30. September 1948, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft Soodstrasse 4, 8134 Adliswil, Inhaber der Einzelfirma Dorogon Paolo Costan, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Thalwil, Gotthardstrasse 11, 8800 Thalwil, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 28. Februar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Streitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Horgen, 8810 Horgen, als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
- beim Konkursamt Thalwil, 8800 Thalwil: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

Die von dem Gemeinschuldner unter der Nr. 876263 ausgestellten Grossstenerklärungen werden widerrufen.

8800 Thalwil, 24. Februar 1992 Konkursamt Thalwil Postfach 1274, Thalwil

Zürich (1733)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Chiesa-Tingson Pietro*, geb. 16. November 1963, von Vicosoprano TI, wohnhaft Zelweg 5, 8135 Langnau am Albis, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Thalwil, Gotthardstrasse 11, 8800 Thalwil, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht Horgen als Aufsichtsbehörde schriftlich einzureichen:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke.

8800 Thalwil, 24. Februar 1992 Konkursamt Thalwil Postfach 1274, Thalwil

Zürich (1734)

Kollokationsplan und Inventar

Im Verfahren über die konkursamtliche Liquidation des Nachlasses von *Spirig Roman*, geb. 2. September 1927, von Zürich und Widnau, gestorben am 9. Januar 1991 in Dielsdorf, zuletzt wohnhaft gewesen Kronenstrasse 19, 8134 Adliswil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Thalwil, Gotthardstrasse 11, 8800 Thalwil, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 28. Februar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Thalwil, 8800 Thalwil, schriftlich einzureichen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.

8800 Thalwil, 24. Februar 1992 Konkursamt Thalwil Postfach 1274, Thalwil

Zürich (1708)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Relotex AG*, mit Sitz in Opfikon, Wallisellerstrasse 116, 8152 Opfikon, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wallisellen, Zentralstrasse 9, 8304 Wallisellen, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 28. Februar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Streitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Wallisellen, 8304 Wallisellen, schriftlich einzureichen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8304 Wallisellen, 24. Februar 1992 Konkursamt Wallisellen: H. Müller, Notar-Stellvertreter

Bern (1676)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: *Nydegger Bruno*, Forstweg 65, 3012 Bern, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Tekoze Bruno Nydegger, technisches Konstruktions- und Zeichnungsbüro für Hoch- und Tiefbau, Forstweg 65, 3012 Bern.

Anfechtungsfrist: 11. März 1992.

3011 Bern, 21. Februar 1992 Konkursamt Bern

Bern (1735)

Gemeinschuldnerin: *Wanzenried & Hess Sanitär und Heizungs AG*, Aarberggasse 36, 3011 Bern.

Anfechtungsfrist: 11. März 1992.

Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 227075 ausgestellten Grossstenerklärungen werden hiermit widerrufen.

3011 Bern, 24. Februar 1992 Konkursamt Bern

Bern (1736)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: *Uwag Automobile AG*, Industriestrasse 43, 3053 Zollikofen, Gemeinde Münchenbuchsee.

Anfechtungsfrist: 9. März 1992.

3312 Fraubrunnen, 28. Februar 1992 Konkursamt Fraubrunnen

Bern (1737)

Schuldnerin: *Hermofag AG*, Bahnhofstrasse 22, 3627 Heimberg.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 11. März 1992.

Während der Auflagefrist liegt auch das Inventar auf.

Innert der gleichen Frist können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47 und 49 KV) beim Konkursamt Thun einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtungen erfolgen, gelten die Entschiede des Konkursamtes als anerkannt.

3601 Thun, 24. Februar 1992 Konkursamt Thun Der Vorsteher: F. Hueber

Luzern (1709)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über *Stutz Annemarie*, geboren am 28. März 1944, von Muhen, Bankangestellte, Herrenberg, 6294 Ermensee, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern zur Einsichtnahme beim unterzeichneten Konkursamt auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung beim Amtsgerichtspräsidenten I des Amtes Hochdorf anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, so wird der Kollokationsplan rechtskräftig.

Gleichzeitig liegt auch das Inventar auf.

6020 Emmenbrücke, 21. Februar 1992 Konkursamt Hochdorf

Luzern (1755)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Niederberger Urs*, geboren am 5. Juli 1955, von Wolfenschiesse NW, Maurer-Polier, Schachenweidstrasse 125, Ebikon, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern-Land zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Land, Kriens, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 2. bis 11. März 1992.

6048 Horw, 24. Februar 1992 Konkursamt Luzern-Land

Zug (1756)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die *Ceteris Consulting AG*, Lauriedstrasse 6, 6300 Zug, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 28. Februar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

6301 Zug, 24. Februar 1992 Konkursamt Zug

Zug (1757)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Fury Julie*, geb. 13. September 1950, von Tujetsch GR, Sekretärin, Rebenweg 25, 6331 Hünenberg, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 28. Februar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Allfällige Beschwerden gegen die Ausscheidung von Kompetenzstücken sind schriftlich (im Doppel) innert der gleichen Frist bei der Justizkommission des Obergerichts Zug einzureichen.

6301 Zug, 24. Februar 1992 Konkursamt Zug

Fribourg (1758)

Faillite: *Baku-Technik Handels AG*, rue Saint-Pierre 30, 1700 Fribourg.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est aussi déposé.

Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet des revendications de propriété admises par l'administration de la masse (art. 47/49 OOF). A défaut, les décisions de l'office seront définitives.

1700 Fribourg, 28 février 1992

Office cantonal des faillites, Fribourg Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (1677)

Modification de l'état de collocation ensuite d'admission de créances en 5e classe

Faillite: *Itri S.A.*, fabrication, vente, achat, importation, exportation, distribution de systèmes informatiques, etc., à Villars-sur-Glâne, Moncor 14.

Délai pour intenter action en contestation devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 10 jours dès la publication.

1700 Fribourg, 28 février 1992

Office cantonal des faillites, Fribourg Le substitut: Claude Rutimann

Fribourg (1759)

Modification de l'état de collocation ensuite d'admission d'une créance privilégiée de 1re classe et de créances de 5e classe

Faillite: *Menuiserie Schorro & Stempfel*, société en nom collectif, 1792 Cordast.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours dès la publication, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.

1700 Fribourg, 28 février 1992

Office cantonal des faillites, Fribourg Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (1760)

Modification de l'état de collocation ensuite d'admission d'une créance de 5e classe

Faillite: *Ruiz Jean*, 1949, comestibles, Belle-Croix 18, 1680 Romont.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours dès la publication, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.

1700 Fribourg, 28 février 1992

Office cantonal des faillites, Fribourg Le préposé: B. Meuwly

Solothurn (1710)

Kollokationsplan, Inventar und Lastenverzeichnis

Im summarischen Konkursverfahren über die Firma *Von Arb Isolationen AG, Oensingen*, liegen Kollokationsplan, Inventar und Lastenverzeichnis beim unterzeichneten ausseramtlichen Konkursverwalter zur Einsichtnahme durch die beteiligten Gläubiger auf. Die Akten können während der Auflagefrist auf telefonische Voranmeldung (Telefon 062 32 33 34) beim ausseramtlichen Konkursverwalter eingesehen werden.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen seit Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls werden sie als anerkannt betrachtet.

Innerhalb derselben Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs (Obergericht) einzureichen.

4600 Olten, 28. Februar 1992 Der aa Konkursverwalter: Dr. Daniel Menzi Ziegelwäldstrasse 8, Olten

Schaffhausen (1738)

Konkursinventar und Kollokationsplan

Im Konkursverfahren über die *Trappola AG*, Quellenstrasse 4/Oberstadt 17, 8200 Schaffhausen, liegen Inventar und Kollokationsplan beim unterzeichneten Konkursamt für die Gläubiger zur Einsichtnahme auf.
Beschwerden gegen das Inventar sind bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Schaffhausen über das Schuldbeitrags- und Konkurswesen, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans beim zuständigen Gericht anhängig zu machen, beides innerhalb einer Frist von 10 Tagen seit dieser Publikation, ansonst Inventar und Kollokationsplan als genehmigt gelten.

8201 Schaffhausen, 24. Februar 1992 Konkursamt Schaffhausen

St. Gallen (1739)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: Verlassenschaft des *Tzaras Georgius* sel., Uhrmacher/Bijoutier, wohnhaft gewesen: Ruderbach 96, 9430 St. Margrethen, Inhaber der Einzelfirma G. Tzaras, Uhren-Bijouterie, Im Weiher 1, 9424 Rheineck.

Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 11. März 1992.

9001 St. Gallen, 20. Februar 1992

Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Eisenhut

St. Gallen (1761)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: *Wieser Ernst*, 1943, von Speicher AR, wohnhaft Nefenfeldstrasse 2, 9435 Hebrugg.

Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 12. März 1992.

9470 Buchs, 24. Februar 1992

Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, Buchs:
T. Hardegger

St. Gallen (1762)

Inventar und Kollokationsplan

Im Konkurs über Herrn *Bischof Thomas*, geb. 1958, von Stein, Schreiner, wohnhaft Dorf, 9655 Stein, Inhaber der im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragenen Einzelfirma «Thomas Bischof, Schreinerie», 9655 Stein, liegen das Inventar und der Kollokationsplan (mit Lastenverzeichnis) den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsichtnahme auf.
Auflage- und Anfechtungsfrist: vom 28. Februar 1992 an während 10 Tagen.

8722 Kaltbrunn, 24. Februar 1992

Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle Kaltbrunn: H. Scheubler

St. Gallen (1763)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: *Boltschauer-Roos Werner*, geb. 5. August 1940, von Märstetten TG, Maschinen-Ingenieur HTL, Wolfenweg 4, 9606 Bitschwil.

Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 12. März 1992.

9242 Oberuzwil, 24. Februar 1992

Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle Oberuzwil:
U. Ghirlanda

Aargau (1740)

Kollokationsplan und Inventar

Im summarischen Verfahren der Fa. *Amstutz Cheminée- und Ofenbau AG*, mit Sitz in 5424 Unterehrendingen, liegen Kollokationsplan (inkl. Lastenverzeichnis) und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden bezüglich des Inventars sind bis längstens 12. März 1992, erstere beim Bezirksgericht Baden, letztere beim Gerichtspräsidium Baden, 5400 Baden, einzureichen, andernfalls Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Baden schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5400 Baden, 20. Februar 1992

Konkursamt Baden

Aargau (1741)

Kollokationsplan und Inventar

Im summarischen Konkursverfahren der *Schawaldler Wegmann Ruth*, 1958, von Neftenbach ZH, Spitalgehilfin, Stockmattstrasse 52, 5400 Baden, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden bezüglich des Inventars sind bis längstens 12. März 1992, erstere beim Bezirksgericht Baden, letztere beim Gerichtspräsidium Baden, 5400 Baden, einzureichen, andernfalls Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Baden schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

5400 Baden, 19. Februar 1992

Konkursamt Baden

Aargau (1799)

Kollokationsplan und Inventar

Im summarischen Konkursverfahren des *Genctürk Nazim*, geb. 1942, Schweizer, türkischer Staatsangehöriger, in Döttingen, Höllestweg 1, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zuzach, in Brugg, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 12. März 1992 beim Bezirksgericht Zuzach bzw. beim Gerichtspräsidium Zuzach anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind schriftliche Begehren beim Konkursamt Zuzach, in Brugg, um Abtretung streitiger Rechtsansprüche nach Art. 260 SchKG einzureichen.

5200 Brugg, 28. Februar 1992

Konkursamt Zuzach
in Brugg

Thurgau (1742)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Villabruna Maya*, geb. 18. Juli 1969, von Bürglen, Coiffeuse/Serviceangestellte, Sulgerstrasse 4, 8575 Bürglen, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Betreibungsamt Bürglen, Schützenstrasse 12, vom 2. bis 11. März 1992 zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Auflagefrist beim Friedensrichteramt Bürglen anhängig zu machen, andernfalls der Plan als anerkannt gilt.

Innert der gleichen Frist sind Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere über die Ausscheidung von Kompetenzstücken und die Anerkennung von Drittsprachen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau, 8500 Frauenfeld, einzureichen.
Ebenfalls innert der Auflagefrist sind Begehren um Abtretung von Rechten im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung beim Betreibungsamt Bürglen einzureichen, ansonst Verzicht angenommen wird.

8575 Bürglen, 28. Februar 1992 Konkursamt des Kantons Thurgau:
Betreibungsamt Bürglen

Thurgau (1711)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Nardone Vitale*, geb. 16. Oktober 1965, italienischer Staatsangehöriger, Radio-TV-Elektriker, wohnhaft Dorfstrasse z. 9213 Hauptwil, Inhaber der Einzelfirma: Radio-TV Nardone, Rennweg 9, 8580 Amriswil, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Betreibungsamt Bussnang, 9518 Rothenhausen, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflage beim Friedensrichteramt Bussnang, in 9518 Rothenhausen, anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Innert der gleichen Frist sind:

a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere über die Zuteilung von Kompetenzstücken, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau, 8500 Frauenfeld, einzureichen.

b. Allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche beim Betreibungsamt Bussnang, 9518 Rothenhausen, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

9518 Rothenhausen, 20. Februar 1992

Konkursamt des Kantons Thurgau
Betreibungsamt Bussnang in
Rothenhausen

Ticino (1764)

Fallita: Royal Plastic SA, via Industria, 6826 Riva San Vitale.

Si rende noto che a contare dal 2 marzo 1992 e per un periodo di 10 giorni è depositata, presso il nostro Ufficio, dove i creditori possono prendere visione, la graduatoria dei crediti insinuati nel fallimento sopra citato.

Eventuali azioni di contestazione dovranno essere introdotte, entro 10 giorni dalla data del deposito, davanti all'autorità giudiziaria. In caso contrario essa si avrà per riconosciuta.

Si avverte inoltre che qualora la 2a adunanza dei creditori, prevista per il 27 marzo 1992, non dovesse essere costituita e la maggioranza dei creditori non faccia opposizione scritta, allo scrivente Ufficio, entro il 6 aprile 1992, l'amministrazione del fallimento si ritiene autorizzata alla rinuncia dei diritti contestati (azione contro i debitori della fallita, azione contro le persone incaricate della amministrazione, della gestione o della revisione, prevista agli art. 764-756 del CO).

I creditori possono chiedere la cessione di queste pretese, a norma dell'art. 260 LEF, entro 10 giorni a partire dal 6 aprile 1992.

6850 Mendrisio, 24 febbraio 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti:
A. Cairi, uff.

Vaud (1712)

Etat de collocation complémentaire

Faillie: *Hofer Brigitte*, fille de Roger Hofer, née le 31 janvier 1955, originaire de Giffers, à l'enseigne de Fourmi-Trans, Grand-Rue 38, 1454 L'Auberson.

Dépôt d'un état de collocation complémentaire, suite à l'admission en 5e classe d'une production tardive.

Délai pour interter action en opposition au 9 mars 1992 sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.

1422 Grandson, 20 février 1992

Office des faillites de Grandson:
B. Chappuis, préposé

Vaud (1800)

Etat de collocation complémentaire

Faillie: *Cuisines 3000 SA*, rue de l'Industrie 59, 1030 Bussigny. But: le commerce d'agencements et d'appareils de cuisine et salles de bains.

L'état de collocation relatif à l'admission d'une créance garantie par gage mobilier et de deux créances de 5e classe préalablement suspendues (art. 59 OOF) est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté.

Délai pour interter action en opposition: 9 mars 1992 sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.

1110 Morges, 28 février 1992

Office des faillites de Morges:
R. Chappuis, préposé

Vaud (1743)

Etat de collocation complémentaire

Faillie: *Vanni Jean-Daniel*, fils de Gilbert, né le 10 août 1959, originaire d'Arnex-sur-Nyon, ingénieur, anciennement domicilié à Morges, Chanel 16, actuellement En Martinet B, 1261 Gingins.

L'état de collocation relatif à l'admission en 5e classe d'une production tardive, est déposé à l'office soussigné, où il peut être consulté.

Délai pour interter action en opposition: 9 mars 1992, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.

1110 Morges, 28 février 1992

Office des faillites de Morges:
F. Schéaud, substitut

Vaud (1744)

Faillie: *La Carrosserie Futura, Peluso & Liechti*, Snc, avenue de Corsier 12, 1800 Vevey.

Date du dépôt: 28 février 1992.

Délai pour interter action en opposition: 9 mars 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est également déposé, art. 32 OOF.
Communication: «l'impôt sur le chiffre d'affaires». Toutes les déclarations de grossiste émises par la société faillie sous no 823683 sont révoquées par la présente publication.

1800 Vevey, 24 février 1992

Office des faillites de Vevey:
R. Pralong, substitut

Neuchâtel (1801)

Faillie: *Modernmatic S.A.*, société anonyme ayant son siège à Neuchâtel, rue du Puits-Godet 22.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2001 Neuchâtel, 28 février 1992

Office des faillites de Neuchâtel
Le préposé: Y. Bloesch**Schluss des Konkursverfahrens****Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento**

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (1713)

Das Konkursverfahren über *Monga Orlando Silvio*, geb. 13. Februar 1951, von Künsnacht, Automechaniker, wohnhaft Seestrasse 105, 8700 Künsnacht, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 18. Februar 1992 als geschlossen erklärt worden.

8700 Künsnacht, 20. Februar 1992

Konkursamt Künsnacht:
H. Stoll, Notar

Zürich (1678)

Das Konkursverfahren über die *Ercona AG*, mit Sitz in Rüti ZH, Hofwiesenstrasse 6, 8630 Rüti, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil ZH vom 17. Februar 1992 als geschlossen erklärt worden.

8636 Wald ZH, 19. Februar 1992

Konkursamt Wald ZH

Zürich (1802)

Das Konkursverfahren über *Zbinden Rudolf Bernhard*, geb. 9. Dezember 1937, von Rüschege BE, Detailist, verheiratet, Unterwegli 39, 8404 Winterthur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 21. Februar 1992 als geschlossen erklärt worden.

8401 Winterthur, 25. Februar 1992

Konkursamt Oberwinterthur-Winterthur:
R. Weber, Notar-Stellvertreter

Luzern (1765)

Das Konkursverfahren über *Bley Dieter*, geb. 18. Februar 1964, von Lipperswil TG, Hilfsarbeiter, früher Hertensteinstrasse 24, Luzern, jetzt unbekanntes Aufenthaltsort, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 18. Februar 1992 als geschlossen erklärt worden.

6004 Luzern, 24. Februar 1992

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (1766)

Das Konkursverfahren über *Gsell Max*, geb. 25. Juli 1961, von Villmergen AG, Büroangestellter, früher Zürichstrasse 32, Luzern, jetzt unbekanntes Aufenthaltsort, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 19. Februar 1992 als geschlossen erklärt worden.

6004 Luzern, 24. Februar 1992

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (1767)

Das Konkursverfahren über *Emmeggler-Koller Werner*, geboren am 21. Oktober 1942, von Escholzmatt LU, Kranführer, früher Ottingenbühlring 8, Ebikon, jetzt Michaelskreuzstrasse 4, Root, ist durch Verfügung vom 19. Februar 1992 des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, als geschlossen erklärt worden.

6048 Horw, 24. Februar 1992

Konkursamt Luzern-Land

Nidwalden (1679)

Das Konkursverfahren über *Isepponi Aldo*, geb. 15. Januar 1952, Metallbau-Schlosser, von Poschiavo, Mozartweg 5, 6052 Hergiswil, Inhaber der Einzelfirma «ISAB-Metallbau» ist durch Verfügung vom 10. Februar 1992 des Einzelrichters für Schuldbetreibung und Konkurs als geschlossen erklärt worden.

Die Grossisten-Nr. 561601 wird hiermit widerrufen.

6370 Stans, 14. Februar 1992

Konkursamt Nidwalden
Engelbergstrasse 54, Stans

Fribourg (1768)

Faillie: *Schild Marc*, jardinier-paysagiste, à *Châtel-St-Denis*.

Date de la clôture: 20 février 1992.

1700 Fribourg, 28 février 1992

Office cantonal des faillites, Fribourg

Solothurn (1769)

Das Konkursverfahren über *Entertrade AG*, Baselstrasse 16, 4532 Feldbrunn, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, in Solothurn, vom 21. Februar 1992 als geschlossen erklärt worden.

4500 Solothurn, 24. Februar 1992

Konkursamt Lebern

Solothurn (1714)

Das Konkursverfahren über *Gerzner Josef* sel., von Einsiedeln, in Grenchen, Hubelweg 5, Inhaber der Einzelfirma «Josef Gerzner», mechanische Schleiferei, in Grenchen, Bettlachstrasse 54, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vom 19. Februar 1992 als geschlossen erklärt worden.

2540 Grenchen, 21. Februar 1992

Konkursamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach

St. Gallen (1770)

Gemeinschuldnerin: *Interhortus AG*, Tonhallestrasse 45, 9500 Wil

Schlussverfügung vom 20. Februar 1992.

9242 Oberuzwil, 24. Februar 1992

Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle Oberuzwil:
F. Buchschacher

Aargau (1803)

Der Präsident des Bezirksgerichts Laufenburg hat mit Urteil vom 13. Februar 1992 das ordentliche Verfahren über die *Möbelwerkstätte AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in Giffl-Oberfrick, als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 28. Februar 1992

Konkursamt Laufenburg
in Brugg

Aargau (1804)

1. Das Konkursverfahren über *Orlandoni Silvana*, geb. 1932, italienische Staatsangehörige, in *Niederenz*, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten Lenzburg vom 21. Februar 1992 als geschlossen erklärt worden.
2. Das Konkursverfahren über *Oezen Mahmut*, geb. 1944, türkischer Staatsangehöriger, in *Hunzenschwil*, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten Lenzburg vom 21. Februar 1992 als geschlossen erklärt worden.

5600 Lenzburg, 24. Februar 1992 Konkursamt Lenzburg

Thurgau (1715)

Der Bezirksgerichtspräsident von Kreuzlingen hat folgendes Konkursverfahren als geschlossen erklärt:
Beschluss vom 17. Februar 1992:
(Summarisches Verfahren)
MMK Montage Muff + Partner, Hafenstrasse 50, 8280 Kreuzlingen.
8280 Kreuzlingen, 21. Februar 1992

Konkursamt des Kantons Thurgau:
Betreibungsamt Kreuzlingen

Vaud (1805)

Le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la clôture des faillites suivantes:

Genoud Daniel, 1952, but: activités dans le domaine du bâtiment, notamment serrurerie, chemin des Croix-Rouges 4, à *Lausanne*, le 16 janvier 1992;

Marques Antoinette, peinture, pose de papiers peints, carrelages, isolation et rénovation de façades, chemin de la Chaumière 9, à *Lausanne*, le 23 janvier 1992;

Corsit S.A., en liquidation, c/o Servan Fiduciaire Lausanne S.A., liquidatrice, place de la Gare 10, à *Lausanne*, le 30 janvier 1992;

Rochat Jean-Michel, 1965, anciennement Jurigov 7, à *Lausanne*, actuellement à Lugrin (F), but: terrassements, aménagements, locations de machines de chantiers, le 5 février 1992;

Joggstore S.A., création, fabrication et commerce de tous produits textiles, principalement de jogging; exploitation de boutiques, siège Chaffais 3, à *Belmont-sur-Lausanne*, le 7 février 1992;

GMC Editions S.A., but: toutes opérations liées à l'édition et à la publication, soit notamment la création et la distribution de publications, la vente d'espaces publicitaires, rue Martery 76, à *Lausanne*, le 13 février 1992.

1002 Lausanne, 28 février 1992 Office des faillites de Lausanne

Vaud (1806)

La liquidation de la faillite de *Grau Camille*, Restaurant le Monroe, rue Centrale, 1884 *Villars-sur-Ollon*, a été clôturée par ordonnance du 20 février 1992, rendue par le président du Tribunal du district d'Aigle.

1860 Aigle, 24 février 1992 Office des faillites d'Aigle:
Moret, préposé

Vaud (1807)

La liquidation de la faillite de *Menuiserie des Tioleires SA*, société anonyme, En Tioleires, 1880 *Bex*, a été clôturée par ordonnance du 20 février 1992, rendue par le président du Tribunal du district d'Aigle.

1860 Aigle, 24 février 1992 Office des faillites d'Aigle:
Moret, préposé

Vaud (1808)

La liquidation de la faillite de *Pronto SA*, société anonyme dont le siège est à *Villeneuve*, Zone Industrielle, a été clôturée par ordonnance du 20 février 1992, rendue par le président du Tribunal du district d'Aigle.

1860 Aigle, 24 février 1992 Office des faillites d'Aigle:
Moret, préposé

Valais (1771)

Failli: *Montaubric Guy*, de Paul, 1927, *Chemin-Dessous*.
Par décision du 20 février 1992 le juge-instructeur du district de Martigny a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.

1920 Martigny, 24 février 1992 Office des faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Valais (1716)

Par décision du 18 février 1992, le juge-instructeur II du district de Monthey a prononcé la clôture de la faillite *Sani-Rhône, N. Scesa & Cie*, à *Collombey-le-Grand*.

1870 Monthey, 20 février 1992 Office des faillites de Monthey:
D. Gillabert, substitutWiderruf des Konkurses - Révocation de la faillite
Rivocazione del fallimento

(SchKG-LP-LEF 195, 196, 317)

Luzern (1809)

Der am 1. März 1983 über *Bürli Alois*, Schreinermeister, geb. 26. September 1933, von und wohnhaft in *Altishofen*, Eichbühl, zufolge Insolvenzerklärung eröffnete Konkurs ist infolge Abschluss eines Nachlassvertrages durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten von Willisau vom 18. Februar 1992 widerrufen und der Gemeinschuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt worden.

6130 Willisau, 22. Februar 1992 Konkursamt Willisau

Konkurssteigerung

Vente aux enchères publiques après faillite

Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Fribourg (1772?)

Vente d'immeubles - unique enchère
Débiteurs: *Ciervo Gérard*, à *Fiaugères*, et son épouse *Ciervo Patricia*, *Fiaugères*, chacun copropriétaire pour ½.
Date et lieu de l'enchère: jeudi 9 avril 1992, à 10 h. 30, à St-Martin, dans une salle de l'Hôtel de la Croix fédérale.
Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et servitudes: dès le 17 mars 1992.
Immeubles: commune de Fiaugères.
Cadastre Nom local, nature, contenance

Art. 255 Au Cra, villa, pré et champ de 941 m².
La villa comprend:

- a. Sous-Sol: - 1 buanderie
- 1 salle de jeux
- 1 hall
- 1 local
- 1 local
- b. Rez-de-Chaussée: - 1 hall d'entrée
- 1 bureau
- 1 salon avec cheminée
- 1 cuisine meublée
- 1 douche avec WC
- c. 1er étage: - 3 chambres
- 1 hall
- 1 salle de bain avec WC

Chauffage électrique.

Estimation de l'office: fr. 600 000.-.

L'immeuble pourra être visité le vendredi 20 mars 1992, de 16 à 17 h.

Rendez-vous sur place.

Ces immeubles seront adjudgés au plus offrant et dernier enchérisseur.

1700 Fribourg, 21 février 1992 Office cantonal des faillites, Fribourg

Solothurn (1553?)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Im Auftrag des Konkursamtes Zug wird aus der Konkursmasse der *Cross Immobilien AG*, Chamerstrasse 52, 6300 Zug, am Freitag, 3. April 1992, 14 Uhr, im Sitzungszimmer des Amthauses in Balsthal, öffentlich versteigert:

Grundbuch Balsthal Nr. 1152, 3 a 50 m², Wohnhaus mit Restaurant

(Britannia Pub) und Ladenlokal.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 2 060 000.-.

Der Zuschlag des Steigerungsobjektes erfolgt unabhängig von Schätzung und Belastung an den Meistbietenden.

An der Steigerungserhandlung sind vor dem Zuschlag, ohne Anrechnung am Erwerbspreis, an die Verwertungskosten und für die

Handänderungssteuer Fr. 60 000.- bar zu bezahlen. Ferner ist für den Erwerbspreis ein genügender Finanzierungsausweis vorzulegen.

Liegenschaftsbetrieb und Steigerungsbedingungen liegen während 10 Tagen vom 14. Tage vor der Steigerung an beim unterzeichneten

Konkursamt zur Einsicht auf.

Eine Besichtigung findet statt am Mittwoch, 1. April 1992, 10 bis 11 Uhr.

4710 Balsthal, 17. Februar 1992 Konkursamt Thal-Gäu

Ticino (1680)

Avviso d'incanto

L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che avranno

luogo le seguenti aste pubbliche:

- martedì 17 marzo 1992, dalle ore 9 in avanti, a Muraltò presso l'ex *Garage Biffoni S.A., Muraltò*, per la vendita di: automobili (Chevrolet Beretta GTZ, nuova, Mercedes 280 CE mod. 1981, BMW IX mod. 1987, Toyota Camry 2000 Wagon mod. 1988); 1 furgoncino Puch 230 G mod. 1985 con rimorchio per trasporto veicoli; attrezzature diverse per autorimessa (3 «testers», 13 carrelli completi di accessori, apparecchi di controllo, sollevatori); pneumatici; cerchi in lega, ecc.

- mercoledì 18 marzo 1992, dalle ore 9 in avanti, nel medesimo luogo,

per la realizzazione di mobili e macchine d'ufficio diversi,

il tutto a prezzi di partenza favorevoli.

Per la visione dei beni è previsto un sopralluogo martedì 10 marzo

p.v., dalle ore 14 alle ore 16.

6600 Locarno, 20 febbraio 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti:
G. F. Cavalli, uff.

Wallis (1717)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Im Konkursverfahren gegen *Calame Raoul*, des Emil, 3902 *Brig-Glis*,

wird am Freitag, den 20. März 1992, um 14 Uhr, im Saal des Restaurants

Diana, 3902 *Brig-Glis*, öffentlich versteigert:

Stockwerkeigentum Nr. 800/A, Anteil 336/1000 mit Sonderrecht an

der 6½-Zimmer-Wohnung Nr. 8, im Keller-, Erd-, 1. Ober- und

Dachgeschoss, Keller Nr. 2 und Abstellraum Nr. 7 im Kellergeschoss,

sowie Garagen Nr. 17 und Nr. 18 im 1. Obergeschoss, im Mehr-

familienhaus an der Klosmattenstrasse 22, in *Brig-Glis*.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 750 000.-.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom

5. bis 15. März 1992 beim Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

Der Ersteigerer hat anlässlich der Steigerung Fr. 20 000.- in bar

anzuzahlen.

Es wird auf das geltende Bundesgesetz über den Erwerb von Grund-

stücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht.

3904 Naters, 21. Februar 1992 Konkursamt des Bezirkes Brig:
Paul-Bernhard BayardLiegenschaftsverwertung
im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind.

Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerthen (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Luzern (1681?)

Schuldnerin und Grundeigentümerin: *Peter Pan AG*, Romanshornstrasse 303, 8580 *Hefenhofen-Amriswil*.
Steigerungstag: Montag, 18. Mai 1992, 15 Uhr, im Ratssaal, Rathaus am Kornmarkt, 6000 Luzern.

Ende der Eingabefrist; 23. März 1992.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses

im Büro Nr. 2 des Betreibungsamtes Luzern vom 1. April bis 1992.

Steigerungsobjekt:

Grundstück Nr. 7169 Luzern, rechtes Ufer, Kreuzbuchstrasse 99,

6006 Luzern, Stockwerkeigentum 33/1000 Miteigentum an Liegen-

schaft Bl. 3503 mit Sonderrecht an 2½-Zimmer-Wohnung im 4.

Stock, mit Kellerabteil des Gebäudes Brandvers. Nr. 3998, laut

Begründungsvertrag und Plänen.

Miteigentum an Baurechtsgrundstück Nr. 3507 GB Luzern, rechtes

Ufer, Plan 130 B, Autoeinstellplatz Nr. 50.

Katasterschätzung (91) Fr. 103 100.-

Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 257 800.-

Beschrieb der zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Liegenschaft:

Grundstück Nr. 3503, Fläche 2469,9 m², Wohnhaus GV-Nr. 3998

(22 Familien), Baujahr 1979.

Realwert: Fr. 8 112 900.-

Grundstück Nr. 3507, Autoeinstellhalle GV-Nr. 4065

Realwert: Fr. 806 700.-

Die Verwertung erfolgt auf Begehren des Grundpfandgläubigers im

1. bis 3. Rang.

Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag eine Anzahlung von

Fr. 50 000.- in bar oder mit einem auf eine Gross- kantonal- oder

Regionalbank lautenden Check zu leisten. Hiervon werden

Fr. 15 000.- an die Verwertungskosten angerechnet bzw. als Depot

abgezogen.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten

die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt innert der

Eingabefrist ihre Ansprüche am Stockwerkeigentumsanteil und an

dem zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Grundstück als Ganzem,

insbesondere für Zinsen und Kosten detailliert, genau anzumelden

und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig

oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen

Termin. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre

Faustpfandforderung anzumelden. Innert der Frist nicht ange-

meldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher

festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung

ausgeschlossen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von

Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983,

in Kraft seit dem 1. Januar 1985, sowie die dazugehörige Verord-

nung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

6002 Luzern, 26. Februar 1992 Betreibungsamt Luzern

Glarus (1810?)

Einzige betriebsrechtliche Liegenschaftsteigerung

Schuldner: *Rüegg Hermann*, geb. 11. Dezember 1947, von St. Gallen-

kappel, ehemals Hinterfeld 2c, 8852 Altendorf, nun Cond. San Roc-

co, 6922 *Morote*.

Liegenschaft: Grundbuch Filzbach.

Eidg. Nr. 249, Plan 5, Kant. Nr. 340, Wohngebäude, LB-Nr. 393,

Garage, Unterstand, LB-Nr. 398, Garten, Platz, 10 a 16 m² Grund-

fläche, im Bifang in Filzbach liegend.

Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 1 637 000.-

Steigerungstag: Freitag, 10. April 1992, 15.30 Uhr.

Steigerungsort: Hotel Mürschenstock, 8876 Filzbach.

Eingabefrist: bis 20. März 1992.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses:

vom 27. März 1992 an während 10 Tagen.

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen einer Grundpfandgläubigerin

im 2. bis 3. Rang.

Der Erwerber hat an der einzigen Steigerung unmittelbar vor dem

Zuschlag, auf Anrechnung an die Kaufsumme, Fr. 50 000.- in bar

oder mit Bankcheck zu bezahlen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb

von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom

16. Dezember 1983 und die Verordnung vom 1. Oktober 1984 auf-

merksam.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Besichtigung: nach Vereinbarung.

8750 Glarus, 28. Februar 1992

Betriebs- und Konkursamt

des Kantons Glarus

Gerichtshausstrasse 34

Tel. 058 61 31 30:

i. V. Christof Störi

**Klare
unmissverständliche
Manuskripte
helfen Fehler
vermeiden**

Glarus (1812)
Einzig betriebsrechtliche Liegenschaftsteigerung
 Schuldner: **Rüegg Hermann**, geb. 11. Dezember 1947, von St. Gallenkappel, ehemals Hinterfeld 2c, 8852 Altendorf, nun Cond. San Rocco, 6922 **Morcote**.
 Liegenschaft: Grundbuch Ennenda.
 Eidg. Nr. 712, Plan 9, Kant. Nr. 87, Wohnhaus mit Hohlbehälter, Plaza, Weggebiet, 45 m² Gebäudegrundfläche, im Oberdorf in Ennenda liegend.
 Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 100 000.-
 Steigerungstag: Freitag, 10. April 1992, 17.00 Uhr.
 Steigerungsort: Restaurant Gesellschaftshaus, Bahnhofstrasse 2, 8755 Ennenda.
 Eingabefrist: bis 20. März 1992.
 Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: vom 27. März 1992 an während 10 Tagen.
 Die Verwertung erfolgt auf Verlangen einer Grundpfandgläubigerin im 2. bis 3. Rang.
 Der Erwerber hat an der einzigen Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Anrechnung an die Kaufsumme, Fr. 10 000.- in bar oder mit Bankcheck zu bezahlen.
 Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und die Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam.
 Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.
 Besichtigung: nach Vereinbarung.
 8750 Glarus, 28. Februar 1992

Betreibungs- und Konkursamt
 des Kantons Glarus
 Gerichtshausstrasse 34
 Tel. 058 61 31 30;
 i. V. Christof Störi

Solothurn (1452)
Betriebsrechtliche Liegenschaftsteigerung
 Schuldnerin: **Schwab-Flückiger Teresa-Suzanna**, geb. 1954, Ehefrau des Lino-Romolo, Unternehmerin, von Siselen, in 1595 **Faoug**, chemin du Paquier aus Oies.
 Grundstücke:
 Grundbuch Grenchen Nr. 6297
 24 a 67 m² mit Mehrfamilienhaus Bodenrain 10 und Autoeinstellhalle Bodenrain 10a
 Katasterschätzung: Fr. 1 747 200.-
 Gebäudeversicherung: Fr. 3 847 500.-
 Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 5 500 000.-
 Grundbuch Grenchen Nr. 6298
 24 a 35 m², mit Mehrfamilienhaus Simplonstrasse 56 und Garagen Simplonstrasse 56 a
 Katasterschätzung: Fr. 1 798 000.-
 Gebäudeversicherung: Fr. 3 864 000.-
 Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 5 500 000.-
 Die Verwertung erfolgt auf Verlangen von Grundpfandgläubigern.
 Steigerungstag: 10. April 1992, 15 Uhr.
 Steigerungsort: Amtschreiberei Lebern, Filiale Grenchen-Beitlach, 2540 Grenchen, Dammstrasse 14 (1. Stock).
 Eingabefrist: 12. März 1992 (die Forderungen sind Wert 10. April 1992 aufzurechnen).
 Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses auf dem Büro des Betreibungsamtes vom 23. März bis 2. April 1992.
 2540 Grenchen, 13. Februar 1992

Betreibungsamt Lebern
 Filiale Grenchen-Beitlach:
 P. Schwab, Notar

Basel-Landschaft (1813)
Grundstücksteigerung
 Die Inhaber von Pfandtiteln werden ersucht, innert der Eingabefrist die Pfandtitel einzusenden. Sollten sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuch gleichwohl vorgenommen.
 Am Freitag, den 3. April 1992, um 14 Uhr findet im Restaurant Zur Stadtmühle, Mühlegasse 22, 4410 Liestal, die öffentliche Versteigerung über folgende im Grundbuch Füllinsdorf eingetragene Liegenschaft der Schuldnerin **Martini-Immobilien AG**, innere Güterstrasse 3, c/o Fresco Consult AG, 6300 Zug, statt:
 Parzelle 79: 21 a 57 m² Wohnblock mit Hotel/Gastwirtschaft «Vogel Gryff», Ebene, Rheinstrasse 48, 4414 Füllinsdorf.
 Brandlagerschätzung (1989): Fr. 425 100.-
 Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 4 700 000.-
 Eigentümerin: **Martini-Immobilien AG**, innere Güterstrasse 3, c/o Fresco Consult AG, 6300 Zug.
 Eingabefrist: Dienstag, den 10. März 1992.
 Auflage des Lastenverzeichnisses und der Steigerungsbedingungen: ab Dienstag, den 24. März 1992.
 Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung:
 Zuschlagspreis: Leistung von 20% alternativ durch Barzahlung / Deponierung an der Börse zugelassener Wertpapiere / auf mindestens 3 Monate befristete Bankgarantie / solide Solidarbürgschaft.
 Verwertungskosten: Deponierung von Fr. 6000.-
 Handänderungssteuer: Barzahlung von 2,5% des Zuschlagspreises (Ausnahme: Bürgen und Grundpfandgläubiger gemäss § 82 lit. g Steuergesetz).
 Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der VERA Anlagestiftung, Solothurnstrasse 19, 4603 Olten.
 Es findet nur eine Steigerung statt.
 Besichtigung vor Ort: Donnerstag, 12. März 1992 und Freitag 20. März 1992, jeweils um 14 Uhr.
 4410 Liestal, 28. Februar 1992

Betreibungsamt Liestal

St. Gallen (1718)
Grundstücksteigerung
 Betreibung Nr. 90/331
 Schuldner: **Bloch Alexander**, Kurhausstrasse 46, 8032 Zürich.
 Pfand Eigentümer: Bloch Alexander, Kurhausstrasse 46, 8032 Zürich.
 Steigerungstag: Freitag, 10. April 1992, 14 Uhr.
 Steigerungsort: Restaurant Stadthof, Blumenausaal, Kirchstrasse 9, 9400 Rorschach.
 Ende der Eingabefrist: 12. März 1992.
 Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses auf dem Büro des Betreibungsamtes Rorschach vom 23. März bis 2. April 1992.
 Grundpfand:
 Grundstück Nr. 2125 an der Washingtonstrasse 26, 9400 Rorschach
 3-Familien-Haus Nr. 1676 Verkehrswert: Fr. 300 000.-
 2 a 22 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten Verkehrswert Fr. 49 000.-
 Amtliche Verkehrswertschätzung vom 26. August 1987 Fr. 349 000.-
 Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 432 000.-
 Die Verwertung wird verlangt infolge Betriebung des Pfandgläubigers im 2. bis 4. Rang.
 Besichtigung des Steigerungsobjektes: Mittwoch, 8. April 1992, 15 Uhr.

Anzahlung: Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Zuschlagspreis eine Barzahlung von Fr. 50 000.- zu leisten.
 Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigter werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 (SR 211.412.41) und die dazugehörige Verordnung (SR 211.412.41.1) verwiesen. Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.
 9400 Rorschach, 21. Februar 1992

Betreibungsamt Rorschach

Nachlassverträge Concordats-Concordati

Demande de sursis concordataire

(SchKG-LP-LEF 293)

Vaud (1773)
 Le président du Tribunal du district de Lausanne statuera en son audience du jeudi 12 mars 1992, à 10 h. 15, au Palais de justice de Montbenon, à Lausanne, rez-de-chaussée, aile est, sur une demande de sursis concordataire à dividende moratoire présentée par la société **Agri S.A.**, rue César-Roux 16, à **Moraine**.
 Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation de la débitrice.
 L'effet suspensif est accordé de sorte que les requêtes de faillite ordinaires ou de change pendantes ou pouvant être déposées sont ajournées jusqu'à droit connu sur la demande de sursis concordataire.
 1014 Lausanne, 20 février 1992

Le greffier:
 D. Monney, a. h.

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldner ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
 Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.
 Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
 Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.
 I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.
 I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la minatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Berne (1814)
 Débiteurs: **Bourquin Jean-Marc et Bourquin Patricia**, née Melato, 2613 **Villeret**.
 Date de l'octroi du sursis par décision du Tribunal du district de Courtelevy: 24 février 1992.
 Durée du sursis concordataire: 4 mois, c'est-à-dire jusque et y compris le 24 juin 1992.
 Commissaire au sursis: Fiduco Fiduciaire pour l'Industrie et le Commerce SA, rue des Prés 135, 2503 Bienne.
 Délai pour les productions: 20 jours dès la publication du présent avis dans la Feuille officielle suisse du commerce, soit jusqu'au 19 mars 1992 y compris, sous peine pour les créanciers d'être exclus des délibérations relatives au concordat. Les créances sont à calculer valeur 24 février 1992. Les éventuels droits de gage ainsi que les créances privilégiées sont à indiquer spécialement.
 Assemblée des créanciers et consultation des pièces: la date et le lieu de l'assemblée des créanciers seront communiqués ultérieurement ainsi que la date dès laquelle les pièces pourront être consultées.
 Les débiteurs proposent un concordat-dividende.

2503 Bienne, 28 février 1992

Le commissaire au sursis:
 Fiduco Fiduciaire pour l'Industrie et le Commerce SA

Basel-Landschaft (1699)
 Das Obergericht des Kantons Basel-Landschaft hat in seiner Sitzung vom 18. Februar 1992 Herrn **Schenk Jörg**, 1940, in 4123 **Altschwil**, Binningerstrasse 40, Inhaber der Einzelfirma Schenk Jörg Photo Center, Baselstrasse 70, 4125 Riehen, weiteres Geschäftsdomicil: Weisse Gasse 11, 4051 Basel, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.
 Datum der Bewilligung: 18. Februar 1992.
 Dauer der Stundung: 4 Monate, d. h. bis und mit 18. Juni 1992.
 Eingabefrist: 2. bis und mit 23. März 1992.
 Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, Staufen; Postadresse: Postfach 649, 5600 Lenzburg 1.
 Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben des Gemeinschuldners (Wert 18. Februar 1992), mit gesonderter Zinsrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Fakturen, Schuldschein usw.) während der obgenannten Eingabefrist, der Sachwalterin anzumelden.
 Im Unterlassungsfall sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig.
 Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.
 5603 Staufen, 21. Februar 1992

Die Sachwalterin: Risag GmbH
 Verwaltung und Treuhand
 Postfach 649, 5600 Lenzburg

Aargau (1815)
 Schuldnerin: **Schweizerisches Institut für Hauswirtschaft**, Haselstrasse 15, 5401 **Baden**.
 Die Gläubigerversammlung findet am Montag, 16. März 1992, 15.30 Uhr, im Hotel du Parc, Baden, statt.
 Die Akten für die Gläubigerversammlung liegen vom 4. bis 13. März 1992 im Büro der Sachwalterin zur Einsicht auf.
 5405 Baden, 25. Februar 1992

Sachwalterin: Visura Treuhand-Gesellschaft,
 Tafelstrasse 16, Baden-Dätwil

Ticino (1774)
 Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 5, comunica che, con decisione 5 febbraio 1992, ha concesso una moratoria di 4 mesi a scopo di concordato a **La Costantino SA, Breganzona**.
 Quale commissario del concordato è stato nominato l'Avv. Andrea Molino, c/o st. leg. Spiess-Brunoni & Ass., via Pioda 9, Lugano.
 6900 Lugano, 21 febbraio 1992

Il segretario assessore:
 Avv. Rosa Item

Widerruf der Nachlass-Stundung Révocation du sursis concordataire Rivocazione della moratoria

(SchKG-LP-LEF 298, 309)

Vaud (1776)
 Lors de la séance tenue le 13 février 1992, le président du Tribunal de Morges a pris acte et a admis la révocation du sursis concordataire présenté par **Riviera Tiffany Marble S.A.**, à 1024 **Eculens**.
 Conformément à l'art. 309 LP, les créanciers peuvent requérir la faillite de la société dans les 10 jours.
 La société a d'ailleurs formé une requête de dépôt de bilan (audience du 5 mars 1992).
 1001 Lausanne, 28 février 1992

Le commissaire au sursis:
 Intermandat S.A. Société Fiduciaire

Bestätigung des Nachlassvertrages Homologation du concordat Omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 306, 308, 317)

Ticino (1816)
 Il Pretore di Locarno-Campagna, Avv. Gianfranco Franscini, comunica che con sentenza 6 febbraio 1992, passata in giudicato il 18 febbraio 1992, ha omologato il concordato proposto dal debitore **Van Empel Dirk, Ascona**, titolare dell'esercizio pubblico denominato Bar Centrale in Ascona, che prevede l'integrale soddisfacimento dei crediti privilegiati ed il versamento di un dividendo concordatario del 10% ai creditori chirografari, pagabili entro 30 giorni dalla crescita in giudicato.
 L'esecuzione del concordato è stata affidata al sig. Remo Villat, c/o Reviamco SA, Bellinzona.
 6601 Locarno, 24 febbraio 1992

Il Pretore:
 Avv. Gianfranco Franscini

Bestätigung des Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung Homologation du concordat par abandon d'actif

Omologazione del concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG-LP-LEF 316d)

Vaud (1775)
 Par prononcé du 16 janvier 1992, communiqué le 6 février 1992, actuellement définitif, le président du Tribunal du district de Lausanne, Autorité de concordat, a homologué le concordat par abandon d'actif présenté à ses créanciers par **Tschopp Patrice**, né le 22 septembre 1958, originaire de Loèche-les-Bains, domicilié à **Lausanne**, avenue de Rumine 55.
 Liquidateur: Jean-Daniel Nicaty, agent d'affaires breveté, avenue Rumine 48, case postale 59, 1000 Lausanne 5.
 Commission des créanciers:
 1. Me Louis Baudraz, avocat, à Lausanne
 2. M. Youri Diseren, employé agréé en l'Etude F. Amacher, agent d'affaires breveté, à Lausanne
 3. M. Didier Burkhard, mandataire commercial à La Banque Populaire Suisse, à Lausanne.
 1000 Lausanne, 28 février 1992

Le commissaire au sursis:
 Nicaty

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

(SchKG-LP-LEF 250, 316g)

Graubünden (1777)
Abänderung des Kollokationsplanes
 Im Nachlassverfahren über die Aktiengesellschaft **Parkhotel, Arosa**, liegt der abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Betreibungsamt Arosa und der unterzeichneten Liquidatorin zur Einsicht auf. Die betroffenen vier Gläubiger wurden persönlich benachrichtigt; alle übrigen Forderungen sind unverändert aufgeführt.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim zuständigen Gericht anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, so wird der Plan rechtskräftig.
 Ferner werden hiermit gemäss Art. 260 SchKG den berechtigten Gläubigern allfällige Verantwortlichkeitsansprüche gegen die Gesellschaftsorgane zur Abtretung angeboten. Begehren um Abtretung sind bei der unterzeichneten Liquidatorin bis spätestens 31. März 1992 einzureichen.
 7000 Chur, 24. Februar 1992

Die Liquidatorin:
 OBT Treuhand AG
 Bahnhofstrasse 8, Chur

Graubünden (1778)
Abänderung des Kollokationsplanes
 Im Nachlassverfahren über die Aktiengesellschaft **Savoy-Hotel, Arosa**, liegt der abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Betreibungsamt Arosa und der unterzeichneten Liquidatorin zur Einsicht auf. Die betroffenen vier Gläubiger wurden persönlich benachrichtigt; alle übrigen Forderungen sind unverändert aufgeführt.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim zuständigen Gericht anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, so wird der Plan rechtskräftig.
 Ferner werden hiermit gemäss Art. 260 SchKG den berechtigten Gläubigern allfällige Verantwortlichkeitsansprüche gegen die Gesellschaftsorgane zur Abtretung angeboten. Begehren um Abtretung sind bei der unterzeichneten Liquidatorin bis spätestens 31. März 1992 einzureichen.
 7000 Chur, 24. Februar 1992

Die Liquidatorin:
 OBT Treuhand AG
 Bahnhofstrasse 8, Chur

Verteilungsliste und Schlussrechnung im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

Tableau de distribution et compte final dans le concordat par abandon d'actif

Stato di riparto e conto finale nel concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG-LP-LEF 316p)

Graubünden (1779)

Verteilungsliste

Im Nachlassverfahren über die Aktiengesellschaft *Parkhotel, Arosa*, liegen die Verteilungsliste über den Verwertungserlös der Liegenschaft für die beteiligten Gläubiger beim Betreibungsamt Arosa und der unterzeichneten Liquidatorin zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim zuständigen Gericht anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, so wird der Plan rechtskräftig.

7000 Chur, 24. Februar 1992

Die Liquidatorin:
OBT Treuhand AG
Bahnhofstrasse 8, Chur

Nachlassverfahren von Banken und Sparkassen

Procédure de concordat pour les banques et les caisses d'épargne

Procedura di concordato per banche e casse di risparmio

Ticino (1682)

Relazione annua e stato patrimoniale al 31 dicembre 1991
Weisscredit, Banca Commerciale e d'Investimenti in liquidazione concordataria, Lugano.

Ai sensi del Regolamento del Tribunale Federale concernente la procedura di concordato per le banche e le casse di risparmio e della LEF, a partire dal 9 marzo 1992 e per la durata di 20 giorni verranno depositati presso la Weisscredit, Banca Commerciale e d'Investimenti in liquidazione concordataria, c/o Fiduciaria Caverzasio, via Somaini 5, Lugano, la relazione annua e lo stato patrimoniale al 31 dicembre 1991.

I creditori ne potranno prendere visione ogni giorno ferialo, sabato escluso, fra le 9 e le 11, previo avviso telefonico (091 52 78 27).

6900 Lugano, 18 febbraio 1992

Liquidatori

Verschiedenes - Divers - Diversi

SchKG - LP - LEF

Zürich (1817)

Rechenschaftsbericht

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung von *Kündig Fritz*, Sonnenhof 23, 8121 *Benglen*, liegt den beteiligten Gläubigern der Rechenschaftsbericht über den Zeitraum vom 31. Januar 1990 bis 31. Dezember 1991 im Büro des Liquidators vom 2. bis 12. März 1992 zur Einsichtnahme auf.

8001 Zürich, 25. Februar 1992

Der Liquidator:
Dr. Andreas Coradi, Rechtsanwalt
Löwenstrasse 22, Zürich

Zürich (1128¹)

Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG

Das am 12. November 1991 über die *RC Syprotel AG*, mit Sitz in *Dietikon*, Silberstrasse 10, 8953 *Dietikon*, eröffnete Konkursverfahren ist mit Verfügung vom 6. Januar 1992 des Konkursrichters am Bezirksgericht Zürich mangels Aktiven eingestellt worden. Auf Begehren einer Grundpfandgläubigerin wird bezüglich der Liegenschaft in der Gemeinde *Volkerswil*, Kat.-Nr. 3803, Grundregisterblatt 2529, Betriebsgebäude an der Zentralstrasse 9A, Aseck-Nr. 684, mit 669 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, das Liquidationsverfahren gemäss Art. 134 der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (VZG) durchgeführt.

Die Grundpfandgläubiger (mit vertraglichem oder gesetzlichem Pfandrecht) bezüglich dieser Liegenschaft sowie Faustpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten aufgeführt bis 9. März 1992 unter Beilegung der Beweismittel beim Konkursamt Dietikon anzumelden. Grundpfandgläubiger haben gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, gegebenenfalls für welchen Betrag und auf welchen Termin. Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel dieser Liegenschaft verpfändet worden sind, haben die Pfandtitel innert der Eingabefrist dem Konkursamt Dietikon einzureichen.

8953 Dietikon, 31. Januar 1992

Konkursamt Dietikon
Zentralstrasse 19, Dietikon

Zürich (1129¹)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

In der Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG über die *Rember AG*, Brugghofmarkt, 8867 *Niederurnen*, wird im Auftrage des Konkursamtes Glarus, Donnerstag, 12. März 1992, 14.30 Uhr, im Restaurant *Seehof*, Uerikon-Stäfa, öffentlich versteigert:

In der Gemeinde Stäfa

Kat. Nr. 9862: 6422 m² Wiesen und Acker in der Mockenwies, Uerikon, mit zwei darauf im Rohbau erstellten Doppel-Einfamilienhäusern.

Anmerkung laut Grundbuch:
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 4 500 000.-

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 10. bis 21. Februar 1992 beim Konkursamt Stäfa, Seestrasse 75, 8712 Stäfa, zur Einsicht auf.

Besichtigung des Steigerungsobjektes: Nach telefonischer Vereinbarung mit dem Konkursamt Stäfa, Telefon 01 926 69 69.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis Fr. 50 000.- in bar oder durch Bankcheck zu bezahlen.

Kaufinteressenten werden ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die dazugehörige Verordnung aufmerksam gemacht.

8712 Stäfa, 3. Februar 1992

Konkursamt Stäfa:
E. Bosshard, Notar

Fribourg (1780)

Dépôt de l'état des charges ensuite de liquidation spéciale (art. 134 ORI)

Faillie: *Clos du Villard APN SA*, commerce d'immeubles et construction de bâtiments, rue Pierre Alex 11, à *Bulle*.

Délai pour interter action en opposition devant le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle: 10 jours dès la publication.

1700 Fribourg, 28 février 1992

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Graubünden (1781)

Rechenschaftsbericht

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der Aktiengesellschaft *Savoy-Hotel, Arosa*, und der Aktiengesellschaft *Parkhotel, Arosa*, liegt den beteiligten Gläubigern der erste Rechenschaftsbericht der Liquidatorin für die Jahre 1990 und 1991 beim Betreibungsamt Arosa und der unterzeichneten Liquidatorin während 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt zur Einsicht auf.

7000 Chur, 24. Februar 1992

Die Liquidatorin:
OBT Treuhand AG
Bahnhofstrasse 8, Chur

Aargau (1719)

Kollokationsplan

Im Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG der *Re-Haus AG, Schöftland*, betreffend die Liegenschaft IR Herz nach Nr. 2598, Parzelle 407.1, liegt das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberrufenfelden, zur Einsichtnahme auf. Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind bis längstens 12. März 1992 beim Bezirksgericht Aarau anhängig zu machen, ansonst dieses als anerkannt betrachtet wird.

5036 Oberrufenfelden, 28. Februar 1992

Konkursamt Kullm
in Oberrufenfelden

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommation - Diffida

(OR-CO-CO 983, 984)

Die Kraftloserklärung folgender Titel wird begehrt:

7 Namenaktienzertifikate Sandoz AG

Nr. 274413 über 10 Namenaktien à nominell Fr. 100.-;

Nr. 274414 über 20 Namenaktien à nominell Fr. 100.-;

Nr. 274415 über 10 Namenaktien à nominell Fr. 100.-;

Nr. 274416 über 42 Namenaktien à nominell Fr. 100.-;

Nr. 274417 über 10 Namenaktien à nominell Fr. 100.-;

Nr. 274418 über 15 Namenaktien à nominell Fr. 100.-;

Nr. 274419 über 5 Namenaktien à nominell Fr. 100.-.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 22. Januar 1992 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel bis 24. August 1992 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten die Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt werden (P3 1991/330).

4001 Basel, 10. Februar 1992

Zivilgericht Basel-Stadt:
Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Inhaberkassenobligation Nr. 00 E34974 der Neuen Aargauer Bank (vormals Aargauische Hypotheken- & Handelsbank), Brugg, Fr. 5000.-, Zinssatz 5%, fällig gewesen am 19. November 1990, mit Jahresscoupon per 19. November 1990.

Der oder die Besitzer der genannten Inhaberkassenobligation werden aufgefordert, dieselbe innert der Frist eines halben Jahres seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 2. September 1992, dem Gerichtspräsidium Brugg vorzulegen, ansonsten die genannte Inhaberkassenobligation gestützt auf Art. 986 OR für kraftlos erklärt wird. (364²)

5200 Brugg, 24. Februar 1992

Gerichtspräsidium Brugg

Kassenobligation Nr. 00 E34667 der Neuen Aargauer Bank (vormals Aargauische Hypotheken- & Handelsbank), Brugg, Fr. 10 000.-, Zinssatz 5,25%, fällig gewesen am 31. März 1990.

Der oder die Besitzer der genannten Kassenobligation werden aufgefordert, dieselbe innert der Frist eines halben Jahres seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 2. September 1992, dem Gerichtspräsidium Brugg vorzulegen, ansonsten die genannte Kassenobligation gestützt auf Art. 986 OR für kraftlos erklärt wird. (365³)

5200 Brugg, 24. Februar 1992

Gerichtspräsidium Brugg

Der Schweizerische Blinden-Bund in Friedackerstrasse 8, 8050 Zürich, vertreten durch Advokat Bernhard Schnyder, 3945 Gampel, stellt hiermit gemäss Art. 981 ff. OR das Gesuch um Kraftloserklärung der Inhaberkassenobligation mit Grundpfandverschreibung Nr. 96-1977 bzw. 118-1977 von Fr. 19 000.-, belastend im 1. Range die Parzelle Nr. 243, Plan 6, Hochtent-Dorf-Kaugut, 99 m², Wohnhaus 59 m², Platz 40 m², gelegen auf dem Gebiete der Gemeinde Hochtent und im Eigentum der Erbengemeinschaft Kalbermatter Otto, des Fridolin.

Der Inhabertitel ist unauffindbar. Ein allfälliger Inhaber wird hiermit aufgefordert, den Titel innert 6 Monaten, auslaufend am 31. August 1992, beim Schreibamt des Instruktionsgerichtes Westlich-Raron in 3953 Leuk-Stadt vorzulegen, ansonst der Titel nach Ablauf dieser Frist kraftlos erklärt wird. (366³)

3953 Leuk-Stadt, 25. Februar 1992

Der Instruktionsrichter:
H. Murmann

Es werden folgende Wertpapiere vermisst:

- Kassenobligation Nr. 5964 der Spar- und Leihkasse Pflaffien, Kapital Fr. 5000.-, Zins 4%, Laufzeit 28. Januar 1987 bis 28. Januar 1990, mit den dazugehörigen Coupons,

- Kassenobligation Nr. 6043 der Spar- und Leihkasse Pflaffien, lautend auf den Inhaber, Kapital Fr. 10 000.-, Zins 4%, Laufzeit 31. Dezember 1987 bis 31. Dezember 1990, mit Coupon per 31. Dezember 1990,

- Namensparheft Nr. 4065/07 der Spar- und Leihkasse Pflaffien. Der unbekannte Inhaber dieser Schuldurkunden und jedermann, der darüber Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen 6 Monaten von der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an auf der Bezirksgerichtskanzlei Tafers FR zu melden bzw. die Schuldurkunden vorzulegen, ansonsten diese kraftlos erklärt werden. (367³)

1712 Tafers, 19. Februar 1992

Der Gerichtspräsident:
R. Raemy

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes

Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

- Fr. 500 000.- Namensschuldbrief, datiert 12. November 1962, zugunsten der ursprünglichen Gläubigerin: *Fortuna-Lebensversicherungsgesellschaft*, Soodmattenstrasse 10, 8134 Adliswil, sodann zugunsten der «Zürich» Versicherungs-Gesellschaft, Mythenquai 2, 8002 Zürich, lastend an 1. Pfandstelle (Pfb. 2/189).
- Inhaberschuldbrief über Fr. 200 000.-, datiert 30. Juli 1960, lastend an 3. Pfandstelle (Pfb. 1/414).
- Inhaberschuldbrief über Fr. 150 000.-, datiert 30. Juli 1960, lastend an 3. Pfandstelle (Pfb. 1/416).
- Inhaberschuldbrief über Fr. 150 000.-, datiert 30. Juli 1960, lastend an 3. Pfandstelle (Pfb. 1/418).
- Inhaberschuldbrief über Fr. 220 000.-, datiert 30. Juli 1960, lastend an 4. Pfandstelle (Pfb. 1/421).

Alle Schuldbriefe lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfandgläubiger Rolf Emil Ferber, Restelbergstrasse 65, 8044 Zürich, und als Gesamtpfandrechte zu Lasten der Grundstücke Badenstrasse 330, Zürich 4, Kat. Nr. 4135, GBBL 1667, Plan 21; Badenstrasse 332, Zürich 4, Kat. Nr. 5283, GBBL 1665, Plan 21; Badenstrasse 334, Zürich 4, Kat. Nr. 5284, GBBL 1666, Plan 21, GBA Aussersihl-Zürich (09-38/1991).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (1108¹)

8026 Zürich, 18. Juni 1991

Bezirksgericht Zürich
Dieao. Gerichtsssekretärin:
lic. iur. M. Gasser

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Fr. 100 000.- Namensschuldbrief, datiert 12. September 1952, lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfandgläubiger: *Ernst Achenbach*, zugunsten der Schweizerischen Bodenredit-Anstalt in Zürich, lastend an 1. Pfandstelle auf dem Grundstück Ueberlandstrasse 329, Zürich 12, Kat. Nr. 5070, GBBL 1540 (Gesch. Nr. 09-75/1991).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (1834²)

8026 Zürich, 23. Oktober 1991

Bezirksgericht Zürich
Dieao. Gerichtsssekretärin:
lic. iur. M. Gasser

Par ordonnance du 17 janvier 1992 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu du chèque barré no 73702097 d'un montant de fr. 2615.95 tiré par l'Etude de M. Pierre Motu et François Comte, rue Bellet 4, à Genève, sur l'Union de Banques Suisses, rue du Rhône 6-8, à Genève, le 4 avril 1991 à l'ordre de Mme Camille Baumgartner de le produire et de le déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai de 6 mois dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (126²)

1211 Genève 3, 17 janvier 1992

G. Réymond, greffier

Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento

(OR-CO-CO 971, 977, 986)

Nachdem den am 12. Juli 1992 beschlossenen und daraufhin rechtsgültig veröffentlichten Aufforderungen zur Vorlegung des vermissten Aktienzertifikates Nr. 2 über die Vinkulierten Namenaktien 204 bis 402, d. h. 199 Namenaktien à Fr. 1365.- zu einem Nominalwert von Fr. 271 635.-, Ausgabedatum 24. September 1982 der Hotel Schweizerhaus AG, Maloja, innert der am 12. Februar 1992 abgelaufenen Frist von keiner Seite Folge geleistet wurde, erklärt der zuständige unterzeichnete Richter dieses Aktienzertifikat hiermit als kraftlos. (370)

7505 Celerina, 25. Februar 1992

Der Präsident des
Bezirksgerichtes Maloja:
Dr. R. Z. Ganzoni

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Plessur vom 24. Februar 1992 wurden folgende Namenaktien als kraftlos erklärt:

- Nrn. 8003 und 8004, der Stätzerhorn AG, je Fr. 200.-, beide lautend auf Margrith Bärtsch, Churwalden, inkl. Couponbogen ab Nr. 24 und folgende.
- Nrn. 4441, 4442 und 4443, der Stätzerhorn AG, je Fr. 200.-, alle lautend auf Johannes Bärtsch, Churwalden, inkl. Couponbogen ab Nr. 24 und folgende.
- Aktienzertifikat Nr. 40, 1 Namenaktie Nr. 15 zu Fr. 200.-, der Skilifte Fastatsch AG, Valbella, lautend auf Johannes Bärtsch, Churwalden.
- Prioritätsaktie Nr. 68347, zu Fr. 500.-, der Rhätischen Bahn, lautend auf Johannes Bärtsch, Churwalden. (360)

7002 Chur, 24. Februar 1992

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. H. P. Buchli

Par ordonnance du 11 février 1992, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'annulation de l'hypothèque du 13 décembre 1956 de fr. 750 000.-, intérêt 5½%, en faveur du porteur, grevant en 1er rang l'art. 7140 du registre foncier de la commune de Fribourg, propriété de la Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la Compagnie des Chemins de fer fribourgeois et des Transports en commun de Fribourg S.A. (369)

1700 Fribourg, 11 février 1992

Le greffier:
P. Brouchoud

Par décision du 24 février 1992, le président du Tribunal du district d'Orbe a prononcé l'annulation du titre suivant:

Cédule hypothécaire au porteur de fr. 180 000.-, intérêt maximum 8%, inscrite au registre foncier d'Orbe le 29 avril 1981, sous no 161 290, grevant en premier rang la parcelle no 89, de la commune de Croy, propriété de William Sordet. (368)

1350 Orbe, 24 février 1992

Le président:
E. Nicole

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Bereinigung der Eigentumsvorbehaltsregister der Betreibungsämter
(Verordnung des Bundesgerichts vom 29. März 1939)

Es ist die Bereinigung der Eigentumsvorbehaltsregister bei untenstehenden Betreibungsämtern angeordnet worden. Sämtliche bei diesen Betreibungsämtern vor dem 1. Januar 1987 eingetragenen Eigentumsvorbehalte werden gelöscht, sofern gegen die Löschung nicht Einsprache erhoben wird. Einsprüche sind bis spätestens 31. März 1992 unter Entrichtung der Kosten für die Mitteilung an den Erwerber (Fr. 6.-) beim Betreibungsamt, wo der Eigentumsvorbehalt eingetragen ist, schriftlich einzureichen; dabei sind Datum des Eintrages, der Erwerber, die Sache und der ursprünglich garantierte Forderungsbetrag anzugeben. (A 682¹)

Epuración des registres des pactes de réserve de propriété des offices de poursuite
(Ordonnance du Tribunal fédéral du 29 mars 1939)

L'épuration des registres des pactes de réserve de propriété a été ordonnée pour les offices de poursuite indiqués ci-dessous. Tous les pactes de réserve de propriété inscrits dans les registres des offices sous-indiqués avant le 1er janvier 1987 seront radiés, à moins d'opposition. Les oppositions doivent être annoncées par écrit au plus tard le 31 mars 1992, à l'office de poursuite auprès duquel le pacte de réserve de propriété est inscrit, l'opposant paiera en même temps les frais de la communication de l'opposition à l'acquéreur (fr. 6.-); il indiquera la date de l'inscription, le nom de l'acquéreur, la chose grevée de la réserve de propriété et le montant originnaire de la créance garantie.

Appuramento dei registri dei patti di riserva della proprietà degli uffici di esecuzione
(Regolamento del Tribunale federale del 29 marzo 1939)

L'appuramento dei registri dei patti di riserva della proprietà è stato ordinato per seguenti uffici di esecuzione. Tutti i patti di riserva della proprietà iscritti nei registri degli uffici qui sotto elencati anteriormente al 1° gennaio 1987 saranno cancellati, a meno che sia stata fatta opposizione. Le opposizioni dovranno essere interposte per iscritto al più tardi entro il 31 marzo 1992 all'ufficio di esecuzione presso il quale il patto di riserva della proprietà è iscritto; l'opponente pagherà nello stesso tempo le spese della comunicazione dell'opposizione all'acquirente (fr. 6.-); indicherà la data dell'iscrizione, il nome dell'acquirente, l'oggetto e l'ammontare del credito originariamente garantito.

Kanton Zürich	Betreibungsämter Zürich 2 und Winterthur I
Kanton Obwalden	Betreibungsämter Alpnach, Engelberg, Kerns, Giswil, Lungern, Sachseln und Sarnen
Kanton St. Gallen	sämtliche Betreibungsämter
Kanton Aargau	sämtliche Betreibungsämter
Canton Ticino	tutti gli uffici di esecuzione
Canton de Vaud	tous les offices de poursuite
Canton de Neuchâtel	tous les offices de poursuite

Öffentliches Inventar

ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonsten die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: **Werder René**, geb. 1933, von Lupfig AG, in Windisch wohnhaft gewesen, gestorben am 17. Februar 1992. Eingaben an die Gemeindekanzlei 5200 Windisch. Frist bis 6. April 1992. (A 692)
 5200 Brugg, 24. Februar 1992 Die Gerichtskanzlei

Erbenruf

Die Erben der **Trummer Marie Johanna**, 1911, des Jakob und der Maria geborene Krüger, von Frutigen, in CH-6604 Locarno wohnhaft gewesen, dort am 7. August 1991 gestorben, werden hiermit aufgefördert, sich innert dem 31. März 1993, beim Bezirksgericht (Pretura di Locarno-Città), 6001 Locarno, zu melden und sich über ihre Erbberechtigung urkundlich auszuweisen. Nach dem oben erwähnten Datum wird die Erbschaft, unter Vorbehalt der Erbschaftsklage, den ermittelten Erben zufallen. (A 693²)
 6601 Locarno, 24. Februar 1992
 Der Bezirksrichter von Locarno-Città:
 Dr. E. Borioni

Ankündigung gemäss Art. 66 HReg V

Das Konkursverfahren über die **Prover AG Biel**, in Biel, ist mangels Aktiven eingestellt worden. Die Löschung der Gesellschaft wird vollzogen, falls deren Vertreter nicht bis zum 30. März 1992 begründete Einsprache gegen diese Ankündigung beim unterzeichneten Handelsregisteramt erhebt. (A 694)

2500 Biel, 24. Februar 1992 Handelsregisteramt Biel

Aufforderung gemäss Art. 66 Abs. 2 HReg V

Henkel Pem AG, in Orpund
 Gemäss Verfügung des Gerichtspräsidenten II von Nidau vom 12. Dezember 1991 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven und Passiven über die Firma Henkel Pem AG, Orpund, eingestellt. Allfällige begründete Einsprachen gegen die Löschung sind innert 3 Monaten schriftlich beim Handelsregisteramt Nidau geltend zu machen, widrigenfalls wird die Gesellschaft von Amtes wegen gelöscht. (A 696)
 2560 Nidau, 25. Februar 1992 Handelsregisteramt Nidau

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Büsser W. AG in Liquidation, Auslikon/Pfäffikon

Erste Veröffentlichung
 Gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 27. Januar 1992 hat die W. Büsser AG, Auslikon, ihre Auflösung beschlossen und ist in Liquidation getreten. Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Wilhelm Büsser-Leu, Tödistrasse 30, 8344 Bäretswil, anzumelden. (A 699³)
 8344 Bäretswil, 24. Februar 1992 Wilhelm Büsser

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Atom Prot S.A. en liquidation, Chésereux

Première publication
 L'assemblée générale extraordinaire du 15 février 1988 a décidé de la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur: Henri-Ferdinand Lavanchy, Château de Bonmont, 1261 Chésereux. (A 700³)
 1261 Chésereux, 24 février 1992 Le liquidateur

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Amram Holding S.A. in liquidazione, Chiasso

Prima pubblicazione
 L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 21 febbraio 1992 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Avv. Elio Fiscalini, corso S. Gottardo 14, 6830 Chiasso, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 702³)
 6830 Chiasso, 28 febbraio 1992 Il liquidatore:
 Avv. Elio Fiscalini

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Kontitransport SA in liquidazione, Chiasso

Terza pubblicazione
 L'assemblea generale straordinaria degli azionisti svoltasi il 3 gennaio 1992 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti entro trenta giorni dalla data della terza pubblicazione del presente avviso. Le notifiche devono essere indirizzate alla liquidatrice, ossia: Signora Luciana Campana, corso S. Gottardo 102, 6830 Chiasso. (A 418¹)
 6830 Chiasso, 4 febbraio 1992 La liquidatrice:
 Luciana Campana

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

TPT Turismo Personal Tour SA, Chiasso

Terza pubblicazione
 L'assemblea generale straordinaria degli azionisti svoltasi il 3 gennaio 1992 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti entro trenta giorni dalla data della terza pubblicazione del presente avviso. Le notifiche devono essere indirizzate al liquidatore ossia, Adamo Tornese, c/o G & A Fid SA, via Vela 3, 6830 Chiasso. (A 394¹)
 6830 Chiasso, 28 gennaio 1992 Il liquidatore:
 Adamo Tornese

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Intersec Chur AG in Liquidation, Chur

Erste Veröffentlichung
 Die ordentliche Generalversammlung vom 21. Februar 1992 hat die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Dr. Hans-Rudolf Bener, Hartberstrasse 1, 7000 Chur, anzumelden. (A 701³)
 7000 Chur, 24. Februar 1992 Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Robaver SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication
 Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 7 février 1992. Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de 30 jours dès la troisième publication du présent avis, en mains de la liquidatrice, la société Fiduciaire SA, à Genève, rue de Berne 9. (A 625²)
 1200 Genève, 17 février 1992 La liquidatrice

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Junker-Filter AG in Liquidation, Hausen am Albis

Erste Veröffentlichung
 Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Januar 1992 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen oder andere Ansprüche innerhalb einer Frist von 30 Tagen von der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich beim Liquidator, Hugo Menzi, Unterfeldstrasse 5a, 8500 Frauenfeld, anzumelden. (A 703³)
 8500 Frauenfeld, 24. Januar 1992 Der Liquidator

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Ercolano S.A. in liquidazione, Lugano

Prima pubblicazione
 Con decisione assembleare del 6 febbraio 1992 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso. Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore: Avv. Alberto Gilardi, casella postale 2629, 6901 Lugano. (A 704³)
 6901 Lugano, 28 febbraio 1992 Ercolano S.A.
 Il liquidatore:
 Avv. Alberto Gilardi

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Cafetti Casino S.A., en liquidation, Montreux

Première publication
 Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 4 juillet 1988, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, dans un délai d'un mois dès la troisième publication, auprès du liquidateur Patrick Monnier, route de Duillier, 1268 Trélex. (A 698²)
 1268 Trélex, 29 août 1988 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Logos-Contacts S.A., en liquidation, Morges

Troisième publication
 Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 19 février 1992, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur, Mahfoud-Sami Melliti, de Belgique et Tunisie, à Morges, chemin du Risoux 8, 1110 Morges. (A 631¹)
 1110 Morges, 19 février 1992 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Ipatec S.A. en liquidation, Pully

Première publication
 L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 17 janvier 1992 a décidé la dissolution de la société et sa mise en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en main du liquidateur Fiduciaire A. Baechi S.A., Grand-Chêne 5, 1003 Lausanne. (A 705²)
 1003 Lausanne, 28 février 1992 Le liquidateur:
 Fiduciaire A. Baechi S.A.

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Opal AG, Untererlinsbach

Erste Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. September 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator, Roland Kyburz, Buchweg 4, 5015 Untererlinsbach, anzumelden. (A 706²)
 5015 Untererlinsbach, 24. Februar 1992 Der Liquidator:
 Roland Kyburz

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Hupag Holding AG in Liquidation, Zug

Erste Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 24. Februar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung bei den Liquidatoren der Gesellschaft an deren Sitz anzumelden. (A 707²)
 6301 Zug, 24. Februar 1992 Die Liquidatoren

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Valmela SA in Liquidation, Zuoz

Erste Veröffentlichung
 An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. Februar 1992 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt in schriftlicher Form beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Marc E. Wieser, Rechtsanwalt und Notar, 7524 Zuoz, schriftlich anzumelden. (A 708²)
 7524 Zuoz, 25. Februar 1992 Der Liquidator:
 Dr. Marc E. Wieser

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

AGO Industrie-Elektronik AG in Liquidation, Zürich

Erste Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Februar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Willi Hepting, Berghaldenstrasse 52a, 8053 Zürich, anzumelden. (A 710²)
 8053 Zürich, 21. Februar 1992 Der Liquidator:
 Willi Hepting

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 58 ZGB und Art. 913, 742 und 745 OR

Rohöl-Plattform, Zürich

Erste Veröffentlichung
 Mit Beschluss der Generalversammlung vom 28. Oktober 1991 hat sich der Verein Rohöl-Plattform, in Zürich 1, aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Rohöl-Plattform in Liquidation durchgeführt. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes anzumelden bei der Rohöl-Plattform in Liquidation, c/o Carburra, Postfach, 8021 Zürich. (A 709³)
 8021 Zürich, 25. Februar 1992 Die Liquidatoren:
 E. Holzer Ch. Hess

Preisbescheinigung für Textilien

Ausschreibung zur Vornahme der Preisbescheinigung gemäss Art. 6 der Verordnung des Bundesrates vom 30. November 1987 (SR 946.213) über die Einfuhr von Textilien

Bei der Abteilung für Ein- und Ausfuhr (AEA) des Bundesamtes für Ausseiwirtschaft wurde ein Einfuhrsuch für das nachstehende, der Preisbescheinigung unterliegende Produkt eingereicht:

Warenbezeichnung: *Damenkleid*
Material: 65% Viskose, 35% Leinen
Gewebebindung: *Leinwandbindung*
Fadenzahl:
Kette = 35 auf 1 cm Schuss = 21 auf 1 cm
Garnnummer:
Kette = *Ne 20* Schuss = *Nm 24*
Garnart: *einfache*
Veredlung: *gefärbt*
Stückgewicht für Grösse: 514 g (Grösse 40)
Ursprungsland des Importproduktes: *Tschechoslowakei*
Diverses:

Handelsstufe: *Versandhandel*

AEA-Referenz-Nr.: 2/1193

Schweizerische Hersteller vergleichbarer Produkte sind aufgefordert, der AEA, Sektion Industrieprodukte I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, innert 10 Tagen ab Publikation, ihre Preisofferten, ergänzt mit den vorstehend aufgeführten technischen Angaben und einem Muster, zur Vornahme der Preisbescheinigung einzureichen.

Attestation de prix pour textiles

Publication pour la délivrance de l'attestation de prix selon l'article 6 de l'Ordonnance du Conseil fédéral du 30 novembre 1987 (RS 946.213) sur les importations de textiles

Une demande d'importation a été présentée à la Division des importations et des exportations (DIE) de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures se rapportant au produit sousmentionné soumis à une attestation de prix:

Désignation de la marchandise: *robe pour femmes*
Matière: 65% viscose, 35% lin
Armure: *armure toile*
Nombre de fils:
à la chaîne = 35 sur 1 cm à la trame = 21 sur 1 cm
Numéro des fils (titrage métrique):
pour la chaîne = *Ne 20* pour la trame = *Nm 24*
Genre de fils: *filles simples*
Perfectionnement: *teinte*
Poids net par grandeur: 514 g (grandeur 40)
Pays d'origine du produit importé: *Tchécoslovaquie*
Divers:

Degré commercial: *commerce d'expédition*

No de référence - DIE: 2/1193

Les fabricants suisses de marchandises comparables sont priés de faire parvenir à la DIE, Section des produits industriels I, Zieglerstrasse 30, 3003 Berne, dans un délai de 10 jours à partir de la publication officielle, leurs offres de prix, accompagnées des précédentes données techniques ainsi qu'un échantillon afin de permettre l'établissement de l'attestation de prix.

Preisbescheinigung für Textilien

Ausschreibung zur Vornahme der Preisbescheinigung gemäss Art. 6 der Verordnung des Bundesrates vom 30. November 1987 (SR 946.213) über die Einfuhr von Textilien

Bei der Abteilung für Ein- und Ausfuhr (AEA) des Bundesamtes für Ausseiwirtschaft wurde ein Einfuhrsuch für das nachstehende, der Preisbescheinigung unterliegende Produkt eingereicht:

Warenbezeichnung: *Damenjacke*
Material: 85% Viskose, 15% Leinen
Gewebebindung: *Leinwandbindung*
Fadenzahl:
Kette = 26 auf 1 cm Schuss = 19 auf 1 cm
Garnnummer:
Kette = *Nm 28* Schuss = *Nm 20*
Garnart: *einfache*
Veredlung: *gefärbt*
Stückgewicht für Grösse: 404 g (Grösse 40)
Ursprungsland des Importproduktes: *Tschechoslowakei*
Diverses:

Handelsstufe: *Versandhandel*

AEA-Referenz-Nr.: 2/1194

Schweizerische Hersteller vergleichbarer Produkte sind aufgefordert, der AEA, Sektion Industrieprodukte I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, innert 10 Tagen ab Publikation, ihre Preisofferten, ergänzt mit den vorstehend aufgeführten technischen Angaben und einem Muster, zur Vornahme der Preisbescheinigung einzureichen.

Attestation de prix pour textiles

Publication pour la délivrance de l'attestation de prix selon l'article 6 de l'Ordonnance du Conseil fédéral du 30 novembre 1987 (RS 946.213) sur les importations de textiles

Une demande d'importation a été présentée à la Division des importations et des exportations (DIE) de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures se rapportant au produit sousmentionné soumis à une attestation de prix:

Désignation de la marchandise: *veste pour femmes*
Matière: 85% viscose, 15% lin
Armure: *armure toile*
Nombre de fils:
à la chaîne = 26 sur 1 cm à la trame = 19 sur 1 cm
Numéro des fils (titrage métrique):
pour la chaîne = *Nm 28* pour la trame = *Nm 20*
Genre de fils: *filles simples*
Perfectionnement: *teinte*
Poids net par grandeur: 404 g (grandeur 40)
Pays d'origine du produit importé: *Tchécoslovaquie*
Divers:

Degré commercial: *commerce d'expédition*

No de référence - DIE: 2/1194

Les fabricants suisses de marchandises comparables sont priés de faire parvenir à la DIE, Section des produits industriels I, Zieglerstrasse 30, 3003 Berne, dans un délai de 10 jours à partir de la publication officielle, leurs offres de prix, accompagnées des précédentes données techniques ainsi qu'un échantillon afin de permettre l'établissement de l'attestation de prix.

Preisbescheinigung für Textilien

Ausschreibung zur Vornahme der Preisbescheinigung gemäss Art. 6 der Verordnung des Bundesrates vom 30. November 1987 (SR 946.213) über die Einfuhr von Textilien

Bei der Abteilung für Ein- und Ausfuhr (AEA) des Bundesamtes für Ausseiwirtschaft wurde ein Einfuhrsuch für das nachstehende, der Preisbescheinigung unterliegende Produkt eingereicht:

Warenbezeichnung: *Damenbluse*
Material: 100% Polyester
Gewebebindung: *Kreppbindung Georgette*
Fadenzahl:
Kette = 60 auf 1 cm Schuss = 35 auf 1 cm
Garnnummer:
Kette = *dtex 78/36* Schuss = *dtex 78/36*
Garnart: *einfache*
Veredlung: *bedruckt*
Stückgewicht für Grösse: 142 g (Grösse 40)
Ursprungsland des Importproduktes: *Tschechoslowakei*
Diverses:

Handelsstufe: *Versandhandel*

AEA-Referenz-Nr.: 2/1195

Schweizerische Hersteller vergleichbarer Produkte sind aufgefordert, der AEA, Sektion Industrieprodukte I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, innert 10 Tagen ab Publikation, ihre Preisofferten, ergänzt mit den vorstehend aufgeführten technischen Angaben und einem Muster, zur Vornahme der Preisbescheinigung einzureichen.

Attestation de prix pour textiles

Publication pour la délivrance de l'attestation de prix selon l'article 6 de l'Ordonnance du Conseil fédéral du 30 novembre 1987 (RS 946.213) sur les importations de textiles

Une demande d'importation a été présentée à la Division des importations et des exportations (DIE) de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures se rapportant au produit sousmentionné soumis à une attestation de prix:

Désignation de la marchandise: *blouse pour femmes*
Matière: 100% polyester
Armure: *armure crêpe Georgette*
Nombre de fils:
à la chaîne = 60 sur 1 cm à la trame = 35 sur 1 cm
Numéro des fils (titrage métrique):
pour la chaîne = *dtex 78/36* pour la trame = *dtex 78/36*
Genre de fils: *filles simples*
Perfectionnement: *imprimée*
Poids net par grandeur: 142 g (grandeur 40)
Pays d'origine du produit importé: *Tchécoslovaquie*
Divers:

Degré commercial: *commerce d'expédition*

No de référence - DIE: 2/1195

Les fabricants suisses de marchandises comparables sont priés de faire parvenir à la DIE, Section des produits industriels I, Zieglerstrasse 30, 3003 Berne, dans un délai de 10 jours à partir de la publication officielle, leurs offres de prix, accompagnées des précédentes données techniques ainsi qu'un échantillon afin de permettre l'établissement de l'attestation de prix.

Preisbescheinigung für Textilien

Ausschreibung zur Vornahme der Preisbescheinigung gemäss Art. 6 der Verordnung des Bundesrates vom 30. November 1987 (SR 946.213) über die Einfuhr von Textilien

Bei der Abteilung für Ein- und Ausfuhr (AEA) des Bundesamtes für Ausseiwirtschaft wurde ein Einfuhrsuch für das nachstehende, der Preisbescheinigung unterliegende Produkt eingereicht:

Warenbezeichnung: *Damenjacke*
Material: 100% Wolle
Gewebebindung: *Leinwandbindung*
Fadenzahl:
Kette = 26 auf 1 cm Schuss = 24 auf 1 cm
Garnnummer:
Kette = *Nm 64/2* Schuss = *Nm 32*
Garnart: *Kette: mehrfache, Schuss: einfache*
Veredlung: *gefärbt*
Stückgewicht für Grösse: 456 g (Grösse 40)
Ursprungsland des Importproduktes: *Ungarn*
Diverses:

Handelsstufe: *Versandhandel*

AEA-Referenz-Nr.: 2/0197

Schweizerische Hersteller vergleichbarer Produkte sind aufgefordert, der AEA, Sektion Industrieprodukte I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, innert 10 Tagen ab Publikation, ihre Preisofferten, ergänzt mit den vorstehend aufgeführten technischen Angaben und einem Muster, zur Vornahme der Preisbescheinigung einzureichen.

Attestation de prix pour textiles

Publication pour la délivrance de l'attestation de prix selon l'article 6 de l'Ordonnance du Conseil fédéral du 30 novembre 1987 (RS 946.213) sur les importations de textiles

Une demande d'importation a été présentée à la Division des importations et des exportations (DIE) de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures se rapportant au produit sousmentionné soumis à une attestation de prix:

Désignation de la marchandise: *veste pour femmes*
Matière: 100% laine
Armure: *armure toile*
Nombre de fils:
à la chaîne = 26 sur 1 cm à la trame = 24 sur 1 cm
Numéro des fils (titrage métrique):
pour la chaîne = *Nm 64/2* pour la trame = *Nm 32*
Genre de fils: *pour la chaîne: filles retors, pour la trame: filles simples*
Perfectionnement: *teinte*
Poids net par grandeur: 456 g (grandeur 40)
Pays d'origine du produit importé: *Hongrie*
Divers:

Degré commercial: *commerce d'expédition*

No de référence - DIE: 2/0197

Les fabricants suisses de marchandises comparables sont priés de faire parvenir à la DIE, Section des produits industriels I, Zieglerstrasse 30, 3003 Berne, dans un délai de 10 jours à partir de la publication officielle, leurs offres de prix, accompagnées des précédentes données techniques ainsi qu'un échantillon afin de permettre l'établissement de l'attestation de prix.

Preisbescheinigung für Textilien

Ausschreibung zur Vornahme der Preisbescheinigung gemäss Art. 6 der Verordnung des Bundesrates vom 30. November 1987 (SR 946.213) über die Einfuhr von Textilien

Bei der Abteilung für Ein- und Ausfuhr (AEA) des Bundesamtes für Ausseiwirtschaft wurde ein Einfuhrsuch für das nachstehende, der Preisbescheinigung unterliegende Produkt eingereicht:

Warenbezeichnung: *Damenjacke*
Material: 65% Viskose, 35% Leinen
Gewebebindung: *Leinwandbindung*
Fadenzahl:
Kette = 35 auf 1 cm Schuss = 21 auf 1 cm
Garnnummer:
Kette = *Ne 20* Schuss = *Nm 24*
Garnart: *einfache*
Veredlung: *gefärbt*
Stückgewicht für Grösse: 531 g (Grösse 40)
Ursprungsland des Importproduktes: *Ungarn*
Diverses:

Handelsstufe: *Versandhandel*

AEA-Referenz-Nr.: 2/0198

Schweizerische Hersteller vergleichbarer Produkte sind aufgefordert, der AEA, Sektion Industrieprodukte I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, innert 10 Tagen ab Publikation, ihre Preisofferten, ergänzt mit den vorstehend aufgeführten technischen Angaben und einem Muster, zur Vornahme der Preisbescheinigung einzureichen.

Attestation de prix pour textiles

Publication pour la délivrance de l'attestation de prix selon l'article 6 de l'Ordonnance du Conseil fédéral du 30 novembre 1987 (RS 946.213) sur les importations de textiles

Une demande d'importation a été présentée à la Division des importations et des exportations (DIE) de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures se rapportant au produit sousmentionné soumis à une attestation de prix:

Désignation de la marchandise: *veste pour femmes*
Matière: 65% viscose, 35% lin
Armure: *armure toile*
Nombre de fils:
à la chaîne = 35 sur 1 cm à la trame = 21 sur 1 cm
Numéro des fils (titrage métrique):
pour la chaîne = *Ne 20* pour la trame = *Nm 24*
Genre de fils: *filles simples*
Perfectionnement: *teinte*
Poids net par grandeur: 531 g (grandeur 40)
Pays d'origine du produit importé: *Hongrie*
Divers:

Degré commercial: *commerce d'expédition*

No de référence - DIE: 2/0198

Les fabricants suisses de marchandises comparables sont priés de faire parvenir à la DIE, Section des produits industriels I, Zieglerstrasse 30, 3003 Berne, dans un délai de 10 jours à partir de la publication officielle, leurs offres de prix, accompagnées des précédentes données techniques ainsi qu'un échantillon afin de permettre l'établissement de l'attestation de prix.

Preisbescheinigung für Textilien

Ausschreibung zur Vornahme der Preisbescheinigung gemäss Art. 6 der Verordnung des Bundesrates vom 30. November 1987 (SR 946.213) über die Einfuhr von Textilien

Bei der Abteilung für Ein- und Ausfuhr (AEA) des Bundesamtes für Ausseiwirtschaft wurde ein Einfuhrsuch für das nachstehende, der Preisbescheinigung unterliegende Produkt eingereicht:

Warenbezeichnung: *Damen-Kostüm*
Material: 70% Viskose, 30% Polyester
Gewebebindung: *Gabardine*
Fadenzahl:
Kette = 51 auf 1 cm Schuss = 25 auf 1 cm
Garnnummer:
Kette = *Nm 50* Schuss = *Nm 34*
Garnart: *einfache*
Veredlung: *gefärbt*
Stückgewicht für Grösse: 856 g (Grösse 40)
Ursprungsland des Importproduktes: *Ungarn*
Diverses:

Handelsstufe: *Versandhandel*

AEA-Referenz-Nr.: 2/0199

Schweizerische Hersteller vergleichbarer Produkte sind aufgefordert, der AEA, Sektion Industrieprodukte I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, innert 10 Tagen ab Publikation, ihre Preisofferten, ergänzt mit den vorstehend aufgeführten technischen Angaben und einem Muster, zur Vornahme der Preisbescheinigung einzureichen.

Attestation de prix pour textiles

Publication pour la délivrance de l'attestation de prix selon l'article 6 de l'Ordonnance du Conseil fédéral du 30 novembre 1987 (RS 946.213) sur les importations de textiles

Une demande d'importation a été présentée à la Division des importations et des exportations (DIE) de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures se rapportant au produit sousmentionné soumis à une attestation de prix:

Désignation de la marchandise: *costume pour femmes*
Matière: 70% viscose, 30% polyester
Armure: *gabardine*
Nombre de fils:
à la chaîne = 51 sur 1 cm à la trame = 25 sur 1 cm
Numéro des fils (titrage métrique):
pour la chaîne = *Nm 50* pour la trame = *Nm 34*
Genre de fils: *filles simples*
Perfectionnement: *teinte*
Poids net par grandeur: 856 g (grandeur 40)
Pays d'origine du produit importé: *Hongrie*
Divers:

Degré commercial: *commerce d'expédition*

No de référence - DIE: 2/0199

Les fabricants suisses de marchandises comparables sont priés de faire parvenir à la DIE, Section des produits industriels I, Zieglerstrasse 30, 3003 Berne, dans un délai de 10 jours à partir de la publication officielle, leurs offres de prix, accompagnées des précédentes données techniques ainsi qu'un échantillon afin de permettre l'établissement de l'attestation de prix.

Preisbescheinigung für Textilien

Ausschreibung zur Vornahme der Preisbescheinigung gemäss Art. 6 der Verordnung des Bundesrates vom 30. November 1987 (SR 946.213) über die Einfuhr von Textilien

Bei der Abteilung für Ein- und Ausfuhr (AEA) des Bundesamtes für Aussenwirtschaft wurde ein Einfuhrgesuch für das nachstehende, der Preisbescheinigung unterliegende Produkt eingereicht:

Warenbezeichnung: *Damenhose*
 Material: 100% Wolle
 Gewebbindung: *Leinwandbindung*
 Fadenzahl:
 Kette = 26 auf 1 cm Schuss = 24 auf 1 cm
 Garnnummer:
 Kette = Nm 64/2 Schuss = Nm 32
 Garnart: *Kette: mehrfache, Schuss: einfache*
 Veredlung: *gefärbt*
 Stückgewicht für Grösse: 305 g (Grösse 40)
 Ursprungsland des Importproduktes: *Ungarn*
 Diverses:

Handelsstufe: *Versandhandel*
 AEA-Referenz-Nr.: 2/0201

Schweizerische Hersteller vergleichbarer Produkte sind aufgefordert, der AEA, Sektion Industrieprodukte I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, innert 10 Tagen ab Publikation, ihre Preisofferten, ergänzt mit den vorstehend aufgeführten technischen Angaben und einem Muster, zur Vornahme der Preisbescheinigung einzureichen.

Attestation de prix pour textiles

Publication pour la délivrance de l'attestation de prix selon l'article 6 de l'Ordonnance du Conseil fédéral du 30 novembre 1987 (RS 946.213) sur les importations de textiles

Une demande d'importation a été présentée à la Division des importations et des exportations (DIE) de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures se rapportant au produit sousmentionné soumis à une attestation de prix:

Désignation de la marchandise: *pantalon pour femmes*
 Matière: 100% laine
 Armure: *armure toile*
 Nombre de fils:
 à la chaîne = 26 sur 1 cm à la trame = 24 sur 1 cm
 Numéro des fils (titrage métrique):
 pour la chaîne = Nm 64/2 pour la trame = Nm 32
 Genre de fils: *pour la chaîne: fils retors, pour la trame: fils simples*
 Perfectionnement: *teint*
 Poids net par grandeur: 305 g (grandeur 40)
 Pays d'origine du produit importé: *Hongrie*
 Diverses:
 Degré commercial: *commerce d'expédition*
 No de référence - DIE: 2/0201

Les fabricants suisses de marchandises comparables sont priés de faire parvenir à la DIE, Section des produits industriels I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, dans un délai de 10 jours à partir de la publication officielle, leurs offres de prix, accompagnées des précédentes données techniques ainsi qu'un échantillon afin de permettre l'établissement de l'attestation de prix.

Preisbescheinigung für Textilien

Ausschreibung zur Vornahme der Preisbescheinigung gemäss Art. 6 der Verordnung des Bundesrates vom 30. November 1987 (SR 946.213) über die Einfuhr von Textilien

Bei der Abteilung für Ein- und Ausfuhr (AEA) des Bundesamtes für Aussenwirtschaft wurde ein Einfuhrgesuch für das nachstehende, der Preisbescheinigung unterliegende Produkt eingereicht:

Warenbezeichnung: *Damenbluse*
 Material: 73% Viskose, 27% Polyamid
 Gewebbindung: *Leinwandbindung*
 Fadenzahl:
 Kette = 48 auf 1 cm Schuss = 39 auf 1 cm
 Garnnummer:
 Kette = dix 44 Schuss = Nm 60
 Garnart: *einfache*
 Veredlung: *gefärbt*
 Stückgewicht für Grösse: 204 g (Grösse 40)
 Ursprungsland des Importproduktes: *Ungarn*
 Diverses:
 Handelsstufe: *Versandhandel*
 AEA-Referenz-Nr.: 2/0200

Schweizerische Hersteller vergleichbarer Produkte sind aufgefordert, der AEA, Sektion Industrieprodukte I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, innert 10 Tagen ab Publikation, ihre Preisofferten, ergänzt mit den vorstehend aufgeführten technischen Angaben und einem Muster, zur Vornahme der Preisbescheinigung einzureichen.

Attestation de prix pour textiles

Publication pour la délivrance de l'attestation de prix selon l'article 6 de l'Ordonnance du Conseil fédéral du 30 novembre 1987 (RS 946.213) sur les importations de textiles

Une demande d'importation a été présentée à la Division des importations et des exportations (DIE) de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures se rapportant au produit sousmentionné soumis à une attestation de prix:

Désignation de la marchandise: *blouse pour femmes*
 Matière: 73% viscose, 27% polyamid
 Armure: *armure toile*
 Nombre de fils:
 à la chaîne = 48 sur 1 cm à la trame = 39 sur 1 cm
 Numéro des fils (titrage métrique):
 pour la chaîne = dix 44 pour la trame = Nm 60
 Genre de fils: *fils simples*
 Perfectionnement: *teinte*
 Poids net par grandeur: 204 g (grandeur 40)
 Pays d'origine du produit importé: *Hongrie*
 Diverses:
 Degré commercial: *commerce d'expédition*
 No de référence - DIE: 2/0200

Les fabricants suisses de marchandises comparables sont priés de faire parvenir à la DIE, Section des produits industriels I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, dans un délai de 10 jours à partir de la publication officielle, leurs offres de prix, accompagnées des précédentes données techniques ainsi qu'un échantillon afin de permettre l'établissement de l'attestation de prix.

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Direktion KW

Kanton: Uri
 Ort: Amsteg
 Objekt: Baulos 1.3 Zufahrtsstrasse zum Wasserschloss und Voreinschnitt.
 Eingabetermin: 16. April 1992.
 Die Begebung findet am Montag, 23. März 1992, mit Treffpunkt um 14 Uhr beim KW SBB Amsteg, statt.
 Hauptkubaturen: Aushub maschinell 6000 m³
 Felsaushub 500 m³
 Beton 600 m³
 Bruchsteinverkleidung 450 m²
 Fundationsschicht 2000 m²
 Belag HMT 22 3000 m²

Bezug der Ausschreibungsunterlagen ab 6. März 1992 bei IUB Ingenieur-Unternehmung AG Bern, Thunstrasse 2, 3000 Bern 6, Telefon 031 44 90 82. Die Abgabe erfolgt gegen Nachnahme von Fr. 40.-. Der Betrag wird nicht zurückerstattet.
 Die Angebote mit der Aufschrift «Baulos 1.3 Zufahrtsstrasse Wasserschloss» sind der Direktion Kraftwerke SBB, Industriestrasse 1, Postfach, 3052 Zollikofen, bis 16. April 1992 (Poststempel) verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 8. November 1992 verbindlich. (M 65²)

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Abteilung Haustechnik, 3003 Bern

Nachstehende Lieferungen und Arbeiten werden gemäss Submissionsverordnung des Bundes vom 31. März 1971 zum öffentlichen Wettbewerb ausgeschrieben:

Bern, Kasernenstrasse 19
 BKP 236 Telefoninstallationen

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 21. März 1992 dem Amt für Bundesbauten, Abteilung Haustechnik, Sektion Spezialberatung, Effingerstrasse 20, 3003 Bern, unter Angabe des Bauobjekts und der Arbeitsgattung schriftlich zu melden. Für die vorgenannte Arbeitsgattung erfolgt keine Publikation mehr.

Generelle Anforderungen
 - Telefon A-Konzessionär im eigenen Betrieb
 - schriftlicher Leistungsnachweis für ähnliche Arbeiten mit vergleichbarem Umfang unter Angabe von Kontaktpersonen und Ausführungsdatum
 - detaillierte Angaben über Personalbestand sowie der firmeneigenen Projektorganisation unter Angabe des für das Projekt vorgesehenen Kaderpersonals mit Ausbildung und Funktion
 Bewerber, welche diese Nachweise nicht erbringen können, werden zur Submission nicht eingeladen.
 Versand der Submissionsunterlagen: Ende März 1992.
 Eingabefrist: Mitte April 1992. (M 67)

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Bauabteilung Kreis I

Chemische Unkrautvertilgung auf dem Gleiskörper mittels Rückenspritzen

Regiearbeit: Eine Equipe von 3 Mann und ein Strassenfahrzeug, 18 Abschnitte von 50 bis 150 km Gleiskörper, verteilt in den 5 Regionen der Kreisdirektion I

Ausführung der Arbeiten: Mai/Juni und September/Oktober
 Unternehmungen, welche an dieser Ausschreibung teilnehmen wollen, können die Submissionsunterlagen bei der Bauabteilung, Verwaltungsgesellschaft I, Büro Nr. 224, Avenue de la Gare 43, in Lausanne, anfordern.
 Bitte die gewünschte Region angeben:

1. Lausanne
 2. Sion
 3. Neuchâtel
 4. Bern
 5. Delémont
 Angebote mit der Aufschrift «Sektion Bahndienst, Unkrautvertilgung» sind verschlossen und bis spätestens 27. März 1992 an die Bauabteilung des Kreises I der SBB, Postfach 345, 1001 Lausanne, zu senden. Sie bleiben bis 31. Dezember 1992 verbindlich. (M 68)

Soumission de travaux de construction

Chemins de fer fédéraux suisses; Division principale des travaux du 1er arrondissement

Désherbage chimique des voies avec pulvérisateurs à dos
 Travaux en régie: une équipe de 3 hommes et un véhicule routier.
 18 lots de 50 à 150 km chacun réparti dans les 5 régions de l'arrondissement I
 Périodes d'exécution: mai/juin et septembre/octobre

Les entreprises qui désirent participer au concours peuvent s'inscrire pour obtenir les formules de soumission en précisant la région désirée soit:
 1. Lausanne
 2. Sion
 3. Neuchâtel
 4. Berne
 5. Delémont
 à la Division des travaux, bâtiment d'administration I, bureau no 224, avenue de la Gare 43, à Lausanne.
 Les offres doivent être adressées à la Division principale des travaux du 1er arrondissement des CFF, case postale 345, 1001 Lausanne, le 27 mars 1992 au plus tard, sous pli fermé portant la suscription «Section Voie ferrée Désherbage». Elles seront valables jusqu'au 31 décembre 1992. (M 69)

Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1991/92

Das neue Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1991/92 ist zweisprachig erschienen und umfasst 284 Seiten. Es gibt einen Überblick über alle Pflanzenschutzmittel, lebende Organismen, weitere landwirtschaftliche Hilfsstoffe und Mittel zum Schutz der Erntegüter, die von den Eidgenössischen landwirtschaftlichen Forschungsanstalten geprüft, im Einvernehmen mit dem Bundesamt für Gesundheitswesen von der Forschungsanstalt Wädenswil bewilligt und im Handel erhältlich sind.
 Dieses Buch kann bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, für 16 Franken gekauft werden.
 Bundesamt für Landwirtschaft

GATT-Abkommen:

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen

- Beschaffungstelle: Eidg. Technische Hochschule Zürich (ETHZ)
 Institut für Integrierte Systeme
 Kontaktperson: Dr. T. Stockmeier
 5405 Baden-Dättwil
 Telefon 056 76 82 31
 - Vergabeverfahren: Selektives Verfahren
 - Lieferort: Baden-Dättwil
 - Art und Menge: 1 Wafer-Scrubber zur automatischen Reinigung von Silizium-Scheiben. Die Anlage soll als Zweipur-System vollautomatisch Cassette-to-Cassette betrieben werden und Silizium-Scheiben mit 100 mm Durchmesser und einer Dicke von 250 bis 900 µm verarbeiten.
 Liefertermin: sobald als möglich, spätestens jedoch zum 1. August 1992.
 Als Liefertermin gilt das Datum der erfolgreichen Abnahme der Anlage.
 - Termin: 25 Tage nach Veröffentlichung dieser Ausschreibung.
 - Adresse: siehe unter 1.
 - Sprache: deutsch und englisch
- Leistungsfähige Firmen, welche sich für die Lieferung der oben genannten Ware interessieren, verlangen die Unterlagen (unsere Offert-Anfrage mit Pflichtenheft) bei der unter Punkt 1 genannten Beschaffungstelle.

GATT: Accords

Appel d'offres selon l'accord du GATT relatif aux marchés publics

- Acheteur: Ecole polytechnique fédérale de Zurich (EPFZ/ETHZ)
 Instiut pour Systèmes Intégrés
 à contacter: Dr T. Stockmeier
 5405 Baden-Dättwil
 Téléphone 056 76 82 31
 - Mode de passation: Procédure sélective
 - Lieu de livraison: Baden-Dättwil
 - Nature et quantité: 1 système type «Wafer-Scrubbers» pour le nettoyage automatique des plaques de silicium. Le système doit disposer d'un mode d'opération entièrement automatique «Cassette to Cassette» avec deux voies. Il doit accepter des plaques de silicium d'un diamètre de 100 mm et d'une épaisseur de 280 à 900 µm.
 Délai de livraison: le plus vite possible; au plus tard, toutefois, le 1er août 1992. Il est entendu que le délai de livraison correspond à la date de l'inspection avec succès du système.
 Date limite de réception des demandes de participation: les 25 jours suivant la publication du présent avis.
 L'adresse de l'acheteur: voir sous 1.
 Langues: allemand et anglais
- Les entreprises capables, s'intéressant à la fourniture de la marchandise susmentionnée, sont priées de demander la documentation détaillée (notre demande d'offre avec cahier des charges).

Löschung von Grossisten

im Register der Warenumsatzsteuerpflichtigen und Widerruf von Grossistenerklärungen
 Die Eidgenössische Steuerverwaltung, Hauptabteilung Warenumsatzsteuer, gibt bekannt, dass die Eintragungen der folgenden Firmen

Bandasol AG Technische Artikel, Jalousien Hofackerstrasse 71 4132 Muttenz Postfach Grossist Nr. 157884	Madame Lucienne Puccini Garage, carrosserie Les Esserts 2725 Le Noirmont Grossist Nr. 269393
Esin SA Commerce de tapis Rue des Eaux-Vives 15 1207 Genève Grossist Nr. 384158	Daniel Baumann Malergeschäft, Postagio p. Adr. 6362 Stansstad Postlagernd Grossist Nr. 683651

Previslav Lukic
 Werkzeug- und Formenbau
 Am Wasser 55
 8049 Zürich
 Grossist Nr. 886254
 mit sofortiger Wirkung im Register der Steuerpflichtigen (Grossistenregister) gestrichen worden sind.
 Die von diesen Firmen abgegebenen Grossistenerklärungen haben damit ihre Gültigkeit verloren. Die genannten Firmen können nicht mehr steuerfrei beliefert werden.
 3003 Bern, 29. Februar 1992 Eidgenössische Steuerverwaltung
 Hauptabteilung Warenumsatzsteuer

Liste des produits phytosanitaires 1991/92

La nouvelle liste des produits phytosanitaires 1991/92 est parue. Cette brochure, imprimée en deux langues, compte 284 pages. Elle donne une vue d'ensemble de tous les produits phytosanitaires, des organismes vivants, d'autres matières auxiliaires et des produits pour la protection des récoltes, qui sont contrôlés par les stations fédérales de recherches agronomiques et homologués en accord avec l'Office fédéral de la santé publique par la Station fédérale de recherches agronomiques de Wädenswil.
 L'Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Bern, tient la brochure à votre disposition, au prix de 16 francs.
 Office fédéral de l'agriculture

GATT-Abkommen:

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen

- Beschaffungsstelle:
Eidg. Technische Hochschule Zürich (ETHZ)
Institut für Integrierte Systeme
Kontaktperson: Dr. T. Stockmeier
5405 Baden-Dättwil
Telefon 056 76 82 31
- Vergabeverfahren:
Selektives Verfahren
- Lieferort:
Baden-Dättwil
- Art und Menge:
1 Kathodenstrahlröhre
zur Aufbringung dünner Metallschichten auf Silizium. Die Anlage soll vollautomatisch Cassette-to-Cassette betrieben werden und Silizium-Scheiben mit 100 mm Durchmesser und einer Dicke von 250 bis 900 µm verarbeiten.
- Liefertermin:
sobald als möglich, spätestens jedoch zum 1. Oktober 1992.
Als Liefertermin gilt das Datum der erfolgreichen Abnahme der Anlage.
- Termin:
25 Tage nach Veröffentlichung dieser Ausschreibung.
- Adresse:
siehe unter 1.
- Sprache:
deutsch und englisch

Leistungsfähige Firmen, welche sich für die Lieferung der oben genannten Ware interessieren, verlangen die Unterlagen (unsere Offert-Anfrage mit Pflichtenheft) bei der unter Punkt 1 genannten Beschaffungsstelle.

GATT: Accords

Appel d'offres selon l'accord du GATT relatif aux marchés publics

- Acheteur:
Ecole polytechnique fédérale de Zurich (EPFZ/ETHZ)
Institut pour Systèmes Intégrés
à contacter: Dr T. Stockmeier
5405 Baden-Dättwil
Téléphone 056 76 82 31
- Mode de passation:
Procédure sélective
- Lieu de livraison:
Baden-Dättwil
- Nature et quantité:
1 système pour vaporisation cathodique
pour la déposition des couches minces métalliques sur silicium. Le système doit disposer d'un mode d'opération entièrement automatique «Cassette to Cassettes». Il doit accepter des plaques de silicium d'un diamètre de 100 mm et d'une épaisseur de 280 à 900 µm.
- Délai de livraison:
le plus vite possible; au plus tard, toutefois, le 1er octobre 1992. Il est entendu que le délai de livraison correspond à la date de l'inspection avec succès du système.
- Date limite de réception des demandes de participation:
les 25 jours suivant la publication du présent avis.
- L'adresse de l'acheteur:
voir sous 1.
- Langues:
allemand et anglais

Les entreprises capables, s'intéressant à la fourniture de la marchandise susmentionnée, sont priées de demander la documentation détaillée (notre demande d'offre avec cahier des charges).

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Direktion KW

- Kanton: Uri.
Ort: Amsteg.
Objekt: Baulos 1.4 Vorarbeiten Zentralbereich.
Eingabetermin: 16. April 1992.
- Die Begehung findet am Montag, 23. März 1992, mit Treffpunkt um 14 Uhr beim KW SBB Amsteg, statt.
- | | | |
|-----------------|-------------------|---------------------|
| Hauptkubaturen: | Abtrag Kulturerde | 2700 m ³ |
| | Aushub maschinell | 4700 m ³ |
| | Beton | 700 m ³ |
| | Armierung | 50 t |
| | Kunststoffrohre | 1800 m ¹ |
| | Fundationsschicht | 800 m ² |
| | Belag HMT 22 | 4000 m ² |

Bezug der Ausschreibungsunterlagen ab 6. März 1992 bei IUB Ingenieur-Unternehmung AG Bern, Thunstrasse 2, 3000 Bern 6, Telefon 031 44 90 82. Die Abgabe erfolgt gegen Nachnahme von Fr. 120.-. Der Betrag wird nicht zurückertattet.

Die Angebote mit der Aufschrift «Baulos 1.4 Vorarbeiten Zentralbereich» sind der Direktion Kraftwerke SBB, Industriestrasse 1, Postfach, 3052 Zollikofen, bis 16. April 1992 (Poststempel) verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 8. November 1992 verbindlich. (M 64*)

GATT-Abkommen:

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen

- Beschaffungsstelle:
Eidg. Technische Hochschule Zürich (ETHZ)
Institut für Integrierte Systeme
Kontaktperson: Dr. T. Stockmeier
5405 Baden-Dättwil
Telefon 056 76 82 31
- Vergabeverfahren:
Selektives Verfahren
- Lieferort:
Baden-Dättwil
- Art und Menge:
1 Wafer Track-System
zur vollautomatischen Belackung von Siliziumscheiben und Entwicklung von lichtempfindlichen Lacken auf Silizium. Die Anlage soll vollautomatisch Cassette-to-Cassette betrieben werden und Silizium-Scheiben mit 100 mm Durchmesser und einer Dicke von 250 bis 900 µm verarbeiten.
- Liefertermin:
sobald als möglich, spätestens jedoch zum 1. September 1992.
Als Liefertermin gilt das Datum der erfolgreichen Abnahme der Anlage.
- Termin:
25 Tage nach Veröffentlichung dieser Ausschreibung.
- Adresse:
siehe unter 1.
- Sprache:
deutsch und englisch

Leistungsfähige Firmen, welche sich für die Lieferung der oben genannten Ware interessieren, verlangen die Unterlagen (unsere Offert-Anfrage mit Pflichtenheft) bei der unter Punkt 1 genannten Beschaffungsstelle.

GATT: Accords

Appel d'offres selon l'accord du GATT relatif aux marchés publics

- Acheteur:
Ecole polytechnique fédérale de Zurich (EPFZ/ETHZ)
Institut pour Systèmes Intégrés
à contacter: Dr T. Stockmeier
5405 Baden-Dättwil
Téléphone 056 76 82 31
- Mode de passation:
Procédure sélective
- Lieu de livraison:
Baden-Dättwil
- Nature et quantité:
1 système type «Wafer-Track»
pour la déposition entièrement automatique de résines sensibles à la lumière sur les plaques de silicium ainsi que pour le développement de ces résines. Le système doit disposer d'un mode d'opération entièrement automatique «Cassette to Cassettes». Il doit accepter des plaques de silicium d'un diamètre de 100 mm et d'une épaisseur de 280 à 900 µm.
- Délai de livraison:
le plus vite possible; au plus tard, toutefois, le 1er septembre 1992. Il est entendu que le délai de livraison correspond à la date de l'inspection avec succès du système.
- Date limite de réception des demandes de participation:
les 25 jours suivant la publication du présent avis.
- L'adresse de l'acheteur:
voir sous 1.
- Langues:
allemand et anglais

Les entreprises capables, s'intéressant à la fourniture de la marchandise susmentionnée, sont priées de demander la documentation détaillée (notre demande d'offre avec cahier des charges).

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Hauptabteilung Bau Kreis II, Luzern

- Ort/Objekt: Amsteg-Silenen; Bahnwärterhaus 23f
Arbeit: Innenrenovation - Bauarbeiten
- Die Submissionsunterlagen sind ab 2. März 1992, schriftlich oder telefonisch, bei den FFS, Divisione principale lavori circ. II, regione lavori 5, 6500 Bellinzona, Telefon 094 38 13 04, Herr Martinetti, zu bestellen.
- Angebote mit der Aufschrift «Amsteg-Silenen, Innenrenovation Bahnwärterhaus 23f» sind an die SBB, Hauptabteilung Bau Kreis II, 6002 Luzern, bis 24. März 1992 (Poststempel) verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis Ende Jahr verbindlich.
- Öffnung der Angebote: Freitag, 27. März 1992, 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude SBB, Schweizerhofquai 6, Luzern, 3. Stock, Konferenzraum Nr. 309. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmerverbände Zutritt. (M 66)

Bauausschreibung

Schweizerische PTT-Betriebe; Direktion Hochbau und Liegenschaften, Bausektion Ost

Folgende Arbeiten werden gemäss Submissionsverordnung des Bundes vom 31. März 1971 zum öffentlichen Wettbewerb ausgeschrieben:

- Ort: Zürich, Quartier Wiedikon, Grubenstrasse-Binzring.
- Bauvorhaben: Neubau Fernmeldegebäude.
- Beschreibung: Betriebsgebäude mit 2 Untergeschossen und 5 Obergeschossen. Annexgebäude mit Büros, Wohnungen und Personalrestaurant. Mit 4 Unter- und 6 Obergeschossen sowie Fernmelde-turm. Tiefgarage mit 4 Geschossen, BSO-Magazin, Kabeleinführungstunnel.
- Arbeitsgattung:
BKP 25
- | | |
|--------------------------------|---------|
| Sprinkleranlagen | |
| Trockenalarm-Ventilation | 1 St. |
| Leitungen Hauptverteilung | 270 m |
| Sprinklernetz (Sprinklerköpfe) | 370 St. |

Wettbewerbsunterlagen sind schriftlich anzufordern bei Ingenieurbüro Bösch AG, Zürcherstrasse 42, 8103 Unteregstringen (Herr P. Liistro), unter Beilage eines grossen, frankierten C4-Couverts. Bewerbungen einenden bis 6. März 1992. Versand der Devis ab 11. März 1992.

Auskünfte und Planeinsicht, nach telefonischer Voranmeldung, bei Fa. Bösch, Unteregstringen (01 750 22 80), am 19. und 20. März 1992.

Ausführungstermin: unter Vorbehalt des geplanten Baufortschrittes ab Frühling 1993.

Wichtig: Es ist vorgesehen, die vorstehend aufgeführten Arbeiten als Gesamtauftrag an eine Firma bzw. Arbeitsgemeinschaft zu vergeben, die sich allerdings über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen muss. Mit dem Angebot sind deshalb Angaben über die Organisation, den Personalbestand der Unternehmungen, Referenzen, sowie bei Einzelfirmen die Namen der wichtigen Unterakkordanten, bei Arbeitsgemeinschaften die Namen der beteiligten Mitglieder sowie die federführende Firma schriftlich mitzuteilen.

Die Bauherrschaft behält sich vor, in Verhandlungen mit den offerierenden Firmen neue Arbeitsgemeinschaften zu bilden.

Für die aufgeführten Arbeitsgattungen sind keine weiteren Submissionsanzeigen mehr vorgesehen. (M 62)

Bauausschreibung

Schweizerische PTT-Betriebe; Direktion Hochbau und Liegenschaften, Bausektion Ost

Folgende Arbeiten werden gemäss Submissionsverordnung des Bundes vom 31. März 1971 zum öffentlichen Wettbewerb ausgeschrieben:

- Ort: Zürich, Quartier Wiedikon, Grubenstrasse-Binzring.
- Bauvorhaben: Neubau Fernmeldegebäude.
- Beschreibung: Betriebsgebäude mit 2 Untergeschossen und 5 Obergeschossen. Annexgebäude mit Büros, Wohnungen und Personalrestaurant. Mit 4 Unter- und 6 Obergeschossen sowie Fernmelde-turm. Tiefgarage mit 4 Geschossen, BSO-Magazin, Kabeleinführungstunnel.

- Arbeitsgattungen:
- | | | |
|-------|--|-------------------------|
| Los 1 | BKP 222 Spenglerarbeiten:
An- und Abschlüsse für nachfolgende Dachbeläge sowie Tonnendach
Var. 1: Kupfer titan-Zinkblech 0,7 mm
Var. 2: Chromnickelstahl-Blech 18/8
0,5 mm | ca. 500 m ² |
| Los 2 | BKP 224.2 Dachbelag Gussasphalt:
im Bereich Garage und Durchfahrt | ca. 2100 m ² |
| Los 3 | BKP 224.2 Dachbelag PVC mit Begrünung: | ca. 700 m ² |
| Los 4 | BKP 224.2 Dachbelag mit Bitumenbahnen:
teilweise mit ausschheidungsfreien Schritt-platten | ca. 3000 m ² |

Wettbewerbsunterlagen sind schriftlich anzufordern bei Fischer Architekten, Zweigbüro Töpferstrasse 18, 8045 Zürich, unter Beilage eines grossen, frankierten C4-Couverts. Bewerbungen einenden bis 4. März 1992. Versand der Devis ab 11. März 1992.

Auskünfte bei Fischer Architekten, Baubüro Grubenstrasse, 8045 Zürich, 01 451 31 11 (Herr Ruckstuhl).

Ausführungstermine gemäss Bauprogramm:
Spenglerarbeiten ab Oktober 1992
Dachbeläge ab Oktober 1992

Wichtig: Es sollen sich nur leistungsfähige und ausgewiesene Firmen bewerben! Unterlagen zu Personalbestand und Referenzen sind beizulegen. Für die aufgeführten Arbeitsgattungen sind keine weiteren Submissionsanzeigen mehr vorgesehen. (M 63)

Herausgeber: Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern

Editeur: Département fédéral de l'économie publique, Office féd. des affaires économiques extérieures, Berne

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

Schweizerische Kreditanstalt

Covered Warrants 1990-93 Japanese Trading Basket

(Mitsubishi Corporation / Mitsui & Co., Ltd. / Sumitomo Corporation / C. Itoh & Co., Ltd / Marubani Corporation)
(Valoren-Nummer 133 085)

Änderung der Optionsbedingungen

Der Optionspreis der o. e. Covered Warrants wurde per 18. Februar 1992 von bisher Yen 34 239.- auf neu

Yen 33 449.-

je Optionsschein herabgesetzt.

Zürich, im Februar 1992

Schweizerische Kreditanstalt

Japan Systems Co., Ltd.

sFr. 70 000 000.- 4¼ Per Cent Convertible Notes due September 30, 1995

(Security Number 786 239)

The conversion price for the notes is adjusted as follows pursuant to the provisions of Annex C to the note purchase, Conversion and Paying Agreement dated May 2, 1991 concerning the Notes, due to the issuance on February 24, 1992 of 4 906 000 new shares of the company by way of allotment to a third party at the issue price per share of Yen 765.- as resolved by the board of directors on February 6, 1992.

Conversion Price before adjustment: Yen 8900.-
Conversion Price after adjustment: Yen 7743.20

Effective Date: as from February 24, 1992.

Zürich, 28. Februar 1992

Daiwa Securities Bank (Switzerland)

Schweizerische Volksbank 6¾% Anleihe 1992 - 2002 von Fr. 100 000 000

Der Nettoerlös der Anleihe dient zur Rückzahlung der am 15. März 1992 fällig werdenden 4½% Anleihe 1983-92 von Fr. 100 000 000 sowie zur Finanzierung des Aktivgeschäftes.

Verzinsung	6¾%
Ausgabepreis	100%
Laufzeit	10 Jahre fest
Emissionsfrist	bis zum 5. März 1992, mittags
Titel	Inhaberbondagen von Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert
Coupons	Jahrescoupons per 16. März
Liberierung	16. März 1992
Kotierung	an den Börsen von Basel, Genf und Zürich
Reopening	Die Schweizerische Volksbank behält sich das Recht vor, den Nominalbetrag dieser Anleihe zu einem späteren Zeitpunkt durch Ausgabe weiterer, mit dieser Anleihe fungiblen Tranchen, bis auf Fr. 300 000 000 zu erhöhen.
U.S.-Verkaufsrestriktionen	The Bonds have not been and will not be registered under the U.S. Securities Act of 1933 and are in bearer form and subject to U.S. tax law requirements. Subject to certain exceptions, Bonds may not be offered, sold or delivered within the United States of America or to U.S. persons.
Valoren-Nummer	29.841

Bern, 28. Februar 1992



Schweizerische Volksbank



Mitteilung

an die Inhaber von Optionszertifikaten der

- 3% Optionsanleihe 1988-96 von SFr. 100 Mio. Intershop Holding AG, Zürich (Valoren-Nr. 111 469/194 005)
 - Gratis-Optionen 1988-93 Intershop Holding AG, Zürich (Valoren-Nr. 194 005)
 - 2¾% DM-Optionsanleihe 1986-96 von DM 100 Mio. Intershop Overseas Finance (Curaçao) N.V. (Valoren-Nr. 557 564/558 186)
- sowie an die Inhaber der
- 6% US\$-Wandelanleihe 1983-93 von US\$ 24,5 Mio. Intershop Overseas Finance (Curaçao) N.V. (Valoren-Nr. 553 955)

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Intershop Holding AG, Zürich, vom 20. Februar 1992 hat auf Antrag des Verwaltungsrates beschlossen, auf die vorgesehene Erhöhung des Aktienkapitals zu verzichten. Nachdem die Kapitalerhöhung nicht durchgeführt worden ist, wird der aktuelle Options- bzw. Wandelkurs für den Bezug von Inhaberkarten nicht ermässigt.

Zürich, 21. Februar 1992

Intershop Holding AG

Afig-Neutro SA, Yverdon-les-Bains VD

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale extraordinaire

le mercredi 11 mars 1992, à 9 h., en l'étude de Mes Denis Keller et Liesel Glaser, notaires, à Genève, cours de Rive 4.

Ordre du jour:

1. Mise en liquidation de la société.
2. Nomination d'un liquidateur.

Genève, 25 février 1992.

Le conseil d'administration

Mitteilung an die Inhaber von

½% Wandelnotes 1987-92 von SFr. 160 Mio. (Val.-Nr. 769.334)
¼% Wandelnotes 1989-94 von SFr. 400 Mio. (Val.-Nr. 778.103)
4½% Wandelnotes 1990-95 von SFr. 200 Mio. (Val.-Nr. 780.845)
6 % Wandelnotes 1991-95 von SFr. 290 Mio. (Val.-Nr. 792.132)

der

Atsugi Nylon Industrial Co., Ltd. Ebina-City, Japan

und

3¼% Wandelnotes 1990-95 von SFr. 190 Mio. (Val.-Nr. 780.806)

der

Atsugi Nylon Shoji Co., Ltd. Ebina-City, Japan

In den Generalversammlungen von Atsugi Nylon Shoji Co., Ltd., vom 26. Februar 1992 beziehungsweise von Atsugi Nylon Industrial Co., Ltd., vom 27. Februar 1992 wurde beschlossen, das jeweilige Geschäftsjahr neu festzulegen.

Die Geschäftsjahre beider Gesellschaften werden nach einer Übergangsperiode vom 20. November 1991 bis zum 31. März 1992, am 1. April eines Jahres beginnen und am 31. März des folgenden Jahres enden.

Mit Ausnahme der erwähnten Übergangsperiode wird die halbjährige Dividendenperiode jeweils neu vom 1. April bis zum 30. September beziehungsweise vom 1. Oktober bis zum 31. März des folgenden Jahres dauern.

Die Endfälligkeiten sowie die Put- und Call-Daten der oben erwähnten Wandelnotes bleiben unverändert.

Die Zinszahlungsperioden werden dem neuen Geschäftsjahr d. h. den halbjährlichen Dividendenperioden angepasst.

Zürich, 28. Februar 1992

Im Auftrag

Schweizerischer Bankverein



Einladung

zur ordentlichen Generalversammlung und zur anschliessenden ausserordentlichen Generalversammlung der Bergbahnen Engelberg-Gerschnialp-Trübsee AG, Engelberg, vom 14. März 1992, 09.30 Uhr, in der Aula des Schulhauses Engelberg

Sollte die a.o. Generalversammlung vom 14. März 1992 mangels Erreichens des notwendigen Quorums (Art. 649 Abs. 3 OR) nicht beschlussfähig sein, gilt diese Einladung ebenfalls für die zweite a.o. Generalversammlung vom 27. März 1992, 14.00 Uhr, in der Aula des Schulhauses Engelberg.

Der Fusionsvertrag, Statutenentwurf und die Informationsschrift können bei den Geschäftsstellen der Kantonalbanken von Obwalden, Nidwalden, Luzern, Uri, Schwyz und Zug, bei der Sparkasse Engelberg, bei den Hauptsitzen der SBG, SBV, SKA, SVB in Luzern sowie am Sitz der beiden Bahnunternehmungen BEGT/TKT, Poststrasse 3, Engelberg, eingesehen werden. Bei den erwähnten Banken erhalten Sie die Eintrittskarte für die Generalversammlung zusammen mit dem Formular für die Möglichkeit der Abtretung Ihrer Vollmacht gegen Ausweis Ihres Aktienbesitzes. Namensaktiäre erhalten die Unterlagen direkt per Post.

Ihre Aktien sind bis längstens nach der Durchführung der 2. GV vom 27. März 1992 gesperrt zu halten. Anlässlich der Generalversammlung werden keine Eintrittskarten ausgestellt. Teilnehmern an der a.o. Generalversammlung wird nach der Versammlung vom 14. März ein Gutschein für zwei Billette/Tageskarten abgegeben.

An einer allfälligen 2. a.o. GV vom 27. März werden keine Billette/Gutscheine mehr abgegeben. Die Stimmkarten können in der Aula gegen Vorlage der Eintrittskarte am Tag der GV ab 1/2 Stunde vor GV-Beginn bezogen werden.

WICHTIG: Aktionäre, welche an der Generalversammlung nicht teilnehmen können, werden ersucht, die Vollmachtsformulare vollständig auszufüllen, um die entsprechenden Gutscheine für zwei Billette/Tageskarten ebenfalls zu erhalten.

Traktandenliste der ordentlichen Generalversammlung

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Erfolgsrechnung sowie Bilanz per 31. Dezember 1991
- Bericht der Kontrollstelle
2. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion
3. Beschlussfassung über die Gewinnverwendung
4. Wahl der Kontrollstelle auf 2 Jahre (Mit der Zustimmung zum Fusionsvertrag an der a.o. GV wird diese Wahl hinfällig)
5. Kurzorientierung über den Geschäftsverlauf

Traktandenliste der ausserordentlichen Generalversammlung

1. Genehmigung des Fusionsvertrages mit den Luftseilbahnen Trübsee-Stand Kleintitlis AG, Wolfenschiessen
2. Genehmigung von Artikel 5 (sogenannter Sacheinlage-Artikel) des Statutenentwurfes der Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis AG, BET, Wolfenschiessen
3. Genehmigung der Statuten der Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis AG, BET, Wolfenschiessen
4. Genehmigung der Titelmwandlungen
5. Feststellung der Auflösung der Bergbahnen Engelberg-Gerschnialp-Trübsee AG, Engelberg
6. Anmeldung im Handelsregister des Kantons Obwalden

Engelberg, 27. Februar 1992

Bergbahnen
Engelberg-Gerschnialp-Trübsee AG
Dr. iur. Hans Hess
Präsident des Verwaltungsrates

inseten
im
SHAB
haben
Erfolg

Subventioniertes Mietgebäude in Villeneuve-Montreux

Der Bau wird beendet im Frühjahr 1993.

25 Wohnungen 2/3/4/5 Zimmer
Parzelle 3135 m², 10 Gehminuten
zum Bahnhof und den Geschäften.
Mietverträge. Fr. 7 500 000.-

Bureau Immobilier Thierry Mercier,
Route de la Gollie 6,
1073 Savigny,
téléphone 021 781 23 22.

Les Cygnes du Rhône SA

Suite à la convocation d'une assemblée du 13 février 1992 valablement constituée et fonctionnant en tant que secrétaire et administrateur de la société Les Cygnes du Rhône SA.

J'établis le procès-verbal dit de carence suite à l'absence des actionnaires M. et Mme Abou el Aïnain H. et Z. dans lequel je présente ma démission avec effet immédiat.

L'administrateur

CS Prime Metal Management Company
société anonyme
56, Grand-Rue, Luxemburg
R. C. Luxemburg B 30 197

An die Anteilhaber des CS PRIME METAL

Fusionsbeschluss

Durch Beschluss der CS Prime Metal Management Company mit Zustimmung von Crédit Suisse (Luxemburg) S. A. als Depotbank und im Einvernehmen mit der CS Gold Mines Management Company wird der CS PRIME METAL mit dem CS GOLD MINES, einem Anlagefonds luxemburgischen Rechts, verschmolzen.

Es ist von den Verwaltungsgesellschaften beschlossen worden, dass diese Fusion am 31. März 1992 stattfinden wird. Sie geschieht durch Übertragung von allen Aktiven und Passiven des CS PRIME METAL an den CS GOLD MINES und die Ausgabe von entsprechenden Anteilen am CS GOLD MINES an die Anteilhaber des CS PRIME METAL. Die Anteilscheine am CS GOLD MINES werden bei der jeweiligen Zahlstelle zehn Tage nach dem Fusionsdatum zur Verfügung gestellt.

Die Tauschquote wird am Fusionsdatum aufgrund der jeweiligen Nettovermögenswerte festgesetzt.

Inhaber von Anteilen am CS PRIME METAL sind aufgefordert, bis zum 27. März 1992 ihre Anteilsertifikate bei einer Zahlstelle (einer Niederlassung der Schweizerischen Kreditanstalt in der Schweiz, bei Crédit Suisse [Luxemburg] S. A. in Luxemburg, bei der Schweizerischen Kreditanstalt [Deutschland] AG in Frankfurt am Main oder bei der Crédit Suisse [France] SA in Paris) zu hinterlegen. Bei Hinterlegung der Anteilscheine vor diesem Datum können Anteilhaber anmelden, ob sie statt Anteile am CS GOLD MINES den Gegenwert in bar entgegennehmen möchten. Dieser wird dann ab dem 3. April 1992 bei der Zahlstelle ausgezahlt, bei welcher die Anteilsertifikate hinterlegt wurden.

Anteile, welche durch rechtzeitig deponierte Anteilscheine verbrieft sind, werden zu der am Fusionsstag ausgerechneten Quote umgetauscht. Der etwaige Bruchteil an einem Anteil des CS GOLD MINES wird in bar ausgezahlt.

Anteilscheine, die nach dem oben genannten Hinterlegungsdatum eingehen, werden je nach Stückelung abgerechnet, wobei Anteile am CS GOLD MINES ausgegeben werden, die dem Wert des jeweiligen Zertifikates von Anteilen am CS PRIME METAL (am Fusionsdatum) am nächsten kommen. Umgetauscht werden nur solche Anteilsertifikate, welche Anrecht auf mindestens einen Anteil am CS GOLD MINES erteilen. Bruchbeträge von Anteilen am CS GOLD MINES werden (zu dem am Fusionsdatum berechneten Preis) in bar ausgezahlt. Der Besitz von Anteilen am CS GOLD MINES geht am Fusionsdatum kollektiv an die jetzigen Inhaber der Anteile des CS PRIME METAL über, und die Verteilung der neuen Anteilscheine geschieht durch die Depotbank unter Mitwirkung der Zahlstellen. Anteile am CS GOLD MINES können an jedem Bankgeschäftstag zum Nettovermögenswert zur Rücknahme bei der Depotbank oder den Zahlstellen eingereicht werden. Dabei gelten die Bestimmungen des Verkaufsprospekts des CS GOLD MINES, welche Anleger bei den Zahlstellen anfordern können.

Die CS Gold Mines Management Company und die Vertriebsstellen haben weiterhin ihr Einverständnis dazu gegeben, dass Bruchanteile, die prinzipiell ausgezahlt werden, ohne Ausgabeaufschlag und Vermittlungsgebühr zum jeweiligen gültigen Nettovermögenswert (mit entsprechender Zahlung der Differenz) in einen weiteren Anteil des CS GOLD MINES angelegt werden können.

CS Prime Metal Management Company
CS Gold Mines Management Company
Crédit Suisse (Luxemburg) S. A.


SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT
SKA

CS Euro Finance Fund Management Company
société anonyme
56, Grand-Rue, Luxemburg
R. C. Luxemburg B 30 195

An die Anteilhaber des CS EURO FINANCE FUND

Fusionsbeschluss

Durch Beschluss der CS Euro Finance Management Company mit Zustimmung von Crédit Suisse (Luxemburg) S. A. als Depotbank und im Einvernehmen mit der CS Euro Blue Chips Management Company wird der CS EURO FINANCE FUND mit dem CS EURO BLUE CHIPS, einem Anlagefonds luxemburgischen Rechts, verschmolzen.

Es ist von den Verwaltungsgesellschaften beschlossen worden, dass diese Fusion am 31. März 1992 stattfinden wird. Sie geschieht durch Übertragung von allen Aktiven und Passiven des CS EURO FINANCE FUND an den CS EURO BLUE CHIPS und die Ausgabe von entsprechenden Anteilen am CS EURO BLUE CHIPS an die Anteilhaber des CS EURO FINANCE FUND. Die Anteilscheine am CS EURO BLUE CHIPS werden bei der jeweiligen Zahlstelle zehn Tage nach dem Fusionsdatum zur Verfügung gestellt.

Die Tauschquote wird am Fusionsdatum auf Grund der jeweiligen Nettovermögenswerte festgesetzt.

Inhaber von Anteilen am CS EURO FINANCE FUND sind aufgefordert, bis zum 27. März 1992 ihre Anteilsertifikate bei einer Zahlstelle (einer Niederlassung der Schweizerischen Kreditanstalt in der Schweiz, bei der Crédit Suisse [Luxemburg] S. A. in Luxemburg oder bei der Schweizerischen Kreditanstalt [Deutschland] AG in Frankfurt am Main) zu hinterlegen. Bei Hinterlegung der Anteilscheine vor diesem Datum können Anteilhaber anmelden, ob sie statt Anteile am CS EURO BLUE CHIPS den Gegenwert in bar entgegennehmen möchten. Dieser wird dann ab dem 3. April 1992 bei der Zahlstelle ausgezahlt, bei welcher die Anteilsertifikate hinterlegt wurden.

Anteile, welche durch rechtzeitig deponierte Anteilscheine verbrieft sind, werden zu der am Fusionsstag ausgerechneten Quote umgetauscht. Der etwaige Bruchteil an einem Anteil des CS EURO BLUE CHIPS wird in bar ausgezahlt.

Anteilscheine, die nach dem oben genannten Hinterlegungsdatum eingehen, werden je nach Stückelung abgerechnet, wobei Anteile am CS EURO BLUE CHIPS ausgegeben werden, die dem Wert des jeweiligen Zertifikates von Anteilen am CS EURO FINANCE FUND (am Fusionsdatum) am nächsten kommen. Umgetauscht werden nur solche Anteilsertifikate, welche Anrecht auf mindestens einen Anteil am CS EURO BLUE CHIPS erteilen. Bruchbeträge von Anteilen am CS EURO BLUE CHIPS werden (zu dem am Fusionsdatum berechneten Preis) in bar ausgezahlt. Der Besitz von Anteilen am CS EURO BLUE CHIPS geht am Fusionsdatum kollektiv an die jetzigen Inhaber der Anteile des CS EURO FINANCE FUND über, und die Verteilung der neuen Anteilscheine geschieht durch die Depotbank unter Mitwirkung der Zahlstellen. Anteile am CS EURO BLUE CHIPS können an jedem Bankgeschäftstag zum Nettovermögenswert zur Rücknahme bei der Depotbank oder den Zahlstellen eingereicht werden. Dabei gelten die Bestimmungen des Verkaufsprospekts des CS EURO BLUE CHIPS, welche Anleger bei den Zahlstellen anfordern können.

Die CS Euro Blue Chips Management Company und die Vertriebsstellen haben weiterhin ihr Einverständnis dazu gegeben, dass Bruchanteile, die prinzipiell ausgezahlt werden, ohne Ausgabeaufschlag und Vermittlungsgebühr zum jeweiligen Nettovermögenswert (mit entsprechender Zahlung der Differenz) in einen weiteren Anteil des CS EURO BLUE CHIPS angelegt werden können.

CS Euro Finance Fund Management Company
CS Euro Blue Chips Management Company
Crédit Suisse (Luxemburg) S. A.


SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT
SKA



SOCIÉTÉ INTERNATIONALE DE PLACEMENTS
Basel/Zürich

Auflösung der Anlagefonds

USSEC

(Valoren-Nr. 278.965)
und

CANASEC

(Valoren-Nr. 278.905)

Die Société Internationale de Placements (SIP), Basel, als Fondsleitung und die Schweizerische Kreditanstalt als Depotbank haben beschlossen, die Anlagefonds USSEC und CANASEC durch Kündigung des Kollektivanlagevertrages gemäss Art. 16 der betreffenden Fondsreglemente aufzulösen. Die Ausgabe und Rücknahme von Anteilen wird gemäss Art. 29 AFG ab 2. März 1992 eingestellt.

Der Liquidationserlös wird nach Ablauf der Kündigungsfrist per 31. August 1992 ausbezahlt.

Basel/Zürich, 28. Februar 1992

Die Fondsleitung:
Société Internationale
de Placements

Die Depotbank:
Schweizerische Kreditanstalt


SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT
SKA

Zuckerfabrik Frauenfeld AG

Einladung zur 32. ordentlichen Generalversammlung

der Zuckerfabrik Frauenfeld AG, Freitag, den 13. März 1992, 11.15 Uhr, im Casino Frauenfeld.

Traktanden:

1. Protokoll der 31. Generalversammlung vom 15. März 1991.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes 1990/91.
3. Abnahme der Jahresrechnung 1990/91 und der Bilanz per 30. September 1991 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsgewinnes gemäss Vorschlag des Verwaltungsrates.
6. Ersatzwahlen in den Verwaltungsrat.
7. Wahl der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1991/92 einschliesslich Ersatzwahlen.
8. Verschiedenes.

Die Namenaktionäre erhalten die Zutrittskarte und den Geschäftsbericht direkt durch die Zuckerfabrik Frauenfeld AG zugestellt.

Jeder Namenaktionär kann sich an der Generalversammlung nur durch einen anderen Namenaktionär, der sich durch schriftliche Vollmacht ausweist, vertreten lassen. Die Vollmachten müssen auf der Rückseite rechtsgültig unterzeichnet sein. Das Stimmrecht des Bevollmächtigten richtet sich nach der Gesamtzahl der von ihm vertretenen fremden und eigenen Aktien.

Die Inhaberaktionäre müssen die Zutrittskarte bis spätestens 2 Tage vor der Generalversammlung bei den Kantonalbanken beziehen, gegen Vorweisung beziehungsweise Einsendung der Aktientitel. Der Zutritt zur Generalversammlung ist nur möglich gegen Vorweisung der Eintrittskarte. Die Vorlage der Aktientitel genügt nicht (Artikel 10 der Statuten).

Bei der gleichen Stelle kann auch der Geschäftsbericht bezogen oder eingesehen werden.

Frauenfeld, 17. Januar 1992

Zuckerfabrik Frauenfeld AG
Der Verwaltungsrat

Inserate im SHAB haben Erfolg!

TITLIS 3020 m
GLETSCHER-PARADIES
 Luzern Engelberg
Luftseilbahnen Trübsee-Stand-Kleintitlis AG, Wolfenschiesseen

Einladung

zur ordentlichen Generalversammlung und zur anschliessenden ausserordentlichen Generalversammlung der Luftseilbahnen Trübsee-Stand-Kleintitlis AG, Engelberg, vom 14. März 1992, 14.00 Uhr, in der Aula des Schulhauses Engelberg.

Sollte die a.o. Generalversammlung vom 14. März 1992 mangels Erreichen des notwendigen Quorums (Art. 649 Abs. 3 OR) nicht beschlussfähig sein, gilt diese Einladung ebenfalls für die zweite a.o. Generalversammlung vom 27. März 1992, 16.00 Uhr, in der Aula des Schulhauses Engelberg.

Der Fusionsvertrag, Statutenentwurf und die Informationsschrift können bei den Geschäftsstellen der Kantonalbanken von Obwalden, Nidwalden, Luzern, Uri, Schwyz und Zug, bei der Sparkasse Engelberg, bei den Hauptstützen der SBG, SBV, SKA, SVB in Luzern sowie am Sitz der beiden Bahnunternehmungen BEGTA/TKT, Poststrasse 3, Engelberg, eingesehen werden. Bei den erwähnten Banken erhalten Sie die Eintrittskarte für die Generalversammlung zusammen mit dem Formular für die Möglichkeit der Abtretung Ihrer Vollmacht gegen Ausweis Ihres Aktienbesitzes.

Ihre Aktien sind bis längstens nach der Durchführung der 2. GV vom 27. März 1992 gesperrt zu halten. Anlässlich der Generalversammlung werden keine Eintrittskarten ausgestellt. Teilnehmern an der a.o. Generalversammlung wird nach der Versammlung vom 14. März ein Gutschein für zwei Billette/Tageskarten abgegeben.

An einer allfälligen 2. a.o. GV vom 27. März werden keine Billett-Gutscheine mehr abgegeben. Die Stimmkarten können in der Aula gegen Vorlage der Eintrittskarte am Tag der GV ab 1/2 Stunde vor GV-Beginn bezogen werden.

WICHTIG: Aktionäre, welche an der Generalversammlung nicht teilnehmen können, werden ersucht, die Vollmachtsformulare vollständig auszufüllen, um die entsprechenden Gutscheine für zwei Billette/Tageskarten ebenfalls zu erhalten.

Traktandenliste der ordentlichen Generalversammlung

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Erfolgsrechnung sowie Bilanz per 31. Dezember 1991 Bericht der Kontrollstelle
2. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion
3. Beschlussfassung über die Gewinnverwendung
4. Kurzorientierung über den Geschäftsvorlauf

Traktandenliste der ausserordentlichen Generalversammlung

1. Genehmigung des Fusionsvertrags mit den Bergbahnen Engelberg-Gerschlialp-Trübsee AG, Engelberg
2. Aenderung der Firma
3. Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 8'500'000.- auf Fr. 4'250'000.- durch Rückzahlung von Fr. 100.- pro Inhaberaktie à nom. Fr. 500.- und Einlage von Fr. 150.- pro Inhaberaktie à nom. Fr. 500.- in die gesetzliche Reserve
4. Gleichzeitige Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 4'250'000.- auf Fr. 10'500'000.- durch Ausgabe von 25'000 Inhaberaktien im Nennwert von je Fr. 250.-, unter Ausschluss des Bezugsrechts der Aktionäre (Fusion mit den Bergbahnen Engelberg-Gerschlialp-Trübsee AG)
5. Genehmigung von Artikel 5 des Statutenentwurfes der Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis AG, BET, Wolfenschiesseen (sogenannter Sachanlage-Artikel)
6. Genehmigung der Statuten der Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis AG, BET, Wolfenschiesseen
7. Wahlen
 - Verwaltungsrat
 - Verwaltungsratspräsident
 - Kontrollstelle
8. Anmeldung im Handelsregister des Kantons Nidwalden

Engelberg, 27. Februar 1992

Luftseilbahnen
 Trübsee-Stand-Kleintitlis AG
 Dr. Adolf Odermatt
 Präsident des Verwaltungsrates

Crédit Local de France, Paris, Frankreich

Mitteilung an die Obligationäre der folgenden Anleihen:

- Anleihe mit variablem Zinssatz Crédit Local de France - CAECL S.A. SFR. 100 000 000 1991-1996 (Valoren-Nummer: 476 744 / ISIN CH 000 476 744 5)
- 6% Crédit Local de France - CAECL S.A. SFR. 100 000 000 1990-1996 (Valoren-Nummer: 478 240 / ISIN CH 000 478 240 2)
- 7% Crédit Local de France - CAECL S.A. SFR. 100 000 000 1991-1996 (Valoren-Nummer: 480 347 / ISIN CH 000 480 347 1)
- 6% Crédit Local de France - CAECL S.A. SFR. 100 000 000 1991-1996 (Valoren-Nummer: 482 352 / ISIN CH 000 482 352 9)

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 28. Mai 1991 beschlossen, den Firmennamen von «Crédit Local de France - CAECL S.A.» in «Crédit Local de France» zu ändern. Die Namensänderung wurde am 18. Juni 1991 ordnungsgemäss im «Journal officiel de la République Française» veröffentlicht.

Es findet weder ein Umtausch noch eine Abstempelung der Titel statt. Die Valoren-Nummern bleiben unverändert.

Basel, im Februar 1992

Schweizerischer Bankverein
 Schweizerische Bankgesellschaft Banque Paribas (Suisse) S.A.

Bär Holding AG

Annullierung

von Fr. 70 000 000.- der 2%-Wandelanleihe Bär Holding AG 1988-1993 von ursprünglich Fr. 140 000 000.-.

Der Verwaltungsrat der Bär Holding AG hat am 17. Februar 1992 beschlossen, von der Gesellschaft am Markt gekaufte Fr. 70 000 000.- der 2%-Wandelanleihe Bär Holding AG 1988-1993 zusammen mit den Coupons Nr. 4 und Nr. 5 per 2. März 1992 zu annullieren. Nach dem 2. März 1992 verbleiben somit noch Titel im Nennwert von Fr. 70 000 000.- im Umlauf.

Zürich, 25. Februar 1992

Im Auftrag:
 Bank Julius Bär & Co. AG

Valoren-Nummer 100.041

Inserate im SHAB haben Erfolg

Adjudication pour l'achat de 12 Apple LC et 5 Apple II SI

Le Bureau international de l'Union postale universelle (UPU) met en adjudication l'achat de 12 appareils neufs Apple LC et 5 appareils neufs Apple II SI (Disque dur 80 Mégaoctets et 9 Méga de RAM) avec écrans 13 pouces couleurs. Ces 17 micro-ordinateurs seront dotés d'un clavier suisse-romand à touches gravées.

Le cas échéant, des machines similaires pourront être achetées à ces mêmes conditions dans le courant de l'année 1992.

Une information complémentaire est demandée pour des cartes Ethernet et pour une installation FX ou Quadra 700 de micro-édition couleur ou équivalentes qui pourraient être achetées dans le courant du deuxième trimestre 1992.

Les offres accompagnées d'une documentation complète mentionnant notamment les conditions de garantie et de livraison devront parvenir sous pli recommandé et cacheté avant le 13 mars 1992 au Bureau international de l'UPU, case postale, 3000 Berne 15. Les enveloppes devront porter, de manière très apparente, la mention «Adjudication de matériel informatique».

Des renseignements complémentaires peuvent être obtenus auprès du Bureau international de l'UPU, téléphone 031 32 22 11 (MM. Gheorghiev et van der Weg).



Regionalverkehr Oberaargau

Austausch der Stammaktien infolge der beschlossenen Firmaänderung

Anlässlich der Generalversammlung vom 2. Juli 1990 haben die Aktionäre die bisherige Firmenbezeichnung Oberaargau-Jura-Bahnen (OJB) in Regionalverkehr Oberaargau (RVO) abgeändert.

Die bisherigen Stammaktien mit einem Nennwert von Fr. 100.- werden umgetauscht in Urkunden, welche die neue Firmenbezeichnung (Regionalverkehr Oberaargau RVO) tragen. Die Aktionäre der 9000 voll liberalisierten Stammaktien zu Fr. 100.- werden aufgefordert, ihre Aktienurkunden (Aktienmantel, ohne Coupons; die bisherigen Coupons sind aufzubewahren, da diese zusammen mit dem neuen Mantel weiter zu verwenden sind) bis zum 31. Dezember 1992 an die Gesellschaft (Regionalverkehr Oberaargau, Direktionssekretariat, Grubenstrasse 12, 4900 Langenthal) zum Umtausch einzusenden.

Bis zum 31. Dezember 1992 nicht zum Umtausch eingelangte Inhaberaktien (Stammaktien) werden kraftlos erklärt. Nach erfolgter Kraftloserklärung der nichtumgetauschten Inhaberaktien erfolgt die Aushändigung der Zutrittsberechtigung zu den Generalversammlungen der Gesellschaft nur noch gegen Umtausch der alten Aktienurkunden in neue Aktienurkunden.

Alle der Gesellschaft bekannten Inhaberaktionäre werden von der Gesellschaft persönlich zum Umtausch aufgefordert. Die umgetauschten Inhaberaktien werden ab 1. April 1992 den Aktionären ausgeliefert.

Langenthal, 15. Februar 1992
 Für den Verwaltungsrat des Regionalverkehrs Oberaargau RVO:
 Der Präsident: Heinz Bösiger
 Der Direktor: Ulrich Sinzig

COUPON-EINLÖSUNG

FIRST LIECHTENSTEIN SWISS FONDS

Vaduz / Liechtenstein

Gegen Coupon Nr. 2 der umgetauschten Anteile werden durch die untenstehenden Zahlstellen ab 2. März 1992 für das abgelaufene Geschäftsjahr vom 1.1.1991 bis 31.12.1991

Fr. 1.-

netto pro Anteil ausbezahlt.

Bei Wiederanlage des Ausschüttungsbetrages wird bis zum 30. April 1992 auf den jeweiligen Ausgabekurs 3% Rabatt gewährt.

Vertreter in der Schweiz:
 Courts & Co AG, Zürich

Zahlstellen:
 Courts & Co AG, Zürich
 Bank in Liechtenstein AG, Vaduz
 Schweiz. Bankgesellschaft, Albstätten
 Banco di Lugano, Lugano
 Schweiz. Bankgesellschaft, Buchs SG
 Sparkasse Berneck, SG
 Ehringer & Cie. AG, Banquiers, Basel

Einladung

zur 4. Versammlung der Inhaber von Partizipationsscheinen der Nidwaldner Kantonalbank auf Dienstag, 24. März 1992, 18.30 Uhr im Hotel Engel in Stans



Die gute Verbindung

Nidwaldner Kantonalbank

Wir bitten Sie, Ihre Eintrittskarten bei einer unserer Geschäftsstellen bis spätestens Mittwoch, 18. März 1992, zu bestellen.

Zugerbergbahn AG (ZBB)

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, 11. März 1992, 17 Uhr, Kantonsratssaal, in Zug.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 21. September 1991.
2. Mündliche Orientierung über die Sanierungen 1992.
3. Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals um Fr. 200 000.- auf Fr. 600 000.- und Regelung der Emissionsbedingungen; Anträge des Verwaltungsrates.
4. Verschiedenes.

Bericht und Antrag zum Traktandum 3 sowie Eintrittskarten für die ausserordentliche Generalversammlung können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz vom 28. Februar bis 10. März 1992 bei der Zuger Kantonalbank in Zug oder bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Zug bezogen werden. Bericht und Antrag liegen zudem am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf.

Zug, 26. Februar 1992

Der Verwaltungsrat

DIGICOMP®
 COMPUTERSCHULE

Info-Telefon und Gratis-Kurzkatalog **155 80 08**
 Professionelle Contingenterkurse
 Zürich Basel Bern Luzern
 St. Gallen Brugg Lausanne Genève

Problemlösungen im Maschinenaufbau

durch konstruktive Überarbeitung von Maschinen, Baugruppen oder Einzelteilen durch Chiffre V 05-740223 an Publicitas, 3001 Bern.

Inserate erschliessen den Markt

Die Aktenvernichter



„Soll das niemand mehr lesen? Dann stecken Sie es aber besser in einen HSM-Aktenvernichter. Das ist sicherer!“

Fachhändlermachweis durch:

MULTICOM AG
 Jakob Fugli-Strasse 18, CH-8048 Zürich
 Telefon 01/431 60 22, Fax 01/432 91 40

AGOS Aktiengesellschaft für Organisations-Systeme

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 10. März 1992, 16 Uhr, in 6300 Zug, c/o Mega Services AG, Baarerstrasse 96.

Traktanden:

1. Sitzverlegung der Gesellschaft.
2. Neuwahl der Verwaltung.
3. Neuwahl der Kontrollstelle.
4. Beschluss über die Aktienstruktur.
5. Varia.

Zürich, 26. Februar 1992

AGOS AG für Organisations-Systeme
Namens des Verwaltungsrates:
Franz Engel



STADT
RORSCHACH

Stellenausschreibung

Unser Betriebsbeamter übernimmt eine neue Aufgabe in seinem früheren Wirkungskreis. Wir suchen deshalb sobald als möglich

Betriebsbeamten oder -beamtin

Die Stelle erfordert eine kaufmännische Ausbildung vorzugsweise in einer öffentlichen Verwaltung, einige Jahre Praxis sowie gute Kenntnisse im Schuldbetriebs- und Konkurswesen. EDV-Kenntnisse sind von Vorteil.

Sie finden bei uns eine vielseitige, selbständige und interessante Tätigkeit in einem kleinen Team, einen modern eingerichteten Arbeitsplatz mit VRSG-Anschluss und fortschrittliche Anstellungsbedingungen.

Der jetzige Stelleninhaber, Herr Urs Benz, erteilt Interessenten gern Auskunft über das Pflichtenheft (Telefon 071 40 21 61).

Schriftliche Bewerbungen mit Angaben über Ausbildung und bisherige Tätigkeit, Foto, Referenzen und Gehaltsansprüchen sind bis 21. März 1992 an das Stadtmannamt, 9400 Rorschach, zu richten.

Rorschach, 25. Februar 1992

Die Stadtkanzlei

PSYCH. KLINIK BEVERIN, CAZIS

Wir suchen auf 1. Juni 1992 oder nach Vereinbarung eine(n)

Buchhalter-in/EDV-Sachbearbeiter-in

Aufgabenbereich:

- selbständige Führung der Patientenbuchhaltung (stationär und ambulant), der Debitoren- und Kreditorenbuchhaltung
- Unterstützung bei der Betreuung des EDV-Systems

Anforderungen:

- abgeschlossene 3jährige kaufmännische Ausbildung oder Handelsschule
- angenehme Umgangsformen
- EDV-Kenntnisse
- kooperative Mitarbeit in kleinem Team
- Freude am Umgang mit Zahlen

Wir bieten:

- verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit
- zeitgemässe Anstellungsbedingungen
- Besoldung laut kantonalen Personalverordnung

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Herr C. Camiu, Telefon 081 81 32 81.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bis 17. März 1992 zu richten an:

Psychiatrische Klinik Beverin, Verwaltung, 7408 Cazis, mit dem Vermerk: «Buchhalter-in / EDV-Sachbearbeiter-in».

Sie suchen wir!

Wir sind ein dynamisches Unternehmen und nehmen im Bereich der Haustechnik eine wichtige Rolle ein. Ihr neuer Arbeitsplatz ist bei uns eine Schlüsselstelle. Als

Leiter/in Administration

übernehmen Sie folgende Arbeiten:

- Kosten- und Erfolgskontrollen
- Betriebswirtschaftliche Analysen
- Kontrolle der Auftragsabwicklung mittels EDV
- Erstellen von Budgetkennziffern
- Prüfen der Liquidität, des Umlaufvermögens sowie aller finanztechnischen Sachwerte
- Führung eines kleinen Teams

Wenn Sie eine fundierte kaufmännische Ausbildung, einige Jahre Erfahrung im betrieblichen Rechnungswesen und Flair für den Umgang mit Kunden und Mitarbeitern mitbringen, sind Sie unsere gesuchte Persönlichkeit.

Interessiert? - Gerne gibt Ihnen Herr R. Moser weitere Auskünfte.

Sulzer Infra St. Gallen
Bleichstrasse 2
9001 St. Gallen
Tel. 071 22 01 01

Heizung, Klima
Sanitär, Service
von Sulzer Infra
Weil Erfahrung zählt.



Emprunt 6% 1986 - 1994 de CHF 25'000'000.-

(No valeur: 884.524)

Avis aux Obligataires

Une séance d'information des Obligataires sur la situation financière de l'Emprunteur aura lieu

à l'HÔTEL DES BERGUES à Genève
33, Quai des Bergues

le jeudi 5 mars 1992 à 15 h. 00.

Des Membres de la Direction de Marquest présenteront au cours de cette séance un plan de refinancement en relation avec l'échéance du 11 mars 1992.

La séance sera tenue en anglais.

Aucune résolution n'étant à prendre à cette séance, les Obligataires et leurs représentants y seront admis sans aucune formalité.

Février 1992

BANQUE LEU GENEVE SA
(anciennement Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener S.A.)

Litraco SA, Fribourg

Messieurs les actionnaires de la société sont avisés qu'une

assemblée générale extraordinaire

aura lieu le mercredi 11 mars 1992, à 10 h., en l'étude de Mes Natural & Goerg, notaire, à Genève, rue Ferdinand-Hodler 9, pour délibérer sur les objets à

l'ordre du jour:

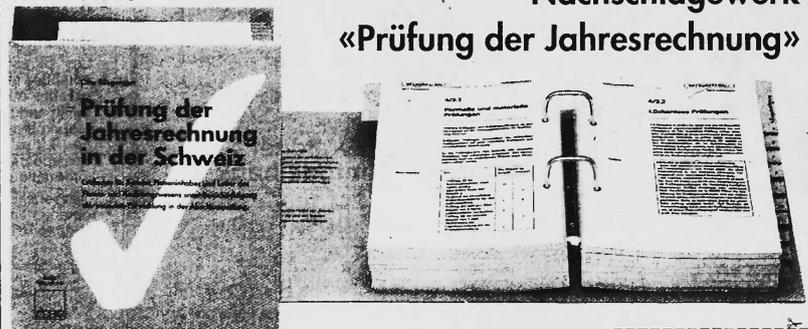
1. Dissolution et entrée en liquidation de la société.
2. Démission des administrateurs et nomination d'un liquidateur.

Genève, 24 février 1992

L'administration

Haben oder nicht haben.

Nachschlagewerk «Prüfung der Jahresrechnung»



Die Rechnung des Jahres.

Alle Jahre wieder ist die Erstellung und Prüfung der Jahresrechnung ein zentrales Thema in jedem Unternehmen. Was wie geprüft wird, wie man sich darauf vorbereitet und wie die Jahresrechnung als aussagefähiges Führungsinstrument eingesetzt wird, zeigt jetzt auf 600 Seiten dieses erste umfassende Nachschlagewerk. Praxisbezogene Musterbeispiele und umfangreiche Checklisten zeigen auf, wo mögliche Schwachstellen gefunden und wie Leerläufe eliminiert werden. Dank dem übersichtlichen Inhaltsverzeichnis findet der Benutzer rasch die gesuchten Gesetzestexte, Vorschriften und Richtlinien. Für den Firmeninhaber und Leiter des Finanz- und Rechnungswesens ist dieses Arbeitshandbuch die optimale Vorbereitung zur Jahresrechnung und für den Treuhänder und Revisor die praxisbezogene Ergänzung zum Revisionshandbuch.



Wir beobachten für Sie die laufenden Entwicklungen.

Der Herausgeber und Autor, Herr Otto Rüeggiger, Eidg. dipl. Bucherexperte und Inhaber einer Treuhänder- und Revisionsgesellschaft so-

wie Autor von verschiedenen Fachbüchern und Seminaren, ist ein fundierter Kenner der Materie und beobachtet für Sie an kompetenter Stelle laufend die Entwicklungen zum Thema Jahresrechnung. Als Besitzer des Grundwerkes werden Sie darüber informiert und erhalten automatisch alle neuen Richtlinien und geänderten Verordnungen. Dank diesem Aktualisierungsservice ist Ihr Nachschlagewerk stets auf dem neuesten Stand. Aktualisierungsservice 4 Lieferungen jährlich: Fr. - 86 pro Seite. Abbestellung jederzeit möglich.

Bestellung

Bitte senden Sie mir das Nachschlagewerk «Prüfung der Jahresrechnung», mit ca. 600 Seiten im praktischen Ringbinder für Fr. 348.-.

Bitte dokumentieren Sie mich unverbindlich und kostenlos über das weitere WEKA-Verlagsprogramm.

Name _____
Vorname _____
Firma _____
Abt./Funktion _____
Strasse _____
PLZ/Ort _____
Telefon _____
Datum _____
Unterschrift _____
WK 120904 Bestellnr. 15700
Bitte einsenden an: WEKA-VERLAG AG,
Hermeschlostr. 77, Postfach, 8010 Zürich

WEKA-VERLAG AG
Hermeschlostr. 77
Postfach, 8010 Zürich

Telefon 01/432 84 32
Telefax 822 137
Telefax 01/432 82 01